

TIEMPO PARA SANTIAGO  
HOY: Probabilidades de lluvia  
EDICION DE 26 PAGINAS

# LA NACION

JUEVES 9 DE NOVIEMBRE DE 1950  
SANTIAGO DE CHILE  
PRECIO \$ 3.-

## IMPRESIONANTE CORONACION DE LA REINA GLORIA I

Mañana se efectuará la Farándula; sábado: Corso



Instantes después de ser coronada por María Figueroa, Reina de las Fiestas Primaverales de 1949, Gloria I recibe el homenaje de Petronio, el Rey Feo, y de las hermosas niñas de la corte del Rey del Bosque, Oberón I, que aparece tras ella, al pie de la escalera de plata que conduce al trono de conchapería. El acto de la coronación de la soberana de las Fiestas Primaverales de 1950, efectuado anoche en el Teatro Municipal, alcanzó grandiosos caracteres.

### SOBERBIA LA PRESENTACION DEL BALLET

En un acto de impresionante belleza, emoción y colorido, fue coronada anoche Gloria I, Reina de las Fiestas de la Primavera de 1950, instantes después que Oberón, el Rey del Bosque, y Petronio I, el Rey Feo, rodeados de gnomos, faunos y niñas le ofrendaran el encanto y la magia de sus maravillosos dominios, mientras la naturaleza, estremecida de alegría, estallaba en músicas, cantares y juicios multicolores.

Impenitente aspecto presentaba el Teatro Municipal al iniciarse la velada bufa, completamente ocupada todas sus localidades por un público que aclamaba febrilmente a la hermosa soberana y su corte.

Una vez que María Figueroa, Reina de 1949, hubo ceñido en la frente de Gloria la corona, Su Majestad Oberón I, la condujo a su macarado trono.

Realizó con su presencia la magnífica fiesta la esposa de S. E., señora Rosa M. de González Videla.

**LA VELADA BUFA**  
Inició la velada bufa el poeta laureado, Andrés Sabella, al recitar su hermoso e inspirado Canto a la Reina, que cosechó calurosos aplausos de la numerosa concurrencia.

A continuación se dió comienzo al programa, con la presentación del croo universitario, con graciosos tonys y originales números, como así mismo algunos agregados de sorpresa que alcanzaron gran efecto.

En seguida actuaron conocidos conjuntos orquestales, una pareja internacional de bailes, y los más aplaudidos intérpretes de radio y teatro de la capital, en acertadas presentaciones individuales.

Destacó en la velada bufa la Pantomima del Pierrot, Colombina y Arlequin, siendo una revelación el alumno de la Escuela de Danzas, Alejandro Jodorowsky, en el rol protagónico del Pierrot.

**LA CORONACION**  
Al levantarse el telón, se presenta en escena un inmenso bosque azul, sobre el cual la sabana celeste, perforada de estrellas, veía el sueño del Rey Feo.

Sigilosamente se aproximan hasta el lecho de hojarasca del soberano y de su corte, los gnomos barbudos, cubiertos con rojos capuchones. El rey bostea, y ante el temor de que se dé cuenta de la furtiva visita de los menudos habitantes del bosque, estos huyen, desapareciendo entre los árboles.

Se oye el croar de los aspas en el estancque, el murmullo cantarino de los grillos, el besar suave de la brisa y el arrullo de los pájaros. Un murciélago corta la noche azul con su silueta fantasmal. Nuevamente vuelven los duendes. El Rey Petronio se estira perezosamente.

(A la página 2 — Columna 1)



ABRAZO DE REINAS.— Unidas en fraternal abrazo, LA NACION sorprendió a Gloria Legisos y Natacha Méndez, momentos antes de ser recibidas por el Presidente de la República. Ambas están felices con el desarrollo de las fiestas, y únicamente aspiran a que las mismas alcancen mucho éxito. Pese a esta actitud cordial, los bandos que simpatizan con Natacha y Gloria, continúan, frente a frente, dirimiendo supremacía en torno a las hermosas soberanas.



NATACHA Y GLORIA, CON LAS NIETAS DE S. E.— Durante la visita que la Reina de la Primavera y sus Damas de Honor hicieron ayer tarde al Excmo. señor Gabriel González, fue tomada esta fotografía de las dos principales estrellas de las fiestas primaverales con dos de las nietecitas del Primer Mandatario. A la izquierda puede verse a Natacha Méndez con Silvita Campos González, y a la derecha, a Gloria Legisos, con Gabrielita Claro González.

### EL LICEO 7 SALUDA HOY A LA SOBERANA

El Liceo N.º 7 de Niñas, recibirá hoy en triunfo a Gloria Legisos, Reina de las Fiestas Primaverales de 1950. Profesoras y alumnas han preparado un gran recibimiento a la gentil soberana que sucedió a María Figueroa, también estudiante del establecimiento, y que anoche coronó a Gloria.

A las 11 horas, el Liceo abrió sus puertas a Gloria para ofrecerle una gran fiesta en los jardines, que hace justo un año, vibraron con los gritos juveniles en honor de María I.

Como detalle curioso, merecía destacarse la extraordinaria suerte que tiene el Liceo 7, para tener reinas. En 1948, la hermosa alumna Nora Budnick, fue elegida Reina de los estudiantes Secundarios, entre siete competidoras. En 1949, María Figueroa ocupó el trono primaveral, que hoy día pertenece a la gentil Gloria. Las tres reinas, también por una extraña coincidencia, son alumnas del sexto año de Humanidades. A que dirige la profesora señora Olga Martell. "Mi curso tiene suerte", expresó a LA NACION.

### COMPARTO ALEGRIA CON NATACHA, DIJO LA REINA GLORIA I

"Comparto con alegría mi corona de soberana con Natacha Méndez, la reina de la popularidad", dijo ayer a LA NACION Gloria Legisos, echando por tierra todos los rumores circulantes sobre una posible ruptura entre las dos jóvenes que lucharon mano a mano el cetro primaveral. Gloria, Reina de los estudiantes, como fue proclamada, abrazó estrechamente a Natacha, Reina del pueblo de Santiago, y le pidió que juntas colaboraran en el éxito de las fiestas que se están realizando en la capital. En declaraciones formuladas a nuestro diario, Gloria I, manifestó su admiración por la morena Natacha, y expresó textualmente: "Es muy buena y muy hermosa. Con justicia

(A la página 2 — Columna 5)



NATACHA RECIBE EL SALUDO DE S. E.— Durante la visita que la Reina y sus damas hicieron ayer al Presidente de la República, Natacha Méndez fue saludada por el Excmo. señor Gabriel González Videla. Sonriente y cordial el Primer Mandatario, deseó muchas felicidades a los estudiantes.

### SABADOS BAILABLES

"CASINO CERRO SAN CRISTOBAL"  
Orquesta de LUIS ARANGUIZ — Fantásista en piano, PADDY KENNEDY  
ESPLENDIDO CAMINO PARA AUTOMOVILES — FUNICULAR

### PARTICIPE EN EL WEEK-END A TEJAS VERDES



SABADO 11 DE NOVIEMBRE  
SALIDA: Sábado a las 15 horas, desde el HOTEL CAPRI.  
Regresa de Hosteria TEJAS VERDES el domingo a las 18 horas.

Este WEEK-END incluye:  
Habitación con baño, almuerzo, onces, comida, desayuno, pasaje ida y vuelta, propinas y porcentaje.

**\$ 430.-- POR PERSONA**  
Reservas: HOTEL CAPRI, San Antonio 537  
— Teléfono 31131 —

WEEK - END  
Hosteria  
TEJAS VERDES



FELICIDADES, REINA.— El Presidente de la República saludó con la cordialidad tan propia en él a Gloria Legisos, la Reina de las Fiestas Primaverales de 1950. La soberana lo invitó a la Velada Bufa, realizada anoche en el Teatro Municipal, agradeciendo S. E. la gentil petición.

**SOLICITE UN CREDITO**  
GRANDES FACILIDADES DE PAGO  
LIBRERIA Y EDITORIAL  
**IPAX**  
HUERFANOS 770  
CASILLA 1499 FONOS 30507

**SE NORMALIZARON ACTIVIDADES EN SALITRERAS, AYER**  
En la mañana de ayer quedaron normalizadas las faenas en las oficinas salitreras, después de un movimiento ilegal que fue instigado por elementos comunistas.

Carabineros informó que en la oficina Santa Rosa de Huara los obreros volvieron al trabajo a las 7 de la mañana y en las oficinas del Grupo Nebraska, a las 8 horas.

**MINISTRO MOLLER FUE INVITADO A MONTEVIDEO, AYER**  
En la tarde de ayer se entrevistó con el Ministro de Agricultura, el Embajador de Uruguay, don Hugo de Penna, quien pasó a cumplimentar al Ministro y a invitarlo a nombre de su Gobierno para que asistiera personalmente a la Cuarta Conferencia Interamericana de Agricultura y Reunión Regional Latinoamericana sobre programas y perspectivas de la Agricultura y la Alimentación. Esta reunión se inaugurará en Montevideo el 1.º de diciembre del año en curso, y estarán representados los Estados americanos y la Organización de Alimentación y Agricultura de las Naciones Unidas (FAO).

**SEGUNDA DIVISION SE CONCENTRARA EN PELDUEHE EL DIA 20**  
Todos los efectivos de la Segunda División Militar se concentrarán el 20 del presente, en Pelduehue, para hacer ejercicios de campaña.

Asimismo, se nos informó ayer en la Subsecretaría de Aviación que la escuadrilla de suboficiales del último curso de la Escuela de Aviación que egresaran este año, que actualmente hace un raid al sur del país, se encuentra detenida en Concepción, debido al mal tiempo.

La escuadrilla está a cargo del Director de la Escuela, Comandante de Grupo, señor Javier Undurraga.



# Planta de celulosa significará al país una economía de un millón de dólares

Cuatro años frente a la CORFO cumplió el Sr. Germán Picó C.

**Nuevos ingenieros recibe Facultad de Matemáticas**  
 Hoy a las 18.45 horas se realizará en la Sala del Consejo de la Universidad de Chile, la Tercera Sesión Académica de la Facultad de Ciencias Físicas y Matemáticas, que dirige el ingeniero don Reinaldo Harnecker. Durante la sesión se hará la presentación de los Ingenieros y Constructores Civiles titulados últimamente. Asimismo los profesores Fabio Krassa, Edmundo Thomas y Jorge Muñoz Cristi, tratarán temas relacionados con el progreso industrial del país.

## SUSPENDEN TRANSITO DESPUES DE LAS 22 HORAS EN EL CENTRO

Desde anoche, y en cumplimiento de un acuerdo municipal, la Prefectura de Carabineros procedió a suspender el tránsito por las calles Ahumada, Merced, Catedral, y Arturo Alessandri, con el fin de facilitar el pase de los diatrazados, por este sector.

La suspensión del tránsito se hará efectiva, a partir de las 22 horas, y durante toda la presente semana.

La suspensión del tránsito se hará efectiva, a partir de las 22 horas, y durante toda la presente semana.

economía nacional, de acuerdo con lo expresamente establecido en la ley orgánica de la Corporación. "Así se explica —dijo el señor Picó— entre otros, la importación de maquinarias agrícolas, las obras de regadío mecánico, la creación del Servicio de Equipos Agrícolas, los cursos de tractoristas, cultivos experimentales de la betarraga sacarina, política de forestación, industrialización de lavaderos de oro; establecimiento de la planta electrolítica de zinc y la industrialización de los nuevos centros carboníferos en la provincia de Arauco".

## EMBAJADOR MIRO DARA UNA CONFERENCIA HOY

El Directorio de la Asociación de Periodistas de Chile, "Camilo Henríquez", ha invitado a sus socios a concurrir a la conferencia que anuncia para esta tarde el Embajador del Perú, señor Miró Quesada, en la sala de "El Mercurio", a las 18.30 horas.

## 900 MIL PESOS CUESTA PUENTE EN EL HUASCO

La Dirección General de Obras Públicas ha elaborado un anteproyecto para la construcción del puente Huasco frente a Los Guindos, con un presupuesto ascendente a \$ 900.000, de los cuales \$ 300.000 deben ser erogados por los particulares.

## SE ENTREGO INFORME SOBRE REVISION DEL CONTRATO TELEFONICO

El Ministro de la Corte de Apelaciones de Santiago, don Pedro Silva Fernández, entregó ayer al Ministro del Interior, don Pedro Enrique Alfonso, el informe de la comisión nombrada hace tiempo para estudiar la forma de revisar el contrato flaco con la Compañía de Teléfonos.

## SE DESPIDIO AYER DE S. E.

Ayer se despidió del Presidente de la República, el Inspector del Trabajo, señor Jorge Weitz, que se dirigirá próximamente a Londres, becado por la Organización Internacional del Trabajo, elegido entre los funcionarios más capacitados de los Servicios del Trabajo del país.

## CONCENTRACION TUVO EL PROFESORADO AYER

En la Sala de Conferencias de la Universidad de Chile, se realizó ayer la concentración del profesorado de Santiago, con el objeto de estudiar la solución de diversos problemas que inquietan a este vasto gremio. Especialmente se trató la petición de una gratificación extraordinaria de fin de año, al establecimiento de escalas móviles, asignación familiar para los profesores jubilados y otras importantes materias.

## S. E. FUE INVITADO A CONGRESO NACIONAL DE EE. SEMIFISCALES

El presidente de la JUNECH, don Eduardo Long Alessandri, invitó ayer al Excmo. señor Gabriel González, al congreso nacional de los empleados semifiscales que tendrá lugar en esta capital, entre los días 17, 18 y 19 del mes en curso.

# Gran Venta ANIVERSARIO



TODO CHILE PODRA ADQUIRIR ARTICULOS DE CALIDAD FALABELLA A PRECIOS DE VERDADERA OPORTUNIDAD



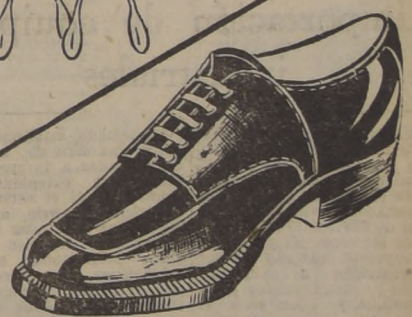
SOMBRERO de fieltro "Carleton" calidad superior  
 Desde \$ 398.--

PANELOS de batista, fondo blanco, con guardas de color.  
 Desde \$ 19.80



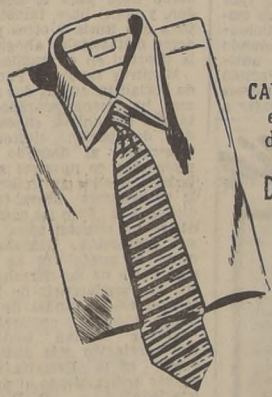
CINTURON de cuero con hebilla metálica.  
 Desde \$ 24.80

TIRANTES elásticos, tipo "Paris", de excelente calidad.  
 Desde \$ 48.80



ZAPATOS hechos con materiales de gran duración, variedad de modelos.  
 Desde \$ 398.--

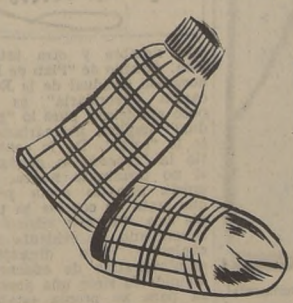
ZAPATOS extra finos, emplantillados, cueros seleccionados de la mejor calidad.  
 Desde \$ 450.--



CAMISAS de popelina de seda, elegante modelo, de cuello doble uso.  
 Desde \$ 298.--



CORBATAS de rayón, diseños de gran actualidad.  
 Desde \$ 49.80



CAMISAS DE SPORT, género pa'namá, colores blanco, beige, burdeo, crema, etc.  
 Desde \$ 145.--

SOQUETES de hilo de algodón. Oferta de gran propaganda.  
 Desde \$ 12.--

VESTON SPORT, variado surtido en colores y diseños.  
 Desde \$ 1.150.--

AMBOS confeccionados en telas primaverales de gran calidad.  
 Desde \$ 1.750.--

PALM BEACH, tejido reforzado, fina terminación.  
 Desde \$ 1.980.--

OFERTAS DE ANIVERSARIO



DAMAS - AHUMADA 315 - CABALLEROS Y NIÑOS - AHUMADA 242

**RUEDAS NEUMATICAS LINDE**

**16"x4"**  
 HECHO EN SUECIA

Capacidad de carga 300 Kgs., c'u.  
 Montadas en rodamientos S. K. F.  
 Apropriadas para carritos transportadores, carretillas, triciclos de reparto, etc., etc.

ENTREGA INMEDIATA  
 CIA. DISTRIBUIDORA NACIONAL (CODINA)  
 ANTOFAGASTA - COQUIMBO - VALPARAISO - SANTIAGO - CONCEPCION - TEMUCO - VALDIVIA - OSORNO

Empresa Periodística "LA NACION" fundada el 14 de enero de 1917... Presidente del Consejo y Director: RAMON CORTEZ PONCE...

Santiago de Chile, jueves 9 de noviembre de 1950

LA VERDAD Y LA INJUSTICIA

Como lo ha hecho todos los años de su desempeño del Poder, el Presidente de la República visita, en esta época, a través de las provincias, Medio a Medio de los ciudadanos que trabajan y producen...

Proclama y avisa de la candidatura de derecha embisten contra el Gobierno afirmando los días en que liberales y tradicionalistas gobernaban desde la Moneda...

Desde el cargo de Jefe de una nación los problemas no pueden mirarse con la egoísta perspectiva de los colores doctrinarios y políticos. La labor del Presidente de la República, muy compleja y vasta...

El Gobierno y las clases productoras y trabajadoras tratan de buscar el camino fácil y corto hacia la solución de esos problemas vitales que no admiten demora...

Importación de equipos industriales

El Presupuesto de Divisas para el año en curso, incluidos los suplementos y traslados que se han autorizado hasta el momento, contempla importaciones visibles por un total de 209.385.826 dólares...

Ha tomado, asimismo, Condecorar una serie de medidas encaminadas a favorecer internaciones obtenidas con créditos desde el exterior, lo que significa alivio apreciable en las demandas de importaciones...

Creemos, sin embargo, que aún falta por incorporar algunas partidas de cierta importancia en el Presupuesto de Divisas. En efecto, el alto precio mantenido por el cobre desde mediados de este año en el mercado internacional...

Tanto el Gobierno como el Consejo Nacional de Comercio Exterior prestan una atención preferente al manejo del Presupuesto de Divisas, y es así como el que se ha distribuido durante los meses corridos del presente año ha sido incrementado permanentemente con aquellas nuevas entradas no previstas en los cálculos iniciales...

Carta de un joven

Señor: Cuando le alababan de hombre maduro para los tiempos antiguos, me asalta una duda. Me pregunto: ¿Serán sinceros? He oído decir a una dama (ahora es abuela) lo siguiente: "En mi casa no nos permitían ponernos en el balcón, ni tener un perro. Eramos tres hermanas. Mi hermano fue encerrado en un seminario..."

En conversaciones de mi padre con hombres de sus tiempos oí hablar de los matones antiguos, más numerosos y agresivos que los de hoy. Mi padre recordaba que los alumnos de un colegio cerril, en Valparaíso, arrojaban piedras a las paradas con honda, a la parte plana de la población, diciendo: "¡Y va de viaje! No, señor del tiempo antiguo. Me parece que los jóvenes de ahora somos menos agresivos. El carácter de los niños se ha dulcificado y yo voy al que murmura: ¡cómo serían antes! Somos más il-

En estos días de campaña política en la provincia de Santiago, debería dificultar, obstaculizar o retrasar. Pero, por desgracia, hay quienes posponen el bienestar general de la población a las ambiciones personales, los intereses de partido y las ansias de lucro fácil. Para ello basta con leer detenidamente la nutrida literatura electoral de estos días de campaña política en la provincia de Santiago.

EL ARTE Y LOS LIBROS

"Sindicatismo", la obra de Alberto Hurtado, acaba de ser publicada por la Editorial del Pacífico en un volumen de 120 páginas, y especialmente en Chile las diferentes teorías y doctrinas en que se apoya el sindicalismo; los problemas prácticos que se presentan a los grupos y entidades sindicales en nuestros países, y la claridad, es esta una obra de inapreciable utilidad para los lectores y estudiantes, y su interés es avia, dada la fundamentación científica del sindicalismo en nuestros días, y el papel que los sindicatos están llamados a tener, en la necesaria reestructuración económica y social del mundo contemporáneo.

"El libro de Antonio Romero, 'Razón y poesía de la pintura', ha sido puesto en circulación en nuestras librerías. Lo edita 'Nuestro tiempo', en un esmerado volumen, con 33 láminas. Apoyado en nuestros conocimientos de la plástica y la historia del arte, y en su extensa experiencia como crítico, Romero ofrece en estas páginas una verdadera guía — un inapreciable compañero — para el espectador de obras de arte. Las ideas más complejas sobre la plástica, la apreciación estética, y la evolución de las escuelas y las tendencias artísticas, adquieren admirable claridad. El autor acompaña al lector, le guía y le desentraña los problemas; le conduce junto a él a saborear la pintura. Con un estilo claro, y singular precisión de conceptos, la línea evolutiva entre el barroco, el romanticismo, el impresionismo y los cubistas, aparece en este libro claramente delimitada.

"Errórez Zafarín, es el título del último libro publicado por la Editorial Jurídica. Su autor es Alfonso Bulnes, que nos ofrece una documentada e interesante obra sobre la vida y antecedentes del que fuera Presidente de Chile. El volumen, esmeradamente presentado, es el hábil dirección tipográfica de Mauricio Amster, comprendiendo 388 páginas, constituyendo un valioso aporte monográfico a nuestra Historia.

"Valdivia y sus compañeros", es el título del volumen recientemente editado por la Academia de la Historia. Sus autores, Tomás Thayer y Carlos J. Larraín, examinan y analizan la figura de don Pedro de Valdivia y de sus compañeros de conquista. Datos curiosos e interesantes, como la edad y el origen de cada uno de los colonizadores de Valdivia, sus lugares de nacimiento en España, sus servicios prestados antes de su llegada a Chile, su vida de relación y matrimonial, estadísticas sobre su mortalidad, etc., prestan un singular valor a este monografía.

mayor ingreso de divisas que se produce, ya sea por mejor precio del cobre u otras causas, se destina exclusivamente a tales rubros de importación. Los ítem que amparan importaciones de artículos de consumo cubren, como ya lo hemos dicho, el total real de las necesidades nacionales. En cambio, las circunstancias imperantes han impedido, hasta ahora, destinar todos los cambios indispensables para la modernización de los equipos productivos. De aquí nacen los altos costos y la baja producción interna.

Si logramos ir mejorando esta deficiencia del utilaje industrial y productivo en general, mediante las mas amplias suplementaciones posibles a los ítem respectivos, nuestras condiciones económicas mejorarán notablemente y se podrá hacer una realidad a más corto plazo el programa de fomento que el Gobierno se encuentra empeñado.

El caso del Liceo de Quilpué pone de actualidad la pugna entre innovadores y tradicionalistas en lo que se refiere a educación secundaria. Esta situación de lucha siempre ha existido, y será eterna mientras fuerzas nuevas o nuevos valores, traten de abrirse camino contra el establecido. Son innumerables y sorprendentes los ejemplos que ilustran el progreso de las ciencias, las artes, la política o la educación. En cualquier actividad en que el espíritu tiene la supremacía, no hay que asombrarse ni de los Juvis ni de las insolencias de la juventud.

En nuestra educación, los innovadores de la primaria — que tuvieron el tino de no darse a sí mismos un remoque ríspido — provocaron, hace un cuarto de siglo justo, igual resistencia que los "renovados" de hoy en secundaria, que apenas cuentan con un lustro de arduos trabajos. Situados los primeros en el cauce justo y normal de sus "escuelas experimentales", por un proceso de osmosis o por contagio, han logrado mejores éxitos que

una "reconstrucción total" autoritariamente impuesta. Los resultados y conclusiones del congreso que acaban de celebrarse en Santiago podrán justipreciarse una vez que sean dados a la publicidad. La resistencia tiene que ser secundaria, en que cada especialista no se mueve de su torre de marfil, desde lo alto de la cual cree obrar milagros sólo con la magia de sus doctas palabras, lo que no quiere decir que el especialista en asignaturas no sea necesario en esta rama. Lo es, pero debe también comprender y sentir el problema educacional en su hora y en su totalidad, para encontrar una ubicación adecuada a sus conocimientos y habilidades específicas a fin de cooperar con ellos al proceso educativo. Concoquiara que sea, los innovadores de educación secundaria tal vez hubieran sido menos resistentes si se hubiesen limitado a establecer "liceos experimentales" — nombre modesto pero adecuado — y a transformar algunos existentes en experimentales. Es lo que seguramente han hecho con

favor de la Unión Soviética, y que se termine con la campaña mundial de las democracias contra la agresividad rusa. La derecha liberal y tradicionalista ha abandonado su antiguo y punzante anticomunismo. Al igual que estos nuevos aliados, siente absoluta indiferencia por el bienestar económico de las clases trabajadoras, y sólo quiere maniobrar contra todo régimen que no los contemple en su seno. En la actual campaña electoral la derecha tiene un objetivo algo más codicioso que el triunfo de don Arturo Matte Larraín. Pretende, a través de sus trabajos electorales, derrotar al régimen y convencer al país de que ya no sirve a los intereses colectivos. Para eso necesita votos, y como los votos liberales, tradicionalistas y de algunos agrarios no bastan para un triunfo político, han recurrido a la maquiavélica manobra de atraer a los votos comunistas, que corresponden también a una tienda anabarrera y enemiga de quienes nos gobiernan.

Para eso no han trepidado en lanzar ese manifiesto del 3 del actual, donde desprecian contra "las leyes represivas" y contra "la política internacional del Gobierno". "Las leyes represivas", son esa Ley de Defensa de la Democracia dictada con la cooperación de liberales y tradicionalistas para poner coto al desorden y caos que el comunismo ensayaba imponer en el país. "La política internacional del Gobierno" está supeditada a la política general de la ONU, que defiende las formas democráticas de Gobierno la integridad de los Estados libres, y se opone a la expansión que, a sangre y fuego, pretende imponer en todos los hemisferios el imperialismo soviético.

Una docena de miles de posibles electores ha hecho girar en 180 grados la doctrina de la derecha chilena. En la misma barricada con los comunistas proponen mano libre para el desorden, y mano libre, también, para que Rusia y otros poderes dictatoriales ahoguen la libertad en el mundo. Mientras tanto, el Partido Socialista, en sus dos ramas, ha desembarcado la táctica comunista, en estos días de pasión electoral, mostrando al desnudo la presión de nuestros estadistas chilenos de imponer la candidatura liberal-tradicionalista. Pero los comunistas no estaban solos en su pretensión. Contaban como se puede ver en el manifiesto de las derechas, con la complacencia de los señores del latifundio, de la banca y del alto comercio. Nunca habían tenido una asociación más distinguida, ni la Derecha un mayor acercamiento al proletariado! D. D. T.

J. E. B.

En la misma barricada...

Carta de un joven

Señor: Cuando le alababan de hombre maduro para los tiempos antiguos, me asalta una duda. Me pregunto: ¿Serán sinceros? He oído decir a una dama (ahora es abuela) lo siguiente: "En mi casa no nos permitían ponernos en el balcón, ni tener un perro. Eramos tres hermanas. Mi hermano fue encerrado en un seminario..."

En conversaciones de mi padre con hombres de sus tiempos oí hablar de los matones antiguos, más numerosos y agresivos que los de hoy. Mi padre recordaba que los alumnos de un colegio cerril, en Valparaíso, arrojaban piedras a las paradas con honda, a la parte plana de la población, diciendo: "¡Y va de viaje! No, señor del tiempo antiguo. Me parece que los jóvenes de ahora somos menos agresivos. El carácter de los niños se ha dulcificado y yo voy al que murmura: ¡cómo serían antes! Somos más il-

En estos días de campaña política en la provincia de Santiago, debería dificultar, obstaculizar o retrasar. Pero, por desgracia, hay quienes posponen el bienestar general de la población a las ambiciones personales, los intereses de partido y las ansias de lucro fácil. Para ello basta con leer detenidamente la nutrida literatura electoral de estos días de campaña política en la provincia de Santiago.

Proclama y avisa de la candidatura de derecha embisten contra el Gobierno afirmando los días en que liberales y tradicionalistas gobernaban desde la Moneda...

EL ARTE Y LOS LIBROS

"Sindicatismo", la obra de Alberto Hurtado, acaba de ser publicada por la Editorial del Pacífico en un volumen de 120 páginas, y especialmente en Chile las diferentes teorías y doctrinas en que se apoya el sindicalismo; los problemas prácticos que se presentan a los grupos y entidades sindicales en nuestros países, y la claridad, es esta una obra de inapreciable utilidad para los lectores y estudiantes, y su interés es avia, dada la fundamentación científica del sindicalismo en nuestros días, y el papel que los sindicatos están llamados a tener, en la necesaria reestructuración económica y social del mundo contemporáneo.

"El libro de Antonio Romero, 'Razón y poesía de la pintura', ha sido puesto en circulación en nuestras librerías. Lo edita 'Nuestro tiempo', en un esmerado volumen, con 33 láminas. Apoyado en nuestros conocimientos de la plástica y la historia del arte, y en su extensa experiencia como crítico, Romero ofrece en estas páginas una verdadera guía — un inapreciable compañero — para el espectador de obras de arte. Las ideas más complejas sobre la plástica, la apreciación estética, y la evolución de las escuelas y las tendencias artísticas, adquieren admirable claridad. El autor acompaña al lector, le guía y le desentraña los problemas; le conduce junto a él a saborear la pintura. Con un estilo claro, y singular precisión de conceptos, la línea evolutiva entre el barroco, el romanticismo, el impresionismo y los cubistas, aparece en este libro claramente delimitada.

"Errórez Zafarín, es el título del último libro publicado por la Editorial Jurídica. Su autor es Alfonso Bulnes, que nos ofrece una documentada e interesante obra sobre la vida y antecedentes del que fuera Presidente de Chile. El volumen, esmeradamente presentado, es el hábil dirección tipográfica de Mauricio Amster, comprendiendo 388 páginas, constituyendo un valioso aporte monográfico a nuestra Historia.

"Valdivia y sus compañeros", es el título del volumen recientemente editado por la Academia de la Historia. Sus autores, Tomás Thayer y Carlos J. Larraín, examinan y analizan la figura de don Pedro de Valdivia y de sus compañeros de conquista. Datos curiosos e interesantes, como la edad y el origen de cada uno de los colonizadores de Valdivia, sus lugares de nacimiento en España, sus servicios prestados antes de su llegada a Chile, su vida de relación y matrimonial, estadísticas sobre su mortalidad, etc., prestan un singular valor a este monografía.

mayor ingreso de divisas que se produce, ya sea por mejor precio del cobre u otras causas, se destina exclusivamente a tales rubros de importación. Los ítem que amparan importaciones de artículos de consumo cubren, como ya lo hemos dicho, el total real de las necesidades nacionales. En cambio, las circunstancias imperantes han impedido, hasta ahora, destinar todos los cambios indispensables para la modernización de los equipos productivos. De aquí nacen los altos costos y la baja producción interna.

Si logramos ir mejorando esta deficiencia del utilaje industrial y productivo en general, mediante las mas amplias suplementaciones posibles a los ítem respectivos, nuestras condiciones económicas mejorarán notablemente y se podrá hacer una realidad a más corto plazo el programa de fomento que el Gobierno se encuentra empeñado.

El caso del Liceo de Quilpué pone de actualidad la pugna entre innovadores y tradicionalistas en lo que se refiere a educación secundaria. Esta situación de lucha siempre ha existido, y será eterna mientras fuerzas nuevas o nuevos valores, traten de abrirse camino contra el establecido. Son innumerables y sorprendentes los ejemplos que ilustran el progreso de las ciencias, las artes, la política o la educación. En cualquier actividad en que el espíritu tiene la supremacía, no hay que asombrarse ni de los Juvis ni de las insolencias de la juventud.

En nuestra educación, los innovadores de la primaria — que tuvieron el tino de no darse a sí mismos un remoque ríspido — provocaron, hace un cuarto de siglo justo, igual resistencia que los "renovados" de hoy en secundaria, que apenas cuentan con un lustro de arduos trabajos. Situados los primeros en el cauce justo y normal de sus "escuelas experimentales", por un proceso de osmosis o por contagio, han logrado mejores éxitos que

una "reconstrucción total" autoritariamente impuesta. Los resultados y conclusiones del congreso que acaban de celebrarse en Santiago podrán justipreciarse una vez que sean dados a la publicidad. La resistencia tiene que ser secundaria, en que cada especialista no se mueve de su torre de marfil, desde lo alto de la cual cree obrar milagros sólo con la magia de sus doctas palabras, lo que no quiere decir que el especialista en asignaturas no sea necesario en esta rama. Lo es, pero debe también comprender y sentir el problema educacional en su hora y en su totalidad, para encontrar una ubicación adecuada a sus conocimientos y habilidades específicas a fin de cooperar con ellos al proceso educativo. Concoquiara que sea, los innovadores de educación secundaria tal vez hubieran sido menos resistentes si se hubiesen limitado a establecer "liceos experimentales" — nombre modesto pero adecuado — y a transformar algunos existentes en experimentales. Es lo que seguramente han hecho con

favor de la Unión Soviética, y que se termine con la campaña mundial de las democracias contra la agresividad rusa. La derecha liberal y tradicionalista ha abandonado su antiguo y punzante anticomunismo. Al igual que estos nuevos aliados, siente absoluta indiferencia por el bienestar económico de las clases trabajadoras, y sólo quiere maniobrar contra todo régimen que no los contemple en su seno. En la actual campaña electoral la derecha tiene un objetivo algo más codicioso que el triunfo de don Arturo Matte Larraín. Pretende, a través de sus trabajos electorales, derrotar al régimen y convencer al país de que ya no sirve a los intereses colectivos. Para eso necesita votos, y como los votos liberales, tradicionalistas y de algunos agrarios no bastan para un triunfo político, han recurrido a la maquiavélica manobra de atraer a los votos comunistas, que corresponden también a una tienda anabarrera y enemiga de quienes nos gobiernan.

Para eso no han trepidado en lanzar ese manifiesto del 3 del actual, donde desprecian contra "las leyes represivas" y contra "la política internacional del Gobierno". "Las leyes represivas", son esa Ley de Defensa de la Democracia dictada con la cooperación de liberales y tradicionalistas para poner coto al desorden y caos que el comunismo ensayaba imponer en el país. "La política internacional del Gobierno" está supeditada a la política general de la ONU, que defiende las formas democráticas de Gobierno la integridad de los Estados libres, y se opone a la expansión que, a sangre y fuego, pretende imponer en todos los hemisferios el imperialismo soviético.

Una docena de miles de posibles electores ha hecho girar en 180 grados la doctrina de la derecha chilena. En la misma barricada con los comunistas proponen mano libre para el desorden, y mano libre, también, para que Rusia y otros poderes dictatoriales ahoguen la libertad en el mundo. Mientras tanto, el Partido Socialista, en sus dos ramas, ha desembarcado la táctica comunista, en estos días de pasión electoral, mostrando al desnudo la presión de nuestros estadistas chilenos de imponer la candidatura liberal-tradicionalista. Pero los comunistas no estaban solos en su pretensión. Contaban como se puede ver en el manifiesto de las derechas, con la complacencia de los señores del latifundio, de la banca y del alto comercio. Nunca habían tenido una asociación más distinguida, ni la Derecha un mayor acercamiento al proletariado! D. D. T.

J. E. B.

Notas del Día

Fiestas Estudiantiles

En estos tiempos en que transformamos, y en que hacemos un timón y de nosotros el paradójico que nos a revestir de santidad a una mujer, promoviendo otras que son empujadas, con estridencia, hacia el altar. Si hemos de tener una imagen con el indiscutible algo de dorado y de la rutilante que faltará quienes se apresuren a cubrir un taburete la encarnación de la piropación inconsciente.

En la actualidad, las fiestas estudiantiles que son exclusivamente un glorio de los estudiantes, que habría podido suponer que, fueran que estudian y meditan sobre las abiertas, existieran otros conglomerados que su tequedad al fallo definitivo de una me. Una Reina había sido elegida, en un concurso y austeros por la muchachada estudiantil. Trae otra Reina a ser coronada, con méritos propios, útiles, pero sin pauta en el registro propio.

Es que se ha querido transformar la tradición, para poner sobre ella el imperio de una equivocada advertencia. Es que no se ha querido que sea la substancia y el fondo de estas fiestas que son de estudiantes y para los estudiantes, que son de legioneros de otra naturaleza. No debe haberse removido el fundamento de estas celebraciones, a costa de sucesos que han torcido el significado. El fin es uno, uno solo: celebrar la alegría de la tierra, sin atisbos malintencionados. Los estudiantes, los estudiantes de la Reina, con las abejas la eligen en lucha cercana del sol. Son los estudiantes quienes proclaman a su fuerza Majestad, y nadie más que una entidad catalogada en los libros de las listas, puede inscribirse en el registro establecido. Se ha querido esta vez, por desgracia, la ruta del carro de la alegría, e imponer discutibles premisas para opacar y emboscar espíritu estudiantil.

Porque si yo no soy estudiante y me dedico al ping-pong, no tengo derecho para arremeter contra alguien que me acompañe todos mis compañeros "comunistas". La Reina elegida, para esta Primavera, es la Reina de los Estudiantes. ¿Qué tenemos que con ello los que jugamos ping-pong?

En fin, gracias a estas transgresiones tendremos. Los Reinas que es como decir que los Reinas, los Reinas que es como decir que los Reinas, las cosas y de los hechos, quebrados y su actividad que nació de los estudiantes y que es un deber de ser de ellos mientras la juventud de pino para aprender algo más que jugar con las cosas con los pies. — B.

En la actualidad, las fiestas estudiantiles que son exclusivamente un glorio de los estudiantes, que habría podido suponer que, fueran que estudian y meditan sobre las abiertas, existieran otros conglomerados que su tequedad al fallo definitivo de una me. Una Reina había sido elegida, en un concurso y austeros por la muchachada estudiantil. Trae otra Reina a ser coronada, con méritos propios, útiles, pero sin pauta en el registro propio.

Es que se ha querido transformar la tradición, para poner sobre ella el imperio de una equivocada advertencia. Es que no se ha querido que sea la substancia y el fondo de estas fiestas que son de estudiantes y para los estudiantes, que son de legioneros de otra naturaleza. No debe haberse removido el fundamento de estas celebraciones, a costa de sucesos que han torcido el significado. El fin es uno, uno solo: celebrar la alegría de la tierra, sin atisbos malintencionados. Los estudiantes, los estudiantes de la Reina, con las abejas la eligen en lucha cercana del sol. Son los estudiantes quienes proclaman a su fuerza Majestad, y nadie más que una entidad catalogada en los libros de las listas, puede inscribirse en el registro establecido. Se ha querido esta vez, por desgracia, la ruta del carro de la alegría, e imponer discutibles premisas para opacar y emboscar espíritu estudiantil.

Porque si yo no soy estudiante y me dedico al ping-pong, no tengo derecho para arremeter contra alguien que me acompañe todos mis compañeros "comunistas". La Reina elegida, para esta Primavera, es la Reina de los Estudiantes. ¿Qué tenemos que con ello los que jugamos ping-pong?

En fin, gracias a estas transgresiones tendremos. Los Reinas que es como decir que los Reinas, los Reinas que es como decir que los Reinas, las cosas y de los hechos, quebrados y su actividad que nació de los estudiantes y que es un deber de ser de ellos mientras la juventud de pino para aprender algo más que jugar con las cosas con los pies. — B.

Cartas al Director

EL MUNDO TIENE HAMBRE... Señor Director: Olvidan los hombres que vivimos en el mundo, cobijados bajo el techo del universo, recibiendo aire, agua y sol que nos brinda Dios, sin el yugo de Flor M. Herrera...

En esta gran sociedad humana, donde vivimos con eslabones, recibimos el contagio de toda acción. Las vibraciones del pensamiento, sean buenos o malos, llegan a nosotros. Imitamos toda costumbre y tendencia, la sugerencia obra en nosotros, con toda fuerza, prelación, y como en el mundo siempre triunfa, nos vemos rodeados de escepticismo, de suicidios, asesinatos, guerras. Tenemos el auto deber de procurar la paz en el mundo, brindando a nuestros semejantes la buena voluntad para formar un hogar universal, con el lazo vivificador del amor, purificado de toda imperfección humana. Este sentimiento engrandece a toda alma por ser vida, poder, y proteger, amparar y bendice. Con una buena personalidad, que nos permitan las tradiciones y el sin yugo de Flor M. Herrera...

En esta gran sociedad humana, donde vivimos con eslabones, recibimos el contagio de toda acción. Las vibraciones del pensamiento, sean buenos o malos, llegan a nosotros. Imitamos toda costumbre y tendencia, la sugerencia obra en nosotros, con toda fuerza, prelación, y como en el mundo siempre triunfa, nos vemos rodeados de escepticismo, de suicidios, asesinatos, guerras. Tenemos el auto deber de procurar la paz en el mundo, brindando a nuestros semejantes la buena voluntad para formar un hogar universal, con el lazo vivificador del amor, purificado de toda imperfección humana. Este sentimiento engrandece a toda alma por ser vida, poder, y proteger, amparar y bendice. Con una buena personalidad, que nos permitan las tradiciones y el sin yugo de Flor M. Herrera...

En esta gran sociedad humana, donde vivimos con eslabones, recibimos el contagio de toda acción. Las vibraciones del pensamiento, sean buenos o malos, llegan a nosotros. Imitamos toda costumbre y tendencia, la sugerencia obra en nosotros, con toda fuerza, prelación, y como en el mundo siempre triunfa, nos vemos rodeados de escepticismo, de suicidios, asesinatos, guerras. Tenemos el auto deber de procurar la paz en el mundo, brindando a nuestros semejantes la buena voluntad para formar un hogar universal, con el lazo vivificador del amor, purificado de toda imperfección humana. Este sentimiento engrandece a toda alma por ser vida, poder, y proteger, amparar y bendice. Con una buena personalidad, que nos permitan las tradiciones y el sin yugo de Flor M. Herrera...

En esta gran sociedad humana, donde vivimos con eslabones, recibimos el contagio de toda acción. Las vibraciones del pensamiento, sean buenos o malos, llegan a nosotros. Imitamos toda costumbre y tendencia, la sugerencia obra en nosotros, con toda fuerza, prelación, y como en el mundo siempre triunfa, nos vemos rodeados de escepticismo, de suicidios, asesinatos, guerras. Tenemos el auto deber de procurar la paz en el mundo, brindando a nuestros semejantes la buena voluntad para formar un hogar universal, con el lazo vivificador del amor, purificado de toda imperfección humana. Este sentimiento engrandece a toda alma por ser vida, poder, y proteger, amparar y bendice. Con una buena personalidad, que nos permitan las tradiciones y el sin yugo de Flor M. Herrera...

En esta gran sociedad humana, donde vivimos con eslabones, recibimos el contagio de toda acción. Las vibraciones del pensamiento, sean buenos o malos, llegan a nosotros. Imitamos toda costumbre y tendencia, la sugerencia obra en nosotros, con toda fuerza, prelación, y como en el mundo siempre triunfa, nos vemos rodeados de escepticismo, de suicidios, asesinatos, guerras. Tenemos el auto deber de procurar la paz en el mundo, brindando a nuestros semejantes la buena voluntad para formar un hogar universal, con el lazo vivificador del amor, purificado de toda imperfección humana. Este sentimiento engrandece a toda alma por ser vida, poder, y proteger, amparar y bendice. Con una buena personalidad, que nos permitan las tradiciones y el sin yugo de Flor M. Herrera...

En esta gran sociedad humana, donde vivimos con eslabones, recibimos el contagio de toda acción. Las vibraciones del pensamiento, sean buenos o malos, llegan a nosotros. Imitamos toda costumbre y tendencia, la sugerencia obra en nosotros, con toda fuerza, prelación, y como en el mundo siempre triunfa, nos vemos rodeados de escepticismo, de suicidios, asesinatos, guerras. Tenemos el auto deber de procurar la paz en el mundo, brindando a nuestros semejantes la buena voluntad para formar un hogar universal, con el lazo vivificador del amor, purificado de toda imperfección humana. Este sentimiento engrandece a toda alma por ser vida, poder, y proteger, amparar y bendice. Con una buena personalidad, que nos permitan las tradiciones y el sin yugo de Flor M. Herrera...

En esta gran sociedad humana, donde vivimos con eslabones, recibimos el contagio de toda acción. Las vibraciones del pensamiento, sean buenos o malos, llegan a nosotros. Imitamos toda costumbre y tendencia, la sugerencia obra en nosotros, con toda fuerza, prelación, y como en el mundo siempre triunfa, nos vemos rodeados de escepticismo, de suicidios, asesinatos, guerras. Tenemos el auto deber de procurar la paz en el mundo, brindando a nuestros semejantes la buena voluntad para formar un hogar universal, con el lazo vivificador del amor, purificado de toda imperfección humana. Este sentimiento engrandece a toda alma por ser vida, poder, y proteger, amparar y bendice. Con una buena personalidad, que nos permitan las tradiciones y el sin yugo de Flor M. Herrera...

En esta gran sociedad humana, donde vivimos con eslabones, recibimos el contagio de toda acción. Las vibraciones del pensamiento, sean buenos o malos, llegan a nosotros. Imitamos toda costumbre y tendencia, la sugerencia obra en nosotros, con toda fuerza, prelación, y como en el mundo siempre triunfa, nos vemos rodeados de escepticismo, de suicidios, asesinatos, guerras. Tenemos el auto deber de procurar la paz en el mundo, brindando a nuestros semejantes la buena voluntad para formar un hogar universal, con el lazo vivificador del amor, purificado de toda imperfección humana. Este sentimiento engrandece a toda alma por ser vida, poder, y proteger, amparar y bendice. Con una buena personalidad, que nos permitan las tradiciones y el sin yugo de Flor M. Herrera...

En esta gran sociedad humana, donde vivimos con eslabones, recibimos el contagio de toda acción. Las vibraciones del pensamiento, sean buenos o malos, llegan a nosotros. Imitamos toda costumbre y tendencia, la sugerencia obra en nosotros, con toda fuerza, prelación, y como en el mundo siempre triunfa, nos vemos rodeados de escepticismo, de suicidios, asesinatos, guerras. Tenemos el auto deber de procurar la paz en el mundo, brindando a nuestros semejantes la buena voluntad para formar un hogar universal, con el lazo vivificador del amor, purificado de toda imperfección humana. Este sentimiento engrandece a toda alma por ser vida, poder, y proteger, amparar y bendice. Con una buena personalidad, que nos permitan las tradiciones y el sin yugo de Flor M. Herrera...

En esta gran sociedad humana, donde vivimos con eslabones, recibimos el contagio de toda acción. Las vibraciones del pensamiento, sean buenos o malos, llegan a nosotros. Imitamos toda costumbre y tendencia, la sugerencia obra en nosotros, con toda fuerza, prelación, y como en el mundo siempre triunfa, nos vemos rodeados de escepticismo, de suicidios, asesinatos, guerras. Tenemos el auto deber de procurar la paz en el mundo, brindando a nuestros semejantes la buena voluntad para formar un hogar universal, con el lazo vivificador del amor, purificado de toda imperfección humana. Este sentimiento engrandece a toda alma por ser vida, poder, y proteger, amparar y bendice. Con una buena personalidad, que nos permitan las tradiciones y el sin yugo de Flor M. Herrera...

En esta gran sociedad humana, donde vivimos con eslabones, recibimos el contagio de toda acción. Las vibraciones del pensamiento, sean buenos o malos, llegan a nosotros. Imitamos toda costumbre y tendencia, la sugerencia obra en nosotros, con toda fuerza, prelación, y como en el mundo siempre triunfa, nos vemos rodeados de escepticismo, de suicidios, asesinatos, guerras. Tenemos el auto deber de procurar la paz en el mundo, brindando a nuestros semejantes la buena voluntad para formar un hogar universal, con el lazo vivificador del amor, purificado de toda imperfección humana. Este sentimiento engrandece a toda alma por ser vida, poder, y proteger, amparar y bendice. Con una buena personalidad, que nos permitan las tradiciones y el sin yugo de Flor M. Herrera...

En esta gran sociedad humana, donde vivimos con eslabones, recibimos el contagio de toda acción. Las vibraciones del pensamiento, sean buenos o malos, llegan a nosotros. Imitamos toda costumbre y tendencia, la sugerencia obra en nosotros, con toda fuerza, prelación, y como en el mundo siempre triunfa, nos vemos rodeados de escepticismo, de suicidios, asesinatos, guerras. Tenemos el auto deber de procurar la paz en el mundo, brindando a nuestros semejantes la buena voluntad para formar un hogar universal, con el lazo vivificador del amor, purificado de toda imperfección humana. Este sentimiento engrandece a toda alma por ser vida, poder, y proteger, amparar y bendice. Con una buena personalidad, que nos permitan las tradiciones y el sin yugo de Flor M. Herrera...

En esta gran sociedad humana, donde vivimos con eslabones, recibimos el contagio de toda acción. Las vibraciones del pensamiento, sean buenos o malos, llegan a nosotros. Imitamos toda costumbre y tendencia, la sugerencia obra en nosotros, con toda fuerza, prelación, y como en el mundo siempre triunfa, nos vemos rodeados de escepticismo, de suicidios, asesinatos, guerras. Tenemos el auto deber de procurar la paz en el mundo, brindando a nuestros semejantes la buena voluntad para formar un hogar universal, con el lazo vivificador del amor, purificado de toda imperfección humana. Este sentimiento engrandece a toda alma por ser vida, poder, y proteger, amparar y bendice. Con una buena personalidad, que nos permitan las tradiciones y el sin yugo de Flor M. Herrera...

En esta gran sociedad humana, donde vivimos con eslabones, recibimos el contagio de toda acción. Las vibraciones del pensamiento, sean buenos o malos, llegan a nosotros. Imitamos toda costumbre y tendencia, la sugerencia obra en nosotros, con toda fuerza, prelación, y como en el mundo siempre triunfa, nos vemos rodeados de escepticismo, de suicidios, asesinatos, guerras. Tenemos el auto deber de procurar la paz en el mundo, brindando a nuestros semejantes la buena voluntad para formar un hogar universal, con el lazo vivificador del amor, purificado de toda imperfección humana. Este sentimiento engrandece a toda alma por ser vida, poder, y proteger, amparar y bendice. Con una buena personalidad, que nos permitan las tradiciones y el sin yugo de Flor M. Herrera...

En esta gran sociedad humana, donde vivimos con eslabones, recibimos el contagio de toda acción. Las vibraciones del pensamiento, sean buenos o malos, llegan a nosotros. Imitamos toda costumbre y tendencia, la sugerencia obra en nosotros, con toda fuerza, prelación, y como en el mundo siempre triunfa, nos vemos rodeados de escepticismo, de suicidios, asesinatos, guerras. Tenemos el auto deber de procurar la paz en el mundo, brindando a nuestros semejantes la buena voluntad para formar un hogar universal, con el lazo vivificador del amor, purificado de toda imperfección humana. Este sentimiento engrandece a toda alma por ser vida, poder, y proteger, amparar y bendice. Con una buena personalidad, que nos permitan las tradiciones y el sin yugo de Flor M. Herrera...

En esta gran sociedad humana, donde vivimos con eslabones, recibimos el contagio de toda acción. Las vibraciones del pensamiento, sean buenos o malos, llegan a nosotros. Imitamos toda costumbre y tendencia, la sugerencia obra en nosotros, con toda fuerza, prelación, y como en el mundo siempre triunfa, nos vemos rodeados de escepticismo, de suicidios, asesinatos, guerras. Tenemos el auto deber de procurar la paz en el mundo, brindando a nuestros semejantes la buena voluntad para formar un hogar universal, con el lazo vivificador del amor, purificado de toda imperfección humana. Este sentimiento engrandece a toda alma por ser vida, poder, y proteger, amparar y bendice. Con una buena personalidad, que nos permitan las tradiciones y el sin yugo de Flor M. Herrera...

En esta gran sociedad humana, donde vivimos con eslabones, recibimos el contagio de toda acción. Las vibraciones del pensamiento, sean buenos o malos, llegan a nosotros. Imitamos toda costumbre y tendencia, la sugerencia obra en nosotros, con toda fuerza, prelación, y como en el mundo siempre triunfa, nos vemos rodeados de escepticismo, de suicidios, asesinatos, guerras. Tenemos el auto deber de procurar la paz en el mundo, brindando a nuestros semejantes la buena voluntad para formar un hogar universal, con el lazo vivificador del amor, purificado de toda imperfección humana. Este sentimiento engrandece a toda alma por ser vida, poder, y proteger, amparar y bendice. Con una buena personalidad, que nos permitan las tradiciones y el sin yugo de Flor M. Herrera...

En esta gran sociedad humana, donde vivimos con eslabones, recibimos el contagio de toda acción. Las vibraciones del pensamiento, sean buenos o malos, llegan a nosotros. Imitamos toda costumbre y tendencia, la sugerencia obra en nosotros, con toda fuerza, prelación, y como en el mundo siempre triunfa, nos vemos rodeados de escepticismo, de suicidios, asesinatos, guerras. Tenemos el auto deber de procurar la paz en el mundo, brindando a nuestros semejantes la buena voluntad para formar un hogar universal, con el lazo vivificador del amor, purificado de toda imperfección humana. Este sentimiento engrandece a toda alma por ser vida, poder, y proteger, amparar y bendice. Con una buena personalidad, que nos permitan las tradiciones y el sin yugo de Flor M. Herrera...

En esta gran sociedad humana, donde vivimos con eslabones, recibimos el contagio de toda acción. Las vibraciones del pensamiento, sean buenos o malos, llegan a nosotros. Imitamos toda costumbre y tendencia, la sugerencia obra en nosotros, con toda fuerza, prelación, y como en el mundo siempre triunfa, nos vemos rodeados de escepticismo, de suicidios, asesinatos, guerras. Tenemos el auto deber de procurar la paz en el mundo, brindando a nuestros semejantes la buena voluntad para formar un hogar universal, con el lazo vivificador del amor, purificado de toda imperfección humana. Este sentimiento engrandece a toda alma por ser vida, poder, y proteger, amparar y bendice. Con una buena personalidad, que nos permitan las tradiciones y el sin yugo de Flor M. Herrera...

# "Gobierno no contratará empréstitos internos", dijo Irarrázaval

## ARABES OFRECIERON GRAN BANQUETE AL MINISTRO LIBANES



LA MANIFESTACION AL MINISTRO LIBANES.—Esta fué la mesa de honor de la manifestación ofrecida al Ministro del Líbano, Excmo. señor Adib Bey Nahas. De izquierda a derecha, Ministro del Interior, don Pedro Enrique Alfonso; señora de Nahas; el representante libanés, el Cancellier, don Horacio Walker; la señora del doctor Juan Alcal, presidente del Comité Central Árabe; Ministro Secretario General de Gobierno, don Darío Poblete; y señora Esperanza González de Alfonso, esposa del Ministro del Interior.

El Comité Central Árabe de Chile ofreció anteanoche, en el Club Palestino, un banquete en honor del Ministro del Líbano, Excmo. señor Adib Bey Nahas y de las personas que asistieron docenas de personas y que constituyó una importante manifestación de simpatía por las colectividades árabes de las mismas por esta segunda patria. El Ministro del Interior, don Pedro Enrique Alfonso; el Ministro Secretario General de Gobierno, don Darío Poblete; los Subsecretarios del Interior, don Héctor Grez, de Eoz, y don Carlos Miel; el Ministro de Economía y de Gobierno, don Juan Oyarzún; los Consules de los países árabes, los diputados señores Carlos Miel y Marco Antonio Salum, las principales personalidades de la colectividad árabe y periodistas, se contaban entre los concurrentes.

El Excmo. señor Adib Bey Nahas agradeció la manifestación con un hermoso discurso, en uno de cuyos acérrimos dijo: "Chile tiene una posición neta y firme para el apoyo de nuestras justas causas y es natural y justo que nosotros le correspondamos amor por amor y cariño por cariño y guardarle siempre, árabes de aquí y de allá, una eterna fe de gratitud y fidelidad. Esta es mi recomendación para vosotros, señoras y señores, de ser siempre los hijos sinceros que elaboran para la gloria de Chile, observando sus justas leyes a la sombra de una bandera que siempre se ha izado bajo este cielo para dar a todos los que se cobijan a su sombra una garantía de vida, de libertad y de paz, sin distinción de religiones, razas y colores".

## REUNIONES CIENTÍFICAS SOCIEDAD DE PEDIATRIA. Sesión hoy, a las 19 horas en el local de la Sociedad Médica con la siguiente tabla:

1) El raquitismo en la práctica del consultorio externo, Prof. A. Wiederhold y Dr. Mario González.  
2) Experiencia con el empleo del Pulmotor en el tratamiento de la Poliomielitis, Drs. Celso Santibáñez y Ariel Ramos.

## DEFICIT DE 1950 ASCIENDE A 289 MILLONES DE PESOS

### Exposición de Caja Fiscal hará hoy el Ministro de Hacienda

El Gobierno jamás ha proyectado contratar empréstitos internos para cubrir obligaciones de Caja y construcciones de nuevas obras públicas", declaró ayer el Ministro de Hacienda, señor Irarrázaval, al desmentir categóricamente rumores sobre esta especie. Nos agregó que la Caja Fiscal está en situación normal y no es necesaria ninguna operación extraordinaria, pues los ingresos de noviembre y diciembre son suficientes para cubrir los compromisos contractados.

El déficit presupuestario de 1950 —nos dijo— es solo de 289 millones de pesos, o sea, un poco más o menos de 112 por ciento del gasto público del año anterior, o sea, 300 millones para aportes. Nos dijo más adelante que algunos servicios públicos han soportado nuevos aportes, como los Ferrocarriles del Estado, Línea Aérea Nacional, Corporación de Fomento de la Producción y otros, que deberá aceptar o rechazar estos aportes.

Agregó que el resultado financiero de 1950 es satisfactorio y no presenta mayores dificultades, a pesar de haber tenido que soportar una considerable alza en los sueldos fiscales, que era de toda justicia conceder, como también enormes inversiones para el plan de industrialización, cuyos beneficios tardarán algún tiempo en poder apreciar en toda su magnitud.

PERSPECTIVAS PARA 1951 "El panorama para 1951, es algo distinto", anunció. Esperanza que el presupuesto enviado al Congreso Nacional es de 21 mil millones de pesos y que está totalmente financiado. "Hay muchas necesidades nacionales —añadió— que el Congreso deberá considerar, entre ellas, un aporte extraordinario de 300 millones de pesos para dar un mayor impulso a las construcciones de viviendas populares; aportes para la Empresa Nacional de Electricidad, Empresa Nacional de Petróleo, Fundación de Paipote, plan de regadío y nuevas instalaciones de agua potable en muchas ciudades del país. Añadió que el Gobierno cumplirá con su deber de hacer presente estas necesidades al Congreso y será este Poder Legislativo quien, de acuerdo con la Constitución Política del Estado, resuelva la posibilidad de establecerlas".

## Proseguirá su obra de divulgación Consejo de Monumentos Nacionales

Bajo la presidencia de don Ricardo Donoso, sesión ayer el Consejo de Monumentos Nacionales, con asistencia de los señores Daniel Schweitzer, Oscar Tenhamm, Luis Vargas, Eugenio Pereira, Coronel Rafael Vigar, Comandante de Navío Enrique Cordovez, Samuel Román, Leopoldo Pizarro y el secretario, señor Roberto Montandon.

Se trató en esta sesión de importantes materias relacionadas con las refacciones en vía de ejecución del Pukara precolombino de Lasana (prov. de Antofagasta) de la Iglesia de Tarapacá y Campanil de Matilla (prov. de Tarapacá), dos exponentes interesantes de la arquitectura colonial del siglo XVII, y de los fuertes españoles del río Valdivia, que han sido declarados monumentos históricos.

Se dió cuenta de la colocación de letreros en el Depto. del Loa, destinados a orientar a los viajeros y notificar la prohibición de efectuar excavaciones en esa zona arqueológica, cuya vigilancia ha sido solicitada al Cuerpo de Carabineros. Letreros similares serán colocados en todas las áreas arqueológicas del país.

Se trató asimismo de la publicación del CUADERNO DEL CONSEJO DE MONUMENTOS NACIONALES No 2, proyectado así con esta serie destinada a divulgar en el país, y en el exterior, el conocimiento de nuestro patrimonio histórico y prehistórico.

Cerró la sesión un debate acerca de la posición del Consejo ante la erección de monumentos públicos conmemorativos o recordatorios.

## CONSEJO GENERAL DEL COLEGIO DE ARQUITECTOS

Recientemente, el Colegio de Arquitectos de Chile efectuó la elección de cinco consejeros, quedando constituido el Consejo General de la siguiente manera: presidente, don Juan Martínez G.; vicepresidente, don Alberto Risopatrón B.; secretario-tesorero, don Eduardo Eguiguren E.; consejeros, los señores José Arceaga Aguilar, Eugenio Guzmán Larraín, Hernán Herrera Vargas, Renato Jaramillo Rivera, Héctor Mardones Restat, José Platonio Battaglini, Oscar Salente-Marie Pressac y Héctor Valdés Phillips.

por ciento del personal de los servicios estatales. "La situación actual del mundo está favoreciendo a Chile con las posibilidades de establecimientos de nuevas capitales, tranjeros, bajo el amparo de nuestro régimen legal", dijo finalmente, el Ministro de Hacienda, revelando que el Estado otorgará la garantía de movilidad, rentabilidad y facilidades para la internación de maquinarias, como un medio positivo para aumentar la actual capacidad productora del país.

## La Escuela Brasil ha elegido reina también

Gran entusiasmo ha despertado entre el alumnado de la Escuela N.º 181 "Brasil", la Fiesta de la Primavera. Candidatas a reinas fueron las alumnas Raquel Gallardo, Sara Meneses y Mariela Cáceres, del Kindergarten, y de cinco años de edad, los escrutinios arrojaron los siguientes resultados:

Sara María Meneses Maulén, 1.193 votos; Raquel Gallardo, 765 votos; Mariela Cáceres, 293 votos.

Hoy a las 15.30 horas, en el Salón de Actos del establecimiento, se efectuará la proclamación y coronación de la señorita Sara I. reina de la Escuela Brasil.

A continuación se efectuará el desfile de comparsas y disfrazados, los que a su vez recibirán premios.

El elogio a la reina será leído por su autor don Osvaldo Rodríguez, alumno del Cuarto Año C.

## EL LICEO "V. LETELIER" HA APLAZADO UN SORTEO

La Dirección del Liceo Valentín Letelier, ha comunicado a los operadores de la Casa de "Salud y Solaz" del Liceo Valentín Letelier, que el sorteo de los obsequios de retribución que debía verificarse el sábado 11 del presente, se ha postergado para el domingo 19 de noviembre y se hará en la Casa de "Salud y Solaz", en Lío-Lío, con motivo de su inauguración, acto al cual asistirán todos los alumnos y familiares.

## CIRCULO DE JEFES Y OFICIALES EN RETIRO DE LOS CARABINEROS

El Círculo de Jefes y Oficiales de Carabineros en retiro inaugurará su nueva sede social el sábado próximo, a las 12 horas, en calle Catedral N.º 1313.

A este acto asistirán, además de los socios del Círculo, especialmente invitados el Intendente de la provincia y los más altos jefes de Carabineros, de la Mutualidad y de la Caja de Previsión.

El presidente, General señor Marchant, dará cuenta de la labor del directorio del círculo, y en nombre de éste, ofrecerá a los señores invitados un coctel que será servido en el mismo local.

## SEÑORA PRUEBE UD LOS VERDADEROS CAPELETTI

QUE SE VENDEN EN IRENE ARIZTIA 827 (por San Antonio, frente al Capri).

¡Y me agradecerá el consejo!

IRENE ARIZTIA 827 (FRENTE AL CAPRI)

## AUDIENCIA POPULAR ATENDIO MINISTRO DON DARIO POBLETE

El Ministro Secretario General de Gobierno, don Darío Poblete, atendió la Audiencia Popular de ayer en la Moneda, y resolvió favorablemente numerosos casos de gente humilde que solicitó su apoyo para salir de situaciones apremiantes.

Enrique Sandoval y Violeta Valenzuela de Sandoval, padres de las trillizas María Angélica, María Rosa y María Elena, que ya tienen ocho meses, solicita. En una casa, el señor Poblete les recomendó a la Caja de Habitación, un funcionario de la cual los atendió inmediatamente.

La Junta de Vecinos de la población Quintas Residencial El Salto, de Conchalí, le pidió su intervención para obtener que la Caja de Habitación, que compró esa población hace algunos años, termine su urbanización. Este asunto fué recomendado a la Caja.

El gremio del rodado atracción animal, pidió un horario más amplio para trabajar en el centro de la ciudad. El Ministro respondió a sus dirigentes que ese asunto es de la exclusiva competencia de la Municipalidad, porque está directamente relacionado con el tránsito.

Finalmente podemos citar el caso de un grupo de profesores de colegios particulares que solicitaron la inclusión en la convocatoria de un proyecto de ley que presentará el senador Tomic para mejorar la situación de ese numeroso gremio, más o menos cinco mil personas en todo el país, que quedaron al margen de la ley de gratificación a los empleados particulares. El Ministro les manifestó que con todo agrado se accederá a esa petición en cuanto el señor Tomic presente el proyecto.

## ¿PUEDE USTED SONREIR CON CONFIANZA?



Quizá usted usa ya el dentífrico Forhan's, que mantiene limpios los dientes y firmes las encías. Pero compándera a las personas que no pueden sonreír con confianza.

Dientes reticentes y sonrisas atractivas son el resultado de una buena salud y de diario cuidado. Este cuidado diario es fácil y agradable con el dentífrico Forhan's. Limpíese los dientes con él, dándose, al mismo tiempo, masaje en las encías.

El dentífrico Forhan's es la fórmula del famoso odontólogo, Dr. R. J. Forhan, y contiene un astringente especial, para las encías. Es por esto que el popular dentífrico Forhan's es tan bueno para limpiar los dientes y dar firmeza a las encías.

Por lo tanto, para tener dientes saludables y una sonrisa atractiva visite a su dentista periódicamente, y en casa cepílese los dientes —dándose masaje en las encías— con el dentífrico Forhan's. Nare cómo relucen de limpios sus dientes y qué saludables y firmes se tornan sus encías.



Limpíese los dientes con él Forhan's fórmula del Dr. R. J. Forhan D.D.S. Forhan's conlleva una substancia que...

# LA MEJOR MOVILIZACION



No hay mejor movilización que la propia, sin dificultades ni aperturas — cuando Ud. la necesita y a su voluntad —, usando para ir a su trabajo las famosas

## Bicicletas CENTENARIO

ELIJA EL MODELO DE SU GUSTO EN EL DISTRIBUIDOR DE SU BARRIO



## DAIMLER BENZ A. G.

STUTTGART — UNTERTURKHEIM ALEMANIA

## FABRICANTES DE LOS PRODUCTOS MERCEDES-BENZ

Automóviles a Benzina y Diesel Camiones Diesel Autobuses Diesel Motores Diesel y Equipos Especiales: Bombas de Incendio — Colectores de Basuras — Ambulancias, etc.

TIENE EL AGRADO DE COMUNICAR AL PUBLICO QUE HA DESIGNADO AGENTES EXCLUSIVOS PARA CHILE A LOS SEÑORES

## BESA Y CIA. LTDA.

ALAMEDA BERNARDO O'HIGGINS 1486 — CASILLA 1147 TELEFONO 69125 — SANTIAGO

## BESA Y CIA. LTDA.

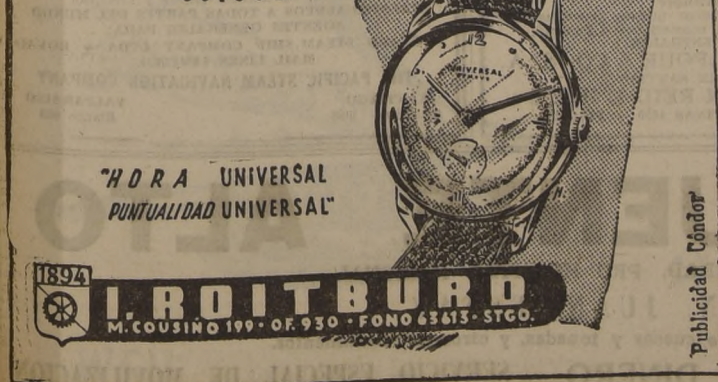
está muy interesada en dar a los antiguos y nuevos clientes de Mercedes Benz un

## Buen Servicio

y por esta razón, rogamos a los dueños de Mercedes Benz, proporcionarnos, a la brevedad posible, los siguientes datos:

- a) Modelo, b) Número del motor, y c) Año de fabricación.

## UNIVERSAL GENEVE SUISSE



"HORA UNIVERSAL PUNTUALIDAD UNIVERSAL" ROITBURD M. COUSINO 199 OF. 930 FONO 63615 STGO.

EN ACTO DE ARROJO MARINERO SALVO LA VIDA A UNA GUAGUA

TALCAHUANO, 8.—El marinero del "Oveja" Juan Hernández, salvó de una muerte segura a una guagua de tres meses de edad, que se encontraba en el interior de una casa que se incendió.

UNA ESTRUCTA LABOR DE CONTROL DESARROLLO EL COMISARIATO CAUQUENES

CAUQUENES, 8.—Activa labor viene desarrollando el Comisariato de Substancias y Precios, don Oscar Salazar Concha.

FOTOGRAFIAS PARA NICHOS Y SEPULTURAS (a fuego) EL MEJOR RECUERDO. ORDENELAS A: PORTUGAL 279 - FONO 36966 -

DEFUNCION

Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de nuestro querido deudo, señora

JUANA VEGA vda. de GONZALEZ. Sus funerales se efectuarán hoy, a las 15.30 horas, partiendo el cortejo desde su casa habitación, Avenida Domingo Santa María 1931, hacia el Cementerio General.

DEFUNCION. Ha fallecido nuestro querido deudo, señor

ATILIO OVALLE BLANCHETT. Sus funerales se efectuarán hoy, a las 10 horas, el cortejo partirá desde Santo Domingo 736.

DEFUNCION. Ha fallecido nuestro querido deudo, señor

ATILIO OVALLE BLANCHETT. A las 10.30 se oficiará una misa por el descanso de su alma en Los Carmelitas, Independencia con Borgoño, el cortejo partirá desde Santo Domingo 736, a las 10 horas.

DEFUNCION. Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de nuestro inolvidable deudo, don

ATILIO OVALLE BLANCHETT. Sus funerales se efectuarán hoy, a las 10 horas, el cortejo partirá desde Santo Domingo 736, a las 10 horas, hacia la Iglesia de Los Carmelitas, donde se oficiará una misa por el descanso de su alma.

DEFUNCION. Tenemos el sentimiento de comunicar que ha dejado de existir nuestro querido

ATILIO OVALLE BLANCHETT. Sus funerales se efectuarán hoy, a las 10 horas, el cortejo partirá desde Santo Domingo 736, a las 10.30 horas, y después al mausoleo de nuestra institución en el Cementerio General.

DEFUNCION. Tenemos el sentimiento de comunicar que ha dejado de existir nuestro querido

ATILIO OVALLE BLANCHETT. El sábado 11 del presente 1.er aniversario del fallecimiento de nuestra inolvidable esposa y madre.

DEFUNCION. Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de nuestro querido e inolvidable deudo y hermano

ATILIO OVALLE BLANCHETT. Sus funerales se efectuarán hoy, a las 10 horas, el cortejo partirá desde Santo Domingo 736.

DEFUNCION. Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de nuestro querido e inolvidable deudo y hermano

ATILIO OVALLE BLANCHETT. Sus funerales se efectuarán hoy, a las 10 horas, el cortejo partirá desde Santo Domingo 736.

DEFUNCION. Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de nuestro querido e inolvidable deudo y hermano

ATILIO OVALLE BLANCHETT. Sus funerales se efectuarán hoy, a las 10 horas, el cortejo partirá desde Santo Domingo 736.



Señora Rosa Ramirez, candidata a Reina de la Población "J. Dávila y Vega Limitada", de la comuna de San Miguel, que lleva la primera mayoría hasta el momento.

LA SEMANA DE LA CRUZ ROJA SE INICIARA EL DOMINGO EN PELEQUEN

PELEQUEN, 8.—El domingo próximo se inicia en esta localidad la celebración de la Semana de la Cruz Roja con actos culturales, sociales y deportivos.

REGALAN MICROSCOPIO A ESCUELA DE GRANEROS

GRANEROS, 8.—El conocido agricultor de la zona, señor Guillermo Parraque Singer, donó a la Escuela Nº 1 un moderno microscopio para facilitar los trabajos de investigación del establecimiento.

EL PROFESORADO DE CAUQUENES AYUDARA A FIESTAS DE NAVIDAD

CAUQUENES, 8.—El Intendente de la Provincia, don Aurelio Maldonado Lizana, ha pedido la cooperación del profesorado de esta ciudad para el éxito de las fiestas de Navidad.

UNA HORRIBLE MUERTE HALLAN DOS NIÑOS AL INCENDIARSE SU CASA

VALDIVIA, 8.—Dos hermanos, Alicia y Anibal Olivares, de cinco y dos años, respectivamente, perecieron carbonizados al incendiarse su casa.

EL PROFESORADO DE CAUQUENES AYUDARA A FIESTAS DE NAVIDAD

CAUQUENES, 8.—El Intendente de la Provincia, don Aurelio Maldonado Lizana, ha pedido la cooperación del profesorado de esta ciudad para el éxito de las fiestas de Navidad.

5 AÑOS CUMPLE EL LICEO JUAN A. RIOS DE QUINTA NORMAL

QUINTA NORMAL, 8.—El viernes 10 del actual cumple 5 años de fructífera labor cultural en la comuna de Quinta Normal.

DEFUNCION

Ha fallecido nuestra querida madre, esposa y abuelita, señora

MARIA FRESIA ZAVALA de LATHROP. Sus funerales se efectuarán hoy, a las 10 horas, el cortejo partirá desde su casa habitación, calle Andes N.º 4007, 4023 y 4025.

DEFUNCION. Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de nuestro querido esposo, padre y suegro,

ATILIO OVALLE BLANCHETT. Sus restos serán sepultados hoy en el Cementerio General, partiendo el cortejo desde la Iglesia de Los Carmelitas, Independencia con Borgoño, donde se oficiará una misa por el descanso de su alma.

DEFUNCION. Ha fallecido nuestra querida madre, esposa, hija y hermana, señora

MARIA SALAZAR de GONZALEZ. Sus restos serán sepultados hoy en el Cementerio General, partiendo el cortejo desde la Iglesia de Los Carmelitas, Independencia con Borgoño, a las 10.30 horas.

DEFUNCION. Ha fallecido nuestra querida madre, esposa y abuelita, señora

JUANA VEGA vda. de GONZALEZ. Agradeceremos a sus relaciones y a las nuestras se sirvan acompañar sus restos al Cementerio General, el cortejo partirá hoy jueves, a las 10.30 horas, desde su casa, Avenida Santa María 1931, Camino de Renca.

DEFUNCION. Ha fallecido nuestra querida madre, suegra y abuelita, señora

JUANA VEGA vda. de GONZALEZ. Agradeceremos a sus relaciones y a las nuestras se sirvan acompañar sus restos al Cementerio General, el cortejo partirá hoy jueves, a las 10.30 horas, desde su casa, Avenida Santa María 1931, Camino de Renca.

DEFUNCION. Ha fallecido nuestra querida madre, suegra y abuelita, señora

JUANA VEGA vda. de GONZALEZ. Agradeceremos a sus relaciones y a las nuestras se sirvan acompañar sus restos al Cementerio General, el cortejo partirá hoy jueves, a las 10.30 horas, desde su casa, Avenida Santa María 1931, Camino de Renca.

DEFUNCION. Ha fallecido nuestra querida madre, suegra y abuelita, señora

Acelerarán los trabajos de ensanche y transformación de la Gran Avenida

Hubo reunión para adoptar acuerdos sobre este plan

SAN MIGUEL, 8.—El Alcalde de esta comuna tuvo una reunión ayer con el señor Guillermo Geisse, ingeniero jefe de la Dirección de Pavimentación, en la cual se tomó el acuerdo de acelerar los trabajos de transformación y ensanche de la Gran Avenida.

SUBCOMITE DE FIESTAS SE FORMO EN LIQUEN

LIQUEN, 8.—Se formó el subcomité de fiestas primaverales de esta localidad, el cual quedó integrado por las siguientes personas: Presidente, señor Alejandro Alvarez; secretario, señor Carlos Demetrio; tesorero, señor Mario Manqueñ; directores, señores Héctor Navarro y Francisco González.

REGALAN MICROSCOPIO A ESCUELA DE GRANEROS

GRANEROS, 8.—El conocido agricultor de la zona, señor Guillermo Parraque Singer, donó a la Escuela Nº 1 un moderno microscopio para facilitar los trabajos de investigación del establecimiento.

EL PROFESORADO DE CAUQUENES AYUDARA A FIESTAS DE NAVIDAD

CAUQUENES, 8.—El Intendente de la Provincia, don Aurelio Maldonado Lizana, ha pedido la cooperación del profesorado de esta ciudad para el éxito de las fiestas de Navidad.

UNA HORRIBLE MUERTE HALLAN DOS NIÑOS AL INCENDIARSE SU CASA

VALDIVIA, 8.—Dos hermanos, Alicia y Anibal Olivares, de cinco y dos años, respectivamente, perecieron carbonizados al incendiarse su casa.

EL PROFESORADO DE CAUQUENES AYUDARA A FIESTAS DE NAVIDAD

CAUQUENES, 8.—El Intendente de la Provincia, don Aurelio Maldonado Lizana, ha pedido la cooperación del profesorado de esta ciudad para el éxito de las fiestas de Navidad.

5 AÑOS CUMPLE EL LICEO JUAN A. RIOS DE QUINTA NORMAL

QUINTA NORMAL, 8.—El viernes 10 del actual cumple 5 años de fructífera labor cultural en la comuna de Quinta Normal.

DEFUNCION. Ha fallecido nuestra querida madre, esposa y abuelita, señora

MARIA FRESIA ZAVALA de LATHROP. Sus funerales se efectuarán hoy, a las 10 horas, el cortejo partirá desde su casa habitación, calle Andes N.º 4007, 4023 y 4025.

DEFUNCION. Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de nuestro querido esposo, padre y suegro,

ATILIO OVALLE BLANCHETT. Sus restos serán sepultados hoy en el Cementerio General, partiendo el cortejo desde la Iglesia de Los Carmelitas, Independencia con Borgoño, donde se oficiará una misa por el descanso de su alma.

DEFUNCION. Ha fallecido nuestra querida madre, esposa, hija y hermana, señora

MARIA SALAZAR de GONZALEZ. Sus restos serán sepultados hoy en el Cementerio General, partiendo el cortejo desde la Iglesia de Los Carmelitas, Independencia con Borgoño, a las 10.30 horas.

DEFUNCION. Ha fallecido nuestra querida madre, suegra y abuelita, señora

JUANA VEGA vda. de GONZALEZ. Agradeceremos a sus relaciones y a las nuestras se sirvan acompañar sus restos al Cementerio General, el cortejo partirá hoy jueves, a las 10.30 horas, desde su casa, Avenida Santa María 1931, Camino de Renca.

DEFUNCION. Ha fallecido nuestra querida madre, suegra y abuelita, señora

JUANA VEGA vda. de GONZALEZ. Agradeceremos a sus relaciones y a las nuestras se sirvan acompañar sus restos al Cementerio General, el cortejo partirá hoy jueves, a las 10.30 horas, desde su casa, Avenida Santa María 1931, Camino de Renca.

DEFUNCION. Ha fallecido nuestra querida madre, suegra y abuelita, señora

JUANA VEGA vda. de GONZALEZ. Agradeceremos a sus relaciones y a las nuestras se sirvan acompañar sus restos al Cementerio General, el cortejo partirá hoy jueves, a las 10.30 horas, desde su casa, Avenida Santa María 1931, Camino de Renca.



Delegación de estudiantes del Instituto Comercial de Copiapó que se halla en la capital en gira de estudio. La presiden el profesor Jefe Esteban Albarracín Grossling, y la integran los siguientes alumnos: Graciela Alvarez Cortés, Yolanda Hidalgo Ponce, Nora Lafior Mercado, Graciela Rojas Peláez, Graciano Bassi Pacheco, Alfonso Cisneros Castillo, René Delgado Caminada, Héctor Galleguillos Cáceres y Luis Toro Castro. Regresarán al norte a mediados del presente mes.

UNA HORRIBLE MUERTE HALLAN DOS NIÑOS AL INCENDIARSE SU CASA

VALDIVIA, 8.—Dos hermanos, Alicia y Anibal Olivares, de cinco y dos años, respectivamente, perecieron carbonizados al incendiarse su casa.

EL PROFESORADO DE CAUQUENES AYUDARA A FIESTAS DE NAVIDAD

CAUQUENES, 8.—El Intendente de la Provincia, don Aurelio Maldonado Lizana, ha pedido la cooperación del profesorado de esta ciudad para el éxito de las fiestas de Navidad.

5 AÑOS CUMPLE EL LICEO JUAN A. RIOS DE QUINTA NORMAL

QUINTA NORMAL, 8.—El viernes 10 del actual cumple 5 años de fructífera labor cultural en la comuna de Quinta Normal.

DEFUNCION

Ha fallecido nuestra querida madre, esposa y abuelita, señora

MARIA FRESIA ZAVALA de LATHROP. Sus funerales se efectuarán hoy, a las 10 horas, el cortejo partirá desde su casa habitación, calle Andes N.º 4007, 4023 y 4025.

DEFUNCION. Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de nuestro querido esposo, padre y suegro,

ATILIO OVALLE BLANCHETT. Sus restos serán sepultados hoy en el Cementerio General, partiendo el cortejo desde la Iglesia de Los Carmelitas, Independencia con Borgoño, donde se oficiará una misa por el descanso de su alma.

DEFUNCION. Ha fallecido nuestra querida madre, esposa, hija y hermana, señora

MARIA SALAZAR de GONZALEZ. Sus restos serán sepultados hoy en el Cementerio General, partiendo el cortejo desde la Iglesia de Los Carmelitas, Independencia con Borgoño, a las 10.30 horas.

DEFUNCION. Ha fallecido nuestra querida madre, suegra y abuelita, señora

JUANA VEGA vda. de GONZALEZ. Agradeceremos a sus relaciones y a las nuestras se sirvan acompañar sus restos al Cementerio General, el cortejo partirá hoy jueves, a las 10.30 horas, desde su casa, Avenida Santa María 1931, Camino de Renca.

DEFUNCION. Ha fallecido nuestra querida madre, suegra y abuelita, señora

JUANA VEGA vda. de GONZALEZ. Agradeceremos a sus relaciones y a las nuestras se sirvan acompañar sus restos al Cementerio General, el cortejo partirá hoy jueves, a las 10.30 horas, desde su casa, Avenida Santa María 1931, Camino de Renca.

DEFUNCION. Ha fallecido nuestra querida madre, suegra y abuelita, señora

JUANA VEGA vda. de GONZALEZ. Agradeceremos a sus relaciones y a las nuestras se sirvan acompañar sus restos al Cementerio General, el cortejo partirá hoy jueves, a las 10.30 horas, desde su casa, Avenida Santa María 1931, Camino de Renca.

DEFUNCION. Ha fallecido nuestra querida madre, suegra y abuelita, señora

JUANA VEGA vda. de GONZALEZ. Agradeceremos a sus relaciones y a las nuestras se sirvan acompañar sus restos al Cementerio General, el cortejo partirá hoy jueves, a las 10.30 horas, desde su casa, Avenida Santa María 1931, Camino de Renca.

PERDIDAS POR CINCuenta MILLONES CASO INCENDIO: M. ELENA

MARIA ELENA, 8.—Ayer a las 20.45 horas estalló un gran incendio en la bodega general de esta oficina. La falta de elementos adecuados para combatir el fuego hizo que éste se propagara rápidamente destruyendo totalmente los depósitos de recepción.

GRUPO ESTUDIANTIL TENDRA REUNION

RETIRO, 8.—Hoy se ha producido en este pueblo un gran incendio que ha destruido totalmente el almacén de la bodega general de esta oficina.

UN VIAJE DE ESTUDIOS REALIZA UNA EMBAJADA ESTUDIANTIL NORTINA

COPIAPO, 8.—Viajó a la capital una delegación del Instituto Comercial de Copiapó en gira de estudio.

SERVICIO DE REEMBOLSO PIDEN EN PANGUIPULI

PANGUIPULI, 8.—Numerosas personas se han acercado a esta correspondencia para solicitar el reembolso de un servicio de giro.

Asumió nuevo director de escuela: Cauquenes

CAUQUENES, 8.—Se ha asumido el cargo de director de la Escuela Superior Nº 1 de esta ciudad don Esteban Albarracín Grossling.

Revista de Gimnasia en Escuela "Carmelitas"

El próximo domingo se realizará en la Escuela "Carmelitas" una revista de gimnasia.

Movimiento de vapores LLEGAN

Los vapores que llegaron a Valparaíso el día 8 de noviembre son los siguientes:

REGRESO DE SANTIAGO ALCALDE DE V. DEL MAR

En la mañana de ayer regresó de Santiago el Alcalde de Viña del Mar, don Emilio Court Soffner.

23 PASAJEROS TRAJO M/N "SANTA ISABEL"

Llegó ayer de amanecida la motonave norteamericana "Santa Isabel", perteneciente a los registros de la Grace Line.

OFRECEN A CHILE BARCOS PETROLEROS

La Sociedad Nacional de Petróleos (SONAP) está recibiendo ofertas de venta de barcos petroleros.

5 MIL FARDOS DE ALGODON HAY EN LA ADUANA

Depositados en la Aduana de Valparaíso, hay cinco mil fardos de algodón.

REINA DEL PACIFICO

Salio de Valparaíso el 8 de noviembre el barco Reina del Pacífico.

WILLIAMSON Balfour & Co. S.A.

Subagentes en Santiago: John Cameron Reid e Hijos.

THE PACIFIC STEAM NAVIGATION COMPANY

Santiago, Agustinas 1068. Valparaíso, Blanco 442.

GRAN TROFEO EN PUENTE ALTO. 11, 12 Y 13 DE NOVIEMBRE, AUSPICIAO POR LA ILUSTRE MUNICIPALIDAD, PRO HOSPITAL REGIONAL. FUNDO PORVENIR LA ESPERANZA DE DON JUAN ESTAY. Se correrán 600 novillos no corridos. Topeduras, amansaduras. Casino, ramadas. Concurso de cuecas y tonadas, y otros entretenimientos. NO LO OLVIDE: 11, 12 Y 13 DE NOVIEMBRE - PREMIO CHAMPION \$ 50.000.- en DINERO - SERVICIO ESPECIAL DE MOVILIZACION.

### ZOO DE HOLANDA OFRECE A CHILE DOS OSOS POLARES

El Director del Zoo chileno, señor Aníbal Gacitúa, firmará al día de mañana los acuerdos de canjes con el Zoo de Holanda...

### MANANA TERMINARA LA JORNADA DE ESTUDIOS DE CARACTER SOCIAL

Las sesiones de trabajo de la Primera Jornada de Estudios, terminarán mañana con una reunión en la que la señora Berta Penoglio...

### LA CEPCH PIDE EL FINANCIAMIENTO DE LA CAJA DE EE. PP.

Durante el día de ayer, continuó la actividad del Comité de Imponentes, Arquitectos y Constructores de la Caja de Previsión de Empleados Particulares...

### DESTACADO BIOQUIMICO PERUANO LLEGARA HOY

En el Interamericano, procedente de Buenos Aires, llegará hoy a Santiago el doctor Esteban S. Guzmán Barrón...

### NIUEVOS CANJES

El Director del Zoo chileno, señor Aníbal Gacitúa, firmará al día de mañana los acuerdos de canjes con el Zoo de Holanda...

### OBROS DEL GAS HACEN DESMENTIDO

Un numeroso grupo de obreros de la Compañía de Consumidores de Gas, nos visitó en la tarde de ayer con el objeto de hacer público desmentido a la información de un periódico...



EL INTERAMERICANO. Nueva publicación internacional. Via "El Interamericano" de la Panagra llegó ayer procedente de Nueva York...

### COMISION ESTUDIARA TRAFICO DEL F. C. DE ANTOFAGASTA A SALTA

Una comisión de ingenieros chilenos estudiará conjuntamente con una comisión similar designada por el Gobierno argentino...

### GENERAL HEBLING SALUDA A BARRIOS

El presidente de la Comisión de Límites en Argentina, General Otto Hebling, pasó a saludar al Ministro de Defensa Nacional...

### SESION DE DIRECTORIO DEL CENTRO ARIQUEÑO

Esta tarde a las 19 horas, en Dieciocho 763, celebrará sesión el directorio del Centro Ariqueño...

### OTRA AFORTUNADA CON PREMIO BORAXOL

La señorita Graciela Cáceres, domiciliada en J. J. Pérez 3500, cobrando un premio de \$ 500 en el Laboratorio Chile...

### LANCHA PESQUERA VENDO O PERMUTO

excelente embarcación de 35 pies de eslora, motor 20 H.P., todo perfecto estado, ofrezco por imposibilidad de atender...

### COCINERO NECESITO

para casino, atención a 500 obreros. Almuerzo de un solo plato, con amplia experiencia, sin vicio y recomendaciones...

### \$ 1.000. AL CONTADO

y tres cuotas de \$ 500.— La mejor silla de paseo para guaguas, hecha en Chile...

### FABRICA LA MUNDIAL ENRIQUE MAC-IVER 257

TELÉFONO 31285 NO CONFUNDA. ELIAS LAMA M.

### SERVETTI ESTACION DE SERVICIO

LAVADO, ENGRASE, TRABAJOS DE TORNO, rectificación y reparaciones de automóviles en general...

### SAN PABLO 1750 FONOS 61085

Deporistas, Estudiantes! Amplificadores de sonido, a batería, para carros alegóricos y de corriente alterna para bailes...

Barbac. VIÑA CASA BLANCA. Los vinos que saben mejor a los que saben de vinos.

### SEÑOR AUTOMOVILISTA

¿Sabe Ud. cuánto gastó durante el mes en gasolina, aceite, engrase, accesorios? ¿Cuándo, exactamente, debe cambiar aceite? ¿Los kilómetros que le da por litro su auto?...

KEGAN, S. A. C. AHUMADA 332 — CASILLA 2483 — AGUSTINAS 1173 TELÉFONO 88095 — TELÉFONO 84531

### SOCIEDAD CONSTRUCTORA DE ESTABLECIMIENTOS HOSPITALARIOS S. A.

PROPUESTAS PUBLICAS. CONSTRUCCION PABELLON N.º 10 DE LA COLONIA EL PERAL. Se solicitan propuestas públicas, por suma alzada, para la construcción del Pabellón N.º 10 de la Colonia El Peral...

### CONFERENCIA PARA LA DEFENSA DE LA VIDA SILVESTRE, INAUGURAN

Cómo lo hemos anunciado, en el Salón de Honor de la Universidad de Chile se llevará a efecto el lunes próximo el acto inaugural de la primera Conferencia Anual de la Comisión de Protección de la Vida Silvestre...

### ACADEMIA DE LA LENGUA RENDIRA HOMENAJE A LA MEMORIA DE ALESSANDRI

Mañana a las 18.45 horas, en el salón de honor de la Universidad de Chile, la Academia Chilena de la Lengua correspondiente de la Real Española, rendirá un homenaje a la memoria del académico del número recién fallecido, don Arturo Alessandri Palma...

VIDRIOS PLANOS sencillos, dobles, triples, cuadruples, lunas y espejos. ENRIQUE STRICKER y Cia. Ltda. SAN DIEGO 282 — CASILLA 2827 — TEL. 83856

CALCETINES SOQUETES GRAN VARIEDAD — LINDOS COLORES. VENTAS POR MAYOR O MENOR — PRECIOS MUY BAJOS. MILAN 1278. PARADERO 1 DE LA GRAN AVENIDA

AVISO. GRAN VENTA BLANCA. GATH & CHAVES. TERMINA el SABADO. ALESSANDRI esq. Huérfanos • Casilla 75 D

LONGINES. WEIL A. ALESSANDRI 370 (EX ESTADO)





# PARTIDO DEMOCRATICO DE CHILE

**NOMINA DEL COMANDO Y COMITES COMUNALES DE LOS CUATRO DISTRITOS, QUE TRABAJAN POR LA CANDIDATURA SENATORIAL DE DON CARLOS VIAL ESPANTOSO:**

**Representantes ante el Comando General:**  
 Pedro Cárdenas Núñez (Diputado por Santiago) Presidente.  
 Manuel Ríoseco Espinoza (Secretario Gral. de la Junta Ejecutiva) Secretario.  
 Julio Fuenzalida Hurtado (Presidente Agrupación Departamental de Santiago) Tesorero.

**SECRETARIA GENERAL DEL PARTIDO: MONEDA N.º 1312. FONOS 89755 y 86680**  
 Maximiliano Venegas (Presidente Part. Democrático) Presidente.  
 Juan José Parra Pradenas, Vicepresidente.  
 Guillermo Whipple Sepúlveda, Secretario General.  
 Luis F. Luengo Escalona, Prosecretario.  
 Francisco Norambuena Pérez, Tesorero.

**SECRETARIA DE LA CAMPAÑA RELACIONADORA DEL PRIMER DISTRITO: MERCED N.º 738 — OFICINA N.º 9 — FONOS 381168**

Luis Villarreal S., Elsa de Cubillos, Eliana González.  
 Secretarios: Jorge Bravo J., representante de la Juventud; Juan Guerra G., representante sindical; señora Julia G. de Araya, representante femenina, y Jorge Núñez, Secretario de Prensa.

**Comité Femenino General: Moneda 1312. Fono 89755**

Señoras: María Godoy, Graciela Sánchez, Alma Soto V., Ester Romo F., Miriam Salas, Raquel O. de Cárdenas, María de Venegas, Matilde V. de Soto, Olga de Parra, Tullia de Palma, Melibina M. de Galdamez y Mercedes Cabello Donoso.

**SECRETARIA PRIMERA COMUNA, CENTRO SANTIAGO, BANDERA 574, ALTOS TELEFONO 66802**

José Pérez G., Santiago Guzmán, Bernardo Quiroga, Anacleto López y Eduardo Becerra G.

**SECRETARIA SEGUNDA COMUNA: RIQUELME N.º 836 — FONOS N.º 61444**

Armando Gutiérrez, Cirilo Berríos, Carlos Cereceda, Isaias Zúñiga y Carlos Martínez Flores.

**SECRETARIA TERCERA COMUNA: CENTRO "LA UNIÓN", MATUCANA N.º 738 TELEFONO 92208**

Domingo Araya O., Gerardo Garrido S., Armando Collao, Ramón Salazar y Luis González B.

**SECRETARIA QUINTA COMUNA: LUIS JOHNSON 2657 — FONOS 68615**

(Casa Diputado Cárdenas); Ariel N.º 1998.  
 (Casa Diputado Venegas); Centro "Antonio Poupin", Independencia N.º 1122. Fono 64391.  
 René Toro, José M. Jerez, Carlos Rodríguez, Jorge Vicencio y Carlos Palma.

**SECRETARIA SEXTA COMUNA: RECOLETA N.º 269**

Julio Ramírez R., Luis Valenzuela Allist, Francisco Sepúlveda C. y Oscar Alvarez Donoso.

**SECRETARIA SEPTIMA COMUNA: AV. MATTA N.º 461 — FONOS N.º 37619**

Perseval Pérez B., Florencio Jorquera, Roberto Gutiérrez P., Carlos Ballas y Guillermo Jara Ríos.

**SECRETARIA OCTAVA COMUNA: CENTRO "RAFAEL GALLARDO" SAN DIEGO N.º 233**

Agustín Belmar, Alcibiades Palavecino, Francisco Saavedra, Manuel Márquez y Ramón Pavez.

**SECRETARIA NOVENA COMUNA: CENTRO "TEODORO AGURTO", SAN DIONISIO 2613 Y CENTRO "ANGEL GUARELLO", BASCUÑAN N.º 55**

Alberto Valdebenito O., Avello Donoso, Orlando Jaqué L., Manuel Mercado H. y Armando Martínez.

**SECRETARIA DECIMA COMUNA: CENTRO "ARTEMIO GUTIERREZ" SAN DIEGO N.º 1371**

Agustín Jorquera, Angel Custodio Vásquez, Luis Varela F., Juan Torres e Ignacio Cárdenas N.

**Comité Segundo Distrito:**

Galvarino Rivera, Presidente; Dr. Fernando Gómez Le Corneq; Angel Carrasco, Raúl Salamanca y Alejandro Martínez.

**Comité Tercer Distrito**

René Aravena, Presidente; José Humberto Rojas; Dr. Luis Pulido; Dr. Armando Huldobro y Pedro 2.º Troncoso.

**Comité del Cuarto Distrito**

Armando Pino, Presidente; Gabriel Tobar; Eliseo Gallardo; Juan Caneleo y Carlos Plaza M.

## FIDIERON A S. E. INCLUSION DE PROYECTOS EN LA CONVOCATORIA

Los miembros del Departamento Sindical del Partido Radical, presididos por el senador Angel Custodio Vásquez, fueron recibidos ayer en audiencia especial por el Presidente de la República.

Entre los problemas que se estudiaron en la entrevista, figuran los siguientes proyectos de ley, para ser incluidos en la Convocatoria Extraordinaria del Congreso Nacional: Reajuste de pensiones de obreros (vejez e invalidez); proyecto que clasifica como empleados particulares a personas de carnicerías y chancherías, que se encuentra en segundo trámite constitucional; feriado de los empleados marítimos y proyecto sobre horas ordinarias y extraordinarias de los radiotelegrafistas, cablegrafistas y telegrafistas.

Además, formularon las siguientes peticiones de las bases sindicales del Partido Radical: designación de una comisión que estudie la reforma del Código del Trabajo que permita el reconocimiento de las centrales máximas de los trabajadores, fuere para sus dirigentes, medios económicos para esas organizaciones y facilidades para la organización sindical y designación de una comisión que estudie el financiamiento, con impuesto nacional, para un plan que resuelva el problema de la habitación, de preferencia estimulando las cooperativas de trabajadores.

## COMANDO DESIGNAN DAMAS ROSENDISTAS A LAS 19 HS. DE HOY

Con un cóctel, al cual se ha invitado para esta tarde a las 19 horas, en el club "Valentín Letelier", Monifitas 896, esquina de Mac Iver, inaugurará sus actividades el Comando Nacional Femenino de la candidatura presidencial de don Alfredo Rosende Verdugo.

A este acto asistirán miembros del Consejo Ejecutivo Nacional (CEN) del Partido Radical, dirigentes nacionales de la campaña, parlamentarios y miembros del Comando General Nacional, así como delegaciones de mujeres rosendistas de provincias y de Santiago.

Pronunciará el discurso inaugural la secretaria general del organismo que inicia sus labores, señora Olga Latcham de Chiurrini.

A este acto quedan invitadas todas las mujeres rosendistas, especialmente aquellas de las localidades vecinas a Santiago, donde, por la premura del tiempo, no alcanzaron a despacharse todas las invitaciones.

## FERROVIARIOS ROSENDISTAS CONSTITUYERON COMANDO

Bajo la presidencia del secretario general de la campaña presidencial de don Alfredo Rosende Verdugo, señor Luis Alberto Cuevas, y con la presencia del jefe del comando provincial, senador señor Angel Pavovich, se constituyó recientemente el comando provincial ferroviario de esta candidatura, que quedó compuesto de la siguiente manera: Presidente, Humberto Pizarro Amaro; vicepresidente, Pedro Ordóñez Saldaña; Julio Ortiz, Heriberto Zamorano y Bernardo Becerra; secretario general, Carlos Humberto González; tesorero, Alfonso Bascañán; directores: Por Señales,

Mateo Durruy; por San Bernardo, Jorge Vidal y Lautaro Marchant; por Materiales, Raúl Madrid Magallanes; por contabilidad, Blanca Segovis; por vías y obras, Ernesto Bettini; por personal, Orosimbo Ovando; por comercio, Carlos Zepeda; por dirección general, Hugo Arias; por imprenta, Manuel Cancino; por transportes, Jorge Sartori; por Caja de Ferrocarriles, Ismael Morales.

La preocupación inmediata de este comando provincial, ha sido el procurar constituir comités en todos los sectores ferroviarios de la zona.

## HOMENAJE A AYALA RINDEN RADICALES DE QUINTA COMUNA

El viernes 10 a las 9.30 horas en su local de Independencia 1151, los radicales de la Quinta Comuna Católica, tributarán un gran homenaje a su presidente, don Bernardino Ayala Román, con motivo de su regreso definitivo a la capital y de asumir el cargo de presidente de la asamblea.

Asistirán invitados en forma especial, el presidente del Partido Radical, senador don Raúl Rettig; el presidente provincial, don Luis Brucher E.; presidentes de todas las asambleas del primer distrito, como asimismo parlamentarios y regidores de la provincia.

Especial importancia revestirá el hecho de que jurarán como nuevos asambleístas 70 militantes, juramento que será tomado por el presidente del partido, por el presidente provincial y por el presidente de la asamblea.

Al término de la reunión se ofrecerá un cóctel a los asistentes, ofrecido por la directiva de la asamblea.

## A PRECIOS ANTIGUOS

ofrecemos pernos coche y máquina desde 1/2" hasta 3/4", en todos los largos.  
**FERRERIA SANTIAGO S. A.**  
 TEATINOS 240 SANTIAGO

## ARTICULOS PARA REGALOS

Cerámica, Loza, Plaqué, Cristalería, Cuchillería nacional e importada.  
**DEPOSITO DE FABRICA CREDITOS CASA SONER**  
 — SAN DIEGO 834 —

## ¿AGOTAMIENTO FISICO?

Cansancio cerebral, muscular, mental y nervioso. Insomnio y carácter irritable. **FUERZA VIRIL:** Cómo se recupera y cómo se aumenta. **VEJEZ PREMATURA:** Canas, calvicie, arrugas, patas de gallo, paños, barrillos, várices, obesidad, etc. **PIDA GRATIS** folletos y catálogos. Envíe \$ 3.— en estampillas de correos. Diríjase "RENOVACION FISICA". (Sistema moderno, eficaz y rápido).

CASILLA 3518 — SANTIAGO

LI CNEA GENOVA

**DE BUENOS AIRES A EUROPA**

En las lujosas Motonaves ANNA C y ANDREA C

Pasajes de Llamada y acumulativos desde y a Europa y Cercano Oriente

AGENTES GENERALES EN CHILE

**GONDRAND**

BROTHERS (CHILE) LTDA.

SANTIAGO: MONEDA 1141 • CAS. 2932

VALPARAISO: P. R. A. T. 6 4 5 • CAS. 220-V

## INSTITUTO DE ENFERMEDADES DE SEÑORAS

TRATAMIENTO de la ESTERILIDAD, etc.

Servicio de Emergencia Atención especializada permanente Afecciones Ginecológicas

SOLICITE FOLLETO EXPLICATIVO SOBRE SU AFECION

PRECIOS CONVENCIONALES

ATENCION DE 3 A 7.30 P. M.

CARMEN 78 FONOS 36638

## SLACKS

SURTIDOS COMPLETOS en SLACKS PARA CABALLEROS, JOVENES Y NIÑOS. SLACKS DE TUSOR, GRAN OFERTA.

\$ 350.— cu.

PARA CABALLEROS \$ 550.—

Ventas por mayor y menor:

**LOS SIETE PILARES**

ALAMEDA 3031

DESPECHOS A PROVINCIAS CONTRA REEMBOLSO

CAMA COMPLETA ILLEGAR Y ACOSTARSE!! TODO POR \$ 2.000 Y CON SOLO \$ 200.— MENSUALES A SOLA FIRMA

en SANTO DOMINGO 3027

le ofrece además: Catres de bronce, marquises cromadas y con tablero; somieres de hule y de alambre reforzados; colchones de lana y algodón; sobrecamas, frazadas de lana; cubrecamas de raso, sábanas, colchas y toda clase de ropa de cama en general.

**CASA EDITH.** — Sto. Domingo 3027

CASA PARTICULAR, ENTRE MAIPU Y HERRERA.

**CASA Edith**

STO. DOMINGO 3027

**RELOJERIA ITALIANA Y JOYERIA**

ALAMEDA 982 TEL: 80474

RELOJES SUIZOS, las mejores marcas. Especialidad en RELOJES PULSERAS, FANTASIAS EN GENERAL

Recibimos toda clase de composuras garantizadas por técnicos europeos. GRANDES FACILIDADES DE PAGO SIN RECARGO

**SOLICITE UN CREDITO.**

**ECONOMICAMENTE tiempo y dinero... SEÑORA**

**JABONELA MILAGRO**

EL PRODUCTO COMPLETO PARA LAVAR

LAVE SU ROPA CON UN SOLO PRODUCTO

**Jabonela MILAGRO**

DE TRIPLE EFECTO CONSECUTIVO

ADEMAS DE REMOJADOR Y JABON CONTIENE DETERGENTE, CON EL CUAL SE OBTIENE MAS FACILMENTE Y CON MENOR GASTO,

**un lavado perfecto**

Calidad Cantidad

Exija el sello de garantía "INDUS"

## BATIDORAS "GILBERT"



- CON LOS SIGUIENTES ACCESORIOS:
- 1 EXPRIMIDOR DE JUGOS
  - 2 BATIDORES
  - 1 BATIDOR DE COCKTAILS
  - 1 MAQUINA PARA MOLER CARNE
  - 1 ABRIDOR DE TARROROS
  - 3 JUEGOS CORTADORES DE PAPAS, ETC.
  - 1 MAQUINA DESGRANADORA Y CORTADORA DE POROTOS Y TALLARINES, ETC.
  - 3 FUENTES DE VIDRIO OPACO.

FACILIDADES DE PAGO — DESCUENTOS A COMERCIANTES DEL RAMO

**SCHKOLNIK HNOS. MONJITAS 739**

**RELOJES SUIZOS**

ENTREGAMOS INMEDIATAMENTE

con sólo \$ 400.— de pie SALDO PAGADERO EN PEQUENAS CUOTAS MENSUALES

**LOS SERENOS 475**

5º PISO - OFICINA 503 - FONOS 69628

POR CATEDRAL ENTRE MORANDE Y TEATINOS

SE REFUTA EN FORMA ENERGICA AFIRMACION DE PERSONERO DE SNA

En el acto inaugural de la trigésima Exposición Agrícola y Ganadera de Osorno, el representante de la Sociedad Nacional de Agricultura, don René Silva Espejo, pronunció un discurso en el que, al criticar la intervención del Estado en la agricultura, hizo referencia al proyecto de ley del Ejecutivo sobre Delito Económico, sometido a la consideración del Congreso Nacional.

Commemorarán el día de la Casa Internacional

El grupo de ex residentes de las Casas Internacionales de Berkeley, Chicago y Nueva York, celebrarán con una onces en el Hotel Crillon el aniversario de la institución, mañana, a las 18 horas.

PALABRAS DE ROLANDO RIVAS EN DEFENSA DE LOS PERIODISTAS

Don Rolando Rivas, diputado por Valparaíso, pronunció un discurso apoyando el despacho inicitado del proyecto que financia el Departamento de Periodistas y Fotógrafos. El señor Rivas expresó lo siguiente: "Señor Presidente, Honorable Cámara: Este es otro de los proyectos que se vienen gestando en el Congreso Nacional a lo largo de más de dos años, y que beneficia a una parte de los asalariados de este país, que siempre están desamparados. Me refiero a los jubilados de la prensa. Estas personas que obtuvieron una jubilación hace dos o tres años, y algunos hace cuatro y más, y disfrutan de una miserable pensión con la cual deben alimentarse a su mujer, a sus hijos y mantener sus hogares. Este proyecto en discusión va a resolver dicho problema; pero en nuestro país hay una frase muy expresiva, que dice que el mejor es enemigo de lo bueno. Este proyecto es bueno, pues resuelve este aspecto, sin embargo se quiere mejorarlo para que resuelva otros, con lo que sólo saldrían perdiendo todos. Señor Presidente: Estoy listo, estoy presto a cooperar en cualquier momento para que se resuelva el problema del periodismo nacional. Conozco su tragedia y sus angustias, y sé lo que necesita; estimo que la Honorable Cámara debe estudiar una ley que establezca la previsión para los autores y actores teatrales, pero sin perjudicar a otros, sin dejar en la misma tragedia y miseria a otro sector del pueblo chileno. El proyecto en discusión debe ser aprobado para que sea Ley de la República; no debe insistirse en las ideas aprobadas por la H. Cámara, frente a las modificaciones introducidas por el Honorable Senado, para que no tenga que designarse una Comisión Mixta de Senadores y Diputados, como decía mi honorable colega señor Mejías significaría sepultar este proyecto para siempre, porque no hay ningún precedente de que se haya logrado acuerdo en otra oportunidad. Respecto a este problema, se habla de la forma en que se van a gravar los espectáculos teatrales; pues bien, yo digo que el turf, que los espectáculos hipódromos en el país están gravados en un 24 a un 25 por ciento, por lo que imponerles nuevos tributos sería obligarlos a cerrar las puertas a los hipódromos, es producir la cesantía y la miseria de muchos hombres a lo largo del país que trabajan en estas instituciones". El señor Rivas no pudo continuar su discurso, por haber llegado la hora en que de acuerdo con el Reglamento debía procederse a la votación.

LA POLITICA EN SINTESIS

El Senado no se reunió ayer, debido a que no tenía materias informadas en estado de ser tratadas. El señor Juan Sanjuncos presentó ayer su renuncia de su cargo de presidente de la Comisión de Legislación y Justicia de la Cámara, en razón de haber sido designado Primer Vicepresidente de esa Corporación. Dirigentes del Partido Socialista Popular pidieron ayer al dirigente radical y miembro del Consejo Nacional del Partido Radical, don Julio Carrasco, que interpusiera sus buenos oficios para pedir el retiro de la candidatura a senador por Santiago del señor Rudecindo Ortega M., radical doctrinario. El señor Carrasco aceptó. La Asamblea Radical de la Sexta Comuna, en su última sesión ordinaria, ratificó en la segunda vicepresidencia a don Vicente Garay Guzmán. Con la firma de don Hugo Cortés Hernández, secretario general del Partido Obrero Revolucionario, se entregó ayer una declaración en la que se manifiesta que ha recibido su apoyo a la candidatura a senador del Partido Socialista Popular de don Tomás Chadwick, a raíz de sus declaraciones, en las que pidió apoyo del ibatismo y del agrario-laborismo. El ex líder gremialista Edgardo Maass hablara por Radio Cooperativa Vitaleña, el próximo sábado a las 22.30 horas, para dar a conocer "Las razones por las cuales los asalariados de la provincia de Santiago han hecho de don Tomás Chadwick su candidato senatorial".

En Buin será proclamado el candidato D. Arturo Matte

JUVENTUD AGRARIA Y MUJERES LIBERALES CONSTITUYEN COMITEES

Importantes sectores del Partido Democrático del Segundo Distrito, se han apresurado a adherir a la candidatura de oposición del señor Arturo Matte, consecuentes con el acuerdo de la directiva agrupacional de crear la libertad de acción en la presente campaña electoral. Esta decisión de la directiva democrática del Segundo Distrito, fué adoptada en vista de que los militantes del partido en esa zona de la provincia, habían expresado en forma terminante que ellos querían apoyar la candidatura de don Arturo Matte Larraín. Inmediatamente se ha dado comienzo a la organización de los comités correspondientes, los cuales serán dirigidos por el comité democrático del distrito señalado. Esta actitud es similar a la que adoptaron los democráticos del Tercer Distrito, hace algunos días. COMANDO ELECTORAL DE JUVENTUD AGRARIA El Consejo Nacional de la Juventud Agrario-Laborista, en reunión del 6 del presente, acordó los siguientes comandos electorales: el de la candidatura de don Arturo Matte Larraín, en la provincia. Comité Coordinador: señores

MUJERES LIBERALES DE PROVIDENCIA

Con una importante reunión, que se efectuó hoy a las 19 horas, en Providencia 1378, comenzará sus actividades de la campaña electoral del Sr. Matte, el Partido Liberal Femenino. La asamblea fue presidida por la señora Gabriela Honckart de Vilys, que preside el partido, y estarán presentes la vicepresidente, señora Yolanda Prá de Amunátegui, y la secretaria, señora Fedora Berríos de Fortes. Se tomará conocimiento en esta reunión, de importantes adhesiones femeninas que se han recibido, tanto del partido como de sectores independientes de la comuna, en apoyo de la candidatura del señor Matte. COMITE TRANSVIAO PRO MATTE Ayer quedó constituido un comité tranviario independiente, en apoyo de la candidatura del señor Matte. La directiva de este comité, nos ha pedido hacer un llamado a todos los tranvías de la capital, para que adhirieran a esta candidatura que encarna los más altos ideales de los trabajadores en pro de sus conquistas sociales y económicas. La directiva del comité quedó constituida en la siguiente forma: presidente, señor Alfredo Barraza Barraza; primer vicepresidente, señor Oscar Jiménez; segundo vicepresidente, señor Carlos Abstanger Pinto; secretario general, señor Edgardo Sáez Schenke; tesorero, señor Eliczer Gatica Soto; secretario de prensa y propaganda, Sr. Floridor Zamora Cortés, y directores, señores Miguel Claro Cerda, Guillermo Torrejón Araya, Gustavo Galleguillos Villarroel, Dámaso Peña Vilches y José Ortiz Muñoz. JIRA POR SAN BERNARDO En los primeros días de la próxima semana, el candidato a

REUNION DEL DISTRICTO

Ayer se reunió el Comité Agrupacional del Partido Democrático del Tercer Distrito, con asistencia de los señores R. G. Vilches y don Cristóforo Guzmán, señores Manuel Bravo, Julio José González, Hipólito Indalcio C. Rodríguez, Galvarino Muñoz, Reyes y Panolón. Anoché se reunió el Agrupacional del Partido Agrario-Laborista, presidido por el señor Arturo Matte, y con asistencia de los señores R. G. Vilches y don Cristóforo Guzmán. Se tomará conocimiento de los trabajos en desarrollo, y se adoptarán las resoluciones para la campaña. Al mismo tiempo se dio cuenta de las adhesiones de sectores independientes, sindicatos, gremios, etc. PROCLAMACIONES El candidato a senador don Arturo Matte, llamado hoy en la veintidósavo distrito, y en la veintidósavo comuna, se proclamará en las asambleas de los comités de los distritos y comunas. Esta noche será proclamado el candidato a senador don Arturo Matte, en la veintidósavo comuna, del Partido Democrático, calle Mercedes N.º 27. Esta proclamación el diputado señor Matte, en ese importante sector popular de Santiago.

JUVENTUD AGRARIO-LABORISTA CONSEJO NACIONAL

Este Consejo en sesión extraordinaria del día 7 de los corrientes, ha designado el siguiente comando provincial para dirigir la campaña electoral del candidato señor ARTURO MATTE LARRAIN:

DELEGADOS AL COMANDO UNIDO DE JUVENTUDES

MARIANO FERNANDEZ SERGIO ALCAYAGA T. GUILLERMO TAGLE R.

Comité Ejecutivo de la Campaña

SECRETARIO GENERAL HERNAN JILES L. TESORERO SERGIO ALCAYAGA T. ELECTOPAL HUMBERTO RUSTOM ACCION FUNCIONAL JULIO GUEMES B. JEFE DE ACCION Y PROPAGANDA CARLOS HINRICHS PRENSA Y RADIO REINALDO KENETT V. PRIMER DISTRITO

Comisario: EDUARDO BLANLOT M. Asesor: REINALDO KENETT Asesor: PLACIDO CONTRERAS

SEGUNDO DISTRITO Comisario: ALEJANDRO GAC E. Asesor: LUIS GONZALEZ Asesor: RAUL SALDANO

TERCER DISTRITO Comisario: DIEGO SERRANO Asesor: MIGUEL HIMSALAM Asesor: OCTAVIO LEIVA

CUARTO DISTRITO Comisario: ONOFRE JARPA Asesor: RENATO SORICH Asesor: HERNAN OSSA

EXPULSADOS CIFUENTES Y MORALES CAÑAS DEL PARTIDO DEMOCRATICO

La Junta Ejecutiva del Partido Democrático de Chile acordó, en una sesión que se prolongó hasta la madrugada de hoy, expulsar de las filas del partido a los diputados señores Carlos Cifuentes y Carlos Morales Cañas. Esta decisión fué tomada por unanimidad, en razón de sus reiteradas faltas a la disciplina para con el partido, que culminaron con su abierta posición contraria a la candidatura del señor Vial proclamada por la colectividad, y el haber adherido a la candidatura reaccionaria del señor Matte.

Teatro Experimental de la U. de Chile va a actuar en Concepción

Invitado por el Comité Pro Festividades del Cuarto Centenario de la fundación de Concepción, el Teatro Experimental de la Universidad de Chile, que ha regresado de hoy hacia esa capital sureña, después de vencer innumerables dificultades y a costa de grandes sacrificios. El conjunto universitario de arte dramático permanecerá en esa ciudad durante tres días, ofreciendo funciones de vespertino y noche y representaciones especiales para escolares, estudiantes, obreros y empleados. El repertorio está compuesto por "La visita del inspector", de J. B. Priestley; "La muerte de un vendedor", de Arthur Miller, y "Volpone", de Ben Jonson; el último estreno del conjunto. Acompaña en su gira al Teatro Experimental, su director, señor Pedro de Barra, que acaba de llegar a Chile, tras haber pasado casi cuatro años en Europa, realizando estudios y labores teatrales.

SASTRERIA PARA DAMAS

DESDE \$ 1.000.— HECHURAS FINAS WALTER WEINER Ex cortador de la Casa Sasor CALLE Rosa Eguiguren 813 OFICINA 28 Entrada por San Antonio 28

LA REINA MUEBLES RADIOS SIN PIE SAN ANTONIO 650

MADERAS TERCIAJAS ENCHAPADURAS AMERICANAS NOGAL, CAOBA Y RAICOS, TULIPA, PEGAMOIDE SAN FRANCISCO 258

VINO EMBOTELLADO Reservado, a \$ 15.— y Gran Vino, a \$ 18.— botella. PEDIDOS MINIMO 50 BOTELLAS, AL FONO 68176

Casa extranjera ARRIENDA LINDA PIEZA calle, con pensión, a matrimonio, c/s. muebles. COMPANIA 1623

MEDIAS NYLON "Labán", sin costura, \$ 99.— Malla 51, 30 Denier, 100.— "Labán", 15 Denier, 120.— 30 Den. cost. oscura 120.— 15 Denier, de pelo, 130.— Malla 54-20 Denier, 130.— 20 Den. cost. oscura 140.— Talón y pie negro 150.— 15 Den. cost. oscura 150.— "Sultana", 10 Denier, 180.— Pelo, talón sombra, 180.— Tipo Nylon Dupont, 92.— Despachos rápidos a provincias desde tres pares, contra reembolso. H. MARCUSON SAN DIEGO 87

Optica ROTTER EXACTITUD Y PRECISION HUERFANOS 1029 FONO 80465

LAMPARAS de CRISTAL a PRECIOS de RECLAME CREDITOS FABRICA HERCO - IRARRAZAVAL N.º 1920 -

Ungüento Monte Santo CONTRA CIERTAS Excemas-Ronchas Empeines-Espinillas Picazón de la Piel y del cuero cabelludo etc. PIDALO EN SU FARMACIA

RELOJES SUIZOS CON SOLO \$ 3000.— Saldó facilidades Composturas garantizadas ESTADO 91-5 PISO OF. AL LADO DE LA BOTICA PETRIZIO TEL. 611

CANDIDATURA SENATORIAL ARTURO MATTE COMITE DE OFICIALES EN RETIRO DE LA MARINA MERCANTE SECRETARIA GENERAL: ROSAS 1377 — FONO 8600

Los oficiales en retiro y pensionados de la Marina Mercante Nacional en Santiago, inscritos en los Registros Electorales, se COMPROMETEN a votar la candidatura senatorial de don ARTURO MATTE LARRAIN, Y PARA ESTE EFECTO LANZARAN UN MANIFIESTO A TODOS LOS JUBILADOS DE CHILE EN SANTIAGO, dando a conocer el motivo que han tenido en vista para ello e invitando a adherirse en los Registros respectivos. El Directorio de esta campaña ha quedado formado en su sesión del sábado de la siguiente forma: Presidente: don LUIS RAMOS CASANOVA — Ingeniero. Secretario: don JOSE BARRIENTOS GONZALEZ — Ingeniero. TESORERO: don TOMAS BROUGHTON NESBEST — Ingeniero. DIRECTORES: Don ANTONIO BRADANOVIC ZARATE — Practicante. Señorita TILDA LUNSDTEDT GRANFELDT — Pensionada. Señora OLGA v. de AGUILAR — Pensionada. Don LUIS ROMO MONTUFA — Empleado naviero. En la misma sesión se acordó otorgar este acuerdo al señor MATTE LARRAIN. LUIS RAMOS CASANOVA, Presidente. ANTONIO BRADANOVIC ZARATE, Director. JOSE BARRIENTOS GONZALEZ, Secretario. TILDA LUNSDTEDT G. Directora. TOMAS BROUGHTON NESBEST, Tesorero. OLGA vda. de AGUILAR, Directora. LUIS ROMO M. Director.

VOTAR POR MATTE ES VOTAR POR CHILE

EL PROXIMO SABADO A LAS 4.30 P. M. En El Tattersall de la Sociedad de Criadores, Av. Club Hípico 1450, remataremos los productos de los Haras SANTA JULIA, PARRAL y EL AJIAL Hijos de: STACK, VALERIANO, TEMPESTUOSO, DELBERG, RULER, AMOR PAGANO, SE RIE, IMPRUDENTE, etc. DE DISTINTAS PROCEDENCIAS: LA COQUITO (3 años, por Cuarteto y Coqueta de pura raza), MAPY CORTES (3 años, por Salerno y Deyna) y WANDA (3 años, por Meyerling y Rose Rouge); HOSPICIA (6 años, por Centurión y Hospicio Ganadora de 5 carreras y \$ 270.000), y LA TIPA (5 años, por Rococo y La Tropa). NOTA.—La venta de estos animales que se encuentran inscritos en el Stud Book Chileno se realiza de acuerdo con lo dispuesto por el Reglamento de Ventas aprobado por el Consejo Superior de la Hipica Nacional y están en exhibición en Av. Club Hípico. EL GERENTE

Modernice su Hogar dándole Color y Luz a los ventanales! Persianas Venecianas VENELUX Instale Persianas Venecianas VENELUX, que junto con proteger las habitaciones del Sol, permiten el paso del aire, dan color y brillo a los ambientes, se mantienen limpias y relucientes, pesan menos y son más flexibles! Adoptelas por su agrado suavidad frescura ligereza Nunca se deforman, siempre modernizan! FERRETERIA SANTIAGO S. A. TEATINOS 240 - SANTIAGO

# LA REALEZA DE TODA EUROPA ASISTE A EXEQUIAS DE GUSTAVO V DE SUECIA

## DERROTA TECNICA SUFRIÓ C. ATTLEE

LONDRES, 8. — (UP). — El Gobierno laborista del Primer Ministro, Clement Attlee sufrió una derrota "técnica" en la Cámara de los Comunes por una mayoría de seis votos, pero como no se trataba de un voto de confianza, el Gabinete continuó en el poder. El Gobierno sufrió la derrota cuando la Cámara de los Comunes aprobó por 235 votos contra 229, la enmienda del diputado de la oposición a la propuesta presentada por el Gabinete. El propósito de la enmienda era restablecer el derecho de los distintos diputados a presentar proyectos de ley. Cuando se anunció el resultado de la votación, surgieron gritos de "renuncien... renuncien", en las bancas de la oposición. El Gobierno laborista sólo había sido derrotado anteriormente una vez desde que tomó posesión en febrero. La oposición tuvo una mayoría de 26 votos en el debate sobre los abastecimientos de carbón el 29 de marzo pasado. En aquella ocasión, 283 diputados votaron en contra del Gobierno y 256 a favor. Empero, tampoco se consideró aquella cuestión como un voto de confianza y el Gobierno no tuvo que renunciar.

## CANCILLER ADENAUER ADHIRIÓ AL PLAN FRANCÉS DE REARME ALEMÁN

BONN, 8 (UP). — (Por Robert Haeger). — El Canciller de Alemania occidental, señor Konrad Adenauer, adhirió al plan Plevén para el rearme alemán; pero duda de que proporcione a Europa un ejército unificado, con la rapidez necesaria para responder a las "actuales tensiones internacionales". En una declaración gubernamental sobre la participación de Alemania en las fuerzas internacionales, el Canciller dijo al Bundestag que Alemania occidental se encuentra lista, "en caso que se le pida", a cooperar en la formación de la defensa occidental contra la agresión.

Calificó el plan Plevén de un "paso valioso hacia la organización de Europa", y declaró que su Gobierno está dispuesto a entrar en negociaciones para poner en práctica la proposición francesa. Pero agregó: "El Gobierno opina que las presentes tensiones internacionales pueden requerir una solución más rápida que cuando sea posible en la marcha hacia el establecimiento del plan Plevén". Manifestó que los alemanes no pueden esperar que Estados Unidos, Canadá y Europa occidental protejan a Alemania, como los propios alemanes no levantan un fuerte tren defensivo para resistir la agresión soviética. Demandó de nuevo que si Alemania participa en la defensa occidental sea en condiciones de igualdad con las otras naciones. Su apoyo al plan Plevén se interpreta aquí como una señal de que está satisfecho con las seguridades francesas de que Alemania será asociada por igual en la defensa occidental. El llamado plan Plevén, es la respuesta del Primer Ministro francés, René Plevén, a las posiciones de Estados Unidos de que se formen divisiones de la Alemania occidental para participar en el Pacto del Atlántico. Propone, en cambio, que las divisiones sirvan con las fuerzas de otros países europeos en el Ejército de Europa Unificado.

## PERECIERON LAS 48 PERSONAS DEL AVION DE LA "AIR INDIA"

CHAMONIX, Francia, 8. — (UP). — Las brigadas de salvamento dijeron por radio esta noche, desde la cima del Monte Blanco, que no hallaron supervivientes entre las 48 personas que viajaban a bordo del avión de pasajeros de Air India que se estrelló contra la ladera de la montaña el viernes último. Los guías alpinos franceses dedicados al salvamento dijeron que el aparato estalló al chocar y que los 40 pasajeros y los ocho tripulantes debieron perecer instantáneamente. Sólo pudieron salvar algunos sacos de correspondencia.

## 6 MUERTOS EN BATALLA CAMPAL ENTRE TRIBUS DE GITANOS ESPAÑOLES

PALENCIA (España), 8. — (UP). — Seis personas murieron en la cercos Carrizosa, cuando dos tribus rivales de gitanos libraron una guerrilla con palos y armas de fuego, como resultado de un largo disgusto entre las dos familias nómadas. La guerra en miniatura, que también dejó una decena de heridos, estalló durante la celebración de un festival. Los bandos primero se alinearon y sacaron a relucir palos y cepilladoras. A medida que la batalla se iba desarrollando, salieron a relucir las pistolas y las carabinas recortadas. Cuatro gitanos murieron en el lugar de la batalla y dos más sucumbieron más tarde en el hospital. Hubo necesidad de la intervención de una compañía de guerrilleros guardias civiles armados para poner término a la batalla. La policía, que arrestó a 14 de los gitanos, dice que no sabe a ciencia cierta cuál era el verdadero motivo de la refriega. Sin embargo, agregó que un largo disgusto existía entre las dos familias implicadas. Los jefes rivales eran Obdulio Duval Borjas, conocido como "El Lázaro", e Ignacio Gavarrí Prieto, alias "El Tomillo", según dijo la policía. Ambos quedaron heridos en la batalla.

S. E. CARO, LEGADO PÁPAL EN CONGRESO MARIANO NACIONAL CIUDAD DEL VATICANO 8. — (UP). — El Papa Pío XII designó al Cardenal Primado de Chile, doctor José María Caro Rodríguez, Legado Pontificio para el Congreso Mariano Nacional que se celebrará a fines de diciembre en la República chilena.

## DOS REYES Y DOS REINAS HAN IDO A LOS FUNERALES

ESTOCOLMO, 8. — (U. P.). — La realeza y la nobleza, en número pocas veces igualado, desde los tiempos de Versalles, se congregaron en Palacio Real de Estocolmo, de 800 habitaciones, y en decenas de hoteles y pensiones, decenas de millares de suecos, llegados de todas partes, esperan refugiados de la nieve y el frío, para asistir mañana a los funerales de Gustavo V.

Hoy están aquí dos reyes y dos reinas, Gustavo Adolfo y Luisa de Suecia, y Federico y Luisa de Dinamarca, y mañana se espera a Akou de Noruega, y su hijo el Príncipe heredero Olaf, y la esposa de este la Princesa Marta.

Otros visitantes son el Príncipe Knud de Dinamarca, el Príncipe Guillermo de Suecia, el Príncipe Bertil, el Duque de Gloucester, hermano del Rey Jorge de Gran Bretaña, y el Conde de Mountbatten, el Príncipe Bernardo de Holanda y el Príncipe Alberto de Bélgica, el Príncipe heredero de Etiopía, el Príncipe Federico Maximiliano de Furstburg, el Príncipe de Lieja y el Príncipe Wied, que fue embajador alemán en Suecia, antes de la llegada de Hitler al poder.

Todos desfilaron por la capilla ardiente, depositando coronas de flores ante el sencillo féretro. Mañana, el cortejo pasará del Castillo a la iglesia de Riddarholm para el sepelio allí, en el mausoleo al lado de su esposa, la Reina Victoria. El primer servicio tendrá lugar en la capilla gótica del Palacio, y luego irá por las calles, azotadas por el viento frío, hasta la iglesia. El cortejo será presidido por los tres reyes asistentes. Los seguirán los príncipes, duques, jefes de Estado y 42 embajadores, en representación de las principales naciones del mundo.

En una exhortación a los alemanes a defender el "frente de la defensa" occidental, el señor Adenauer dijo: "Es imposible esperar que Estados Unidos, Canadá y los Estados de Europa occidental hagan sacrificios, cuando los propios alemanes no hacen nada en beneficio propio. Es de urgente necesidad que todo alemán debe defender su hogar y su libertad. Este frente de defensa debe ser tan fuerte, que haga imposible toda agresión rusa. Pero el Gobierno federal cree que los alemanes deben tener no sólo los mismos deberes, sino también los mismos derechos que cualquier otra nación que participe si Alemania ingresa".

## REORGANIZACION DEL COMANDO EN INDOCHINA DISPUSO AYER PARIS

PARIS, 8. — (UP). — El Gabinete francés dispuso una drástica reorganización en el comando militar indochino que opera en Tonkin, en donde los franceses han experimentado una serie de reverses. Entre otros cambios, dispuso el relevo del general Marcel Alessandri y en lugar designó al veterano de las dos pasadas guerras mundiales general Pierre de la Tour Du Moulin, de 54 años de edad. Esta determinación fue tomada por el Gobierno francés después de conocer el informe presentado por el general Alphonse Juin, respecto a los desastres franceses.

El gabinete discutió, además, la proposición rusa para una próxima reunión de las cuatro Grandes Potencias y según personas bien informadas, se cree que Francia aceptará favorablemente la proposición, en un "cuidadoso estudio" de ella.



# EL ESPECTACULO más sensacional de los últimos años

Organización Artística RENATO SALVATI presenta

# Katherine DUNHAM

Pocas veces, o nunca, la Capital ha podido asistir a un espectáculo tan colorido, plástico y subyugante como el que nos brinda KATHERINE DUNHAM, coreógrafa y pintora, con su conjunto de bailarines, cantores y músicos.

## ABONO

4 funciones (tarde)  
4 funciones (noche)

Correspondiente a cuatro programas

SE ATIENDE EN SAN ANTONIO 149, 2.º PISO — FONO 62082 — DE 10 A 1 P. M. Y DE 3 A 6 P. M.

# TEATRO MUNICIPAL

Colosal triunfo en NUEVA YORK - LONDRES - PARIS ROMA - RIO DE JANEIRO - SAO PAULO MONTEVIDEO - BUENOS AIRES. — Presentación, 25 de Noviembre 10 únicos días de actuación

el corazón de Paris que canta!



El genial intérprete de la canción francesa viene por fin a Chile, para realizar una corta temporada en WALDORF!

Vea y oiga de cerca a JEAN SABLON

¡el acontecimiento artístico del año!

Reserve su mesa con tiempo en el teléfono 68840



AHUMADA 131

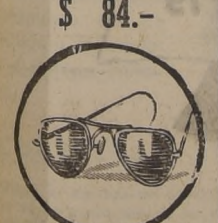
## AUTO MOTOR PARTS



Ventiladores aspas de goma, 2 velocidades, \$ 1.080.-



Bujías "CHAMPION", para toda marca, americana y europeas, c.u. \$ 84.-



Anteojos americanos "RAYEX", especial para la noche contra encandilamiento, \$ 650.-

Accesorios y repuestos para autos y camiones de todas marcas. Vidrios curvos de parabrisas y traseros. Ariuro Pral 179 FONO 63701 - CASILLA 4180 SANTIAGO Envíos contra reembolso a provincia.



VAPENET BALSAMO PENETRANTE BASE: Mentol, alcanfor, y esencias aromáticas

## Alivie su malestar

Es malestar, esa fatiga, el dolor de cabeza puede tener su origen a veces en una deficiente evacuación intestinal. Kruschen es un refrescante laxante recomendado para personas sujetas a estreñimiento crónico y entardecimiento del hígado. Ud. se sentirá mejor cuando

Por las mañanas en té, café o agua caliente tome un poco de:-

SALES KRUSCHEN A BASE DE: SULFATO DE MAGNESIO, BISMUTO, ANONIO, CLORURO DE SODIO, etc.

# HOY debuta

# Jean Sablon

a la hora de Té y Boite!

DERROTA SUFRIERON LOS MODERNOS AVIONES RUSOS EN BATALLA DE NORCOREA

TOKIO, jueves 9. (UP.)— (Por Ralph Treatorh.)— Los cazas norteamericanos F-80 "Estrellas Fugaces" ganaron la primera batalla de la historia entre aviones de retropropulsión...

DETENIDOS 2 COMUNISTAS QUE INTENTARON MATAR AL CANCELLER L. FIGL

VIENA, Austria, 8. (UP.)— La policía informó que fueron detenidos anoche en la zona industrial británica de ocupación, dos dirigentes de un grupo terrorista comunista...

La policía anunció asimismo que Dobner era uno de los cabezas del grupo de comunistas que pretendía dar un golpe en las zonas occidentales de Austria...

Según lo informado por los funcionarios policiales, Dobner expuso que "el personalmente trató de asesinar al Canciller Figl".

MAQUINAS "ALFA" DE COSER Y BORDAR. Modelos diferentes. BICICLETAS españolas. B.H. de 1/2 pista. FACILIDADES DE PAGO. ARTURO FRIEDEMANN H. MONEDA 1019

BRUNO ORSINI AHUMADA 131-8. PISO OFICINA 804. FONDO 89675. VIAJES INTERNACIONALES. Nuestro Servicio comprende todas las líneas aéreas y marítimas, a tarifas oficiales.

SASTRERIA "DANDY" TERNOS SOBRE MEDIDA - EN - Casimires y Gabardinas nacionales e importadas. Confecciones finas para caballeros y niños. TRAJES SASTRE PARA DAMAS. CREDITOS 12 MESES PLAZO SABADOS ABIERTO TODO EL DIA. JAIME COGAN SAN DIEGO 673 AL 677

DESTRUIDA SINUIJU, CAPITAL PROVISIONAL RO EN RUINAS LAS NUEVE DECIMAS PARTES DEL CENTRO COMUNISTA

EMBOCADA DE LOS GUERRILLEROS DE COREA DEL NORTE

TOKIO, jueves 9. (U. P.)— (Por ERNEST HOBRECHT.)— Los guerrilleros comunistas r a-tilaron una emboscada contra las fuerzas de infantería de marina norteamericanas que avanzaban por el llamado "Valle de la Pesadilla" en la zona nor-oriental de Corea...

ORDEN DE MAC ARTHUR El objetivo del ataque aéreo a Sinuiju, ordenado personalmente por el General Douglas Mac Arthur fue "eliminar" esa población como un "futuro medio de abastecimiento y comunicación".

COMANDO DE SINUIJU Mientras tanto, al otro lado de Corea, en la costa noroccidental, 300 aviones norteamericanos destruyeron las nueve décimas partes de Sinuiju, capital provisoria de Corea del Norte.

OTROS AVANCES Los principales acontecimientos de la zona de guerra son: 1.0 - Patrullas de la Segunda División de Infantería norteamericana llegaron a Sansim...

RETIRADA ROJA Un portavoz sureño dijo que varios informes recibidos de las líneas del frente, indicaban que se estaba llevando a cabo la retirada. Si, de hecho, se portavoz, varias unidades comunistas, incluyendo tropas chinas, abandonaron sus posiciones avanzadas.

SEGUIE RETIRADA ROJA TOKIO, jueves 9. (U. P.)— (Por Ernest Hobrecht.)— Las fuerzas comunistas en la Corea del Norte continuaron por cuarto día su inexplicable retirada bajo el ataque violento y sostenido de la fuerza aérea.

Las patrullas de la NU penetraron hasta 5 kilómetros en territorio en poder de los comunistas. En el frente noroeste, sin lograr contacto apreciable con los rojos. En el nordeste un portavoz del Décimo Cuerpo norteamericano dijo que los rojos se habían retirado frente a la infantería de marina al sur de las represas de Chosin y aparentemente se había perdido contacto con ellos.

Las retiradas comunistas se efectuaron y entrante las transmisiones de la radio de Peking asumían un nuevo tono moderado. Las transmisiones parecen sugerir que China podría retirar sus fuerzas de Corea ante las garantías de la NU que se respetaría la frontera de la Manchuria.

Ten pronto despartió la mafiama aviones del mando del Ejército Oriente reanudaron sus bombardeos que durante dos días han estado castigando a los comunistas de un extremo a otro de la Corea del Norte.

Entre los primeros objetivos atacados estuvo la aldea amurallada de Yongbyon y varias villas cercanas a 10 kilómetros al norte de la línea del Octavo Ejército de EE. UU. sobre el río Chosincheon en el noroeste.

Un portavoz del Primer Cuerpo dijo que la aldea y villas habían sido arrasadas por encontrarse en ellas fuerzas enemigas vistiendo ropas de paisano.

NULIDADES MATRIMONIO atienden preferentemente ABOGADOS AHUMADA 236 - Oficina 505 (Frente al Banco de Chile) Consultas: 11 a 12 y 6 a 7 pm. Atención especial de provincias por correspondencia. CASILLA 3343. Yo ahorqué los hábitos 28 años después de ingresar en un convento de clausura estricta...

PARTE DE GUERRA DE COREA SEPTENTRIONAL

HONG KONG, 8. (U. P.)— Los comunistas norteamericanos afirmaron que "los voluntarios chinos", ayudaron últimamente a obtener "una importante victoria sobre cuatro Divisiones sureñas y parte del ejército norteamericano en la zona de On-chuan y Wonsan, al norte del río Chingchun".

El delegado soviético se retiró del Consejo el 26 de abril pasado, como protesta contra las acusaciones anglo-norteamericanas de que los soviéticos retenían a los prisioneros de guerra japoneses. El delegado interino chino Chan Yen-Chun, dijo que el retiro del delegado soviético había dejado sin contestar "numerosas preguntas" respecto de los japoneses desaparecidos.

CAYO AL MAR UN AVION ESPAÑOL EN EL AFRICA

MELILLA, (Marruecos español), 8. (U. P.)— Un avión de caza, tipo Fiat, de la base aérea de Taunma, se precipitó al mar a una distancia de 800 metros de Villanador.

INTERROGATORIO DE LOS RUSOS SE HIZO EN ARRAS

ARRAS, Francia, 8. (UP.)— Un número inestimable de ciudadanos rusos fue interrogado por el Servicio Secreto francés por actividades perjudiciales a la defensa nacional, según informó la policía. No se practicaron detenciones.

Atlee estudia métodos para protegerse contra acción de comunistas

LONDRES, 8. (UP.)— Los jefes del Departamento de Energía Atómica, que va está nerviosos ante los peligros que corre la seguridad del país, acaban de imponerse que un miembro del famoso equipo que estudia los rayos cósmicos en la Universidad de Manchester, es un reconocido comunista y que el probable ganador del Premio Nobel en Gran Bretaña es un funcionario que integra el Comité británico pro-paz.

ABOGADO SANCHEZ DEL POZO

Specialmente asuntos y juicios de matrimonio. Posesión efectiva particiones. De 11 a 12.30 y de 17 a 19 horas. Moneda 1137 - Of. 78 FONO 80813

RECIBIMOS PLATOS INTERRUPTORES IMPORTADOS

COCINAS A PARAFINA, DESDE \$ 1.450.- Y TRIFASICOS 10 A 50 AMPERES

MEDIDORES MONOFASICOS 10/20 AMPERES

Y TRIFASICOS 10 A 50 AMPERES

Planchas sastre de 5, 6, 7 y 8 kilos. Resistencias. Planchas de 450, 600 y 700 watts.

M. YAIKIN y Cia. BANDERA 588 - FONDO 88978

RUSOS VOLVIERON AL CONSEJO DE LOS ALIADOS PARA JAPON

TOKIO, 8. (U. P.)— Los rusos volvieron al seno del Consejo Aliado para el Japon, de las cuatro potencias, después de haber estado durante 6 meses el boicot contra el Consejo, e inmediatamente atacaron el derecho de los nacionalistas como miembros de éste.

El delegado soviético se retiró del Consejo el 26 de abril pasado, como protesta contra las acusaciones anglo-norteamericanas de que los soviéticos retenían a los prisioneros de guerra japoneses. El delegado interino chino Chan Yen-Chun, dijo que el retiro del delegado soviético había dejado sin contestar "numerosas preguntas" respecto de los japoneses desaparecidos.

FRACASO MOVIMIENTO EN FAVOR DE EX REY EN ESTADO DE NEPAL

NUOVA DELHI, 8. (UP.)— Esforzas autorizadas informaron que el Primer Ministro del pequeño Estado independiente de Nepal, dominó la rebelión de los oficiales del ejército real del monarca nepalí que se refugió en la Embajada de la India.

71 MUERTOS, 23 HERIDOS EN ACCIDENTE DE AUTOBUS EN KIOCHI, JAPON

KOCHI, Japon, 8. (UP.)— Un autobús que perdió el control de su dirección y se precipitó a un río, causó la muerte de 31 personas y dejó heridas a otras 23.

Atentado contra oficial británico en Indochina

SAIGON (Indochina), 8. (U. P.)— Se ha sabido que un oficial británico de enlace militar escapó por poco de ser herido en una tentativa de asesinato en un camino abierto cerca de Saigón, el martes.

Un oficial francés que estaba sentado junto a él quedó herido gravemente. Un fusilero comunista vestido de negro abrió el fuego a escasa distancia sobre el automóvil del Consulado británico que conducía al Mayor M. E. F. Bell y al Capitán francés Martin Siegfried, cuando el vehículo estaba a menos de cien metros de un puesto militar francés situado a unos 19 kilómetros al norte de Saigón.

APROBÓ VARIAS MOCIONES CONGRESO DE LA UNIÓN POSTAL HISPANOAMERICANA

MADRID, 8. (U. P.)— Se llevó a efecto la última sesión plenaria del Congreso de la Unión Postal Hispanoamericana. En ella se examinaron y aprobaron sucesivamente los proyectos de convenio y reglamentos que deberían ser sometidos para la aprobación de los respectivos Gobiernos.

EL LICOR MAS SANO. PURO DE UVA. PISCO

UNA COPITA EN EL DIA UNA BOTELLA EN EL MES

LA LEY MEXICANA LEVANTARÁN LOS SUCROCORTE

SEUL (Corea), 8. (UP.)— El Gobierno anunció que levantará la ley marcial que vigila la región que queda al paralelo 38.

Para sustituir a la ley marcial que vigila la región que queda al paralelo 38, el Gobierno anunció que levantará la ley marcial que vigila la región que queda al paralelo 38.

FORTALEZA DE TIENYEN DEFENDERAN FRANCESES

SAIGON, 8. (U. P.)— Refuerzos de tropas francesas han sido enviados apresuradamente a la fortaleza de Tienyen, situada a 175 kilómetros al noroeste de Hanói, en un esfuerzo para detener a los comunistas vintiminh atacantes.

GATRES DE BRONCE MARQUESAS CROMADAS ESTANTES CAMAS 10 DE JULIO 369 CREDITOS

EL LICOR MAS SANO. PURO DE UVA. PISCO. UNA COPITA EN EL DIA UNA BOTELLA EN EL MES

Bravo!... Soy millonario! 4 MILLONES NOVIEMBRE 19

RECIBIMOS PLATOS INTERRUPTORES IMPORTADOS COCINAS A PARAFINA, DESDE \$ 1.450.- Y TRIFASICOS 10 A 50 AMPERES

MEDIDORES MONOFASICOS 10/20 AMPERES Y TRIFASICOS 10 A 50 AMPERES

Planchas sastre de 5, 6, 7 y 8 kilos. Resistencias. Planchas de 450, 600 y 700 watts.

M. YAIKIN y Cia. BANDERA 588 - FONDO 88978

# Estrecha la victoria demócrata en EE. UU.

## ARRESTADOS MAS DE 200 COMUNISTAS EN HABANA

HABANA, 8. (U. P.)—La libertad de más de 200 comunistas y otros izquierdistas encarcelados durante la noche, por no poder la policía acusarlos de un delito más grave que el de reunirse ilegalmente sin el necesario permiso.

El permiso había sido concedido al profesor de la Universidad de La Habana, Elías Entralgo, para dar una despedida a los comunistas que se dirigían a Sheffield, Inglaterra, a asistir al Congreso Mundial de Paz, pero la policía interrumpió la reunión cuando ésta degeneró en un franco motín comunista.

Entre los detenidos figuran cerca de 20 comunistas extranjeros, incluso el mexicano Vicente Lombardo Toledano y esposa. Toledano no fué detenido cuando se hizo la redada, sino más tarde, con su esposa en el aeropuerto, al disponerse a salir de madrugada para Europa. Sin embargo, se permitió marchar al presidente del partido comunista cubano Juan Marinello, quizás para que pudiera hacer saber a los camaradas extranjeros la razón que demorará la llegada del grupo latinoamericano.

Los comunistas visitantes y simpatizantes se dividieron en pequeños grupos después de ser puestos en libertad, y se distribuyeron en distintos hoteles de la capital. La policía vigila los movimientos de los grupos en espera de su posible partida el sábado próximo.

La delegación mexicana, presidida por Vicente Lombardo Toledano, fué absuelta esta mañana por el tribunal de urgencia, que los había acusado de desorden público mientras celebraban una reunión que fué disuelta por la policía.

Toledano y sus compañeros pasaron la noche en el Club Policial y fueron puestos esta mañana en libertad. El grupo se mostró "completamente reservado", y sus componentes se negaron a formular declaraciones.

## CHOCARON DOS DESTRUCTORES DE LOS EE. UU.

NORFOLK (Virginia, EE. UU.), 8. (U. P.)—La Marina anunció que los destructores Brownson y Roan, chocaron durante las maniobras de la Flota del Atlántico, a 400 millas al Este de Wilmington, Carolina del Norte. Cuatro marineros resultaron muertos, dos heridos muy gravemente y otro lesionado de gravedad. Todas las desgracias ocurrieron a bordo del Roan.

Parece que ambos navíos sufrieron extensas averías y se ordenó a dos remolcadores de alta mar, de la Escuadra, que acudan en su socorro.

## Intendente chileno y el Gobernador de Tucumán se reúnen

TUCUMAN 8. (U. P.)—El Intendente de Antofagasta, Chile, señor Manuel Pino Saldías, llegó a esta ciudad procedente de Salta con el fin de entrevistarse con el Gobernador Alfonso Riera para discutir la explotación más intensiva del ferrocarril internacional transandino de Antofagasta a Salta.

Se busca la supresión de los trasbordos de pasajeros y carga en Socompa y que los trenes chilenos y argentinos corran directamente. Actualmente el trasbordo es necesario por las diferencias técnicas en el equipo respecto a la colocación de frenos de aire, parabolpes, etc.

En la actualidad los trenes llevan ganado argentino hacia Chile pero vuelven vacíos generalmente, estimándose que podrían traer salitre para los ingenios azucareros y las plantaciones de tabaco. También se busca el pago de los fletes y pasajes en la moneda del país en que se embarca.

El señor Pino también ha hecho ver que el embarque de productos de la zona norte por el puerto de Antofagasta acortaría en muchos miles de kilómetros en la distancia a los puertos norteamericanos y europeos.

El Intendente antofagastino viajará el viernes próximo a Bolivia.

## INICIACION DE JUICIO CONTRA COLLAZO PIDIO GOBIERNO DE LOS EE. UU.

WASHINGTON, 8. (U. P.)—El Gobierno pidió hoy al Gran Jurado Federal que sea la causa contra el nacionalista puertorriqueño Oscar Collazo por asesinato en primer grado, y de los supuestos cómplices, en la tentativa para asesinar al Presidente Truman.

La esposa de Collazo y la viuda de Grisello Torresola, que fué muerto por los guardias de la Casa Blanca, han sido acusadas en Nueva York de complicidad para asesinar al Presidente.

Collazo ha sido acusado de asesinar al guardia Leslie Coffelt. Collazo y cualquier otro que sean acusados junto con él, encerrarán la pena de muerte en la silla eléctrica si son declarados culpables.

El fiscal federal de Estados Unidos espera iniciar el proceso dentro de treinta días.

## Habrían perecido los 22 pasajeros del avión que cayó en montes rocosos

BUTTE (Montana, EE. UU.), 8. (U. P.)— Los grupos de escorpio, informaron que habían destruido los restos destruidos del aeroplano desaparecido de la Northwest Airlines, en la cima de una montaña azotada por un temporal. El piloto de un helicóptero, que voló sobre la montaña, informó que el aeroplano se incendió, matando aparentemente a las 22 personas que había a bordo.

El piloto comunicó por radio, a las tripulaciones de tierra: "No se necesita médico, pero si necesitamos 22 sacos para bajar los cadáveres. El aeroplano de pasajeros se estrelló en la cima de una montaña, de 2.500 metros de altura.

## EN AMBAS RAMAS DEL CONGRESO LOS DEMOCRATAS SOLO TENDRAN MAYORIA DE CARACTER NOMINAL

Triunfo republicano en las Gobernaciones

WASHINGTON, 8.—(U. P.)— En los comicios de ayer de renovación parcial del Senado y renovación total de la Cámara de Representantes, los demócratas perdieron mucho terreno, pues no sólo quedaron eliminados los más importantes senadores oficialistas, sino que también el dominio demócrata en el Congreso quedó reducido a una insignificante mayoría.

Los resultados prácticamente completos del escrutinio muestran que los demócratas sólo tendrán una mayoría nominal en el octogésimosegundo Congreso, que se reunirá el 2 de enero, con la agravante que no figurarán en él algunas de las más influyentes figuras demócratas del Senado.

Asimismo, los republicanos ganaron terreno en las importantes elecciones de gobernadores, las que tendrán influencia en los comicios presidenciales de 1952. Sobre 32 gobernaciones, los republicanos conquistaron veinte e iban parejos con los demócratas en otras dos, lo que significa que obtendrán una ganancia neta de por lo menos cinco o quizás siete.

En las ciudades de Nueva York y Chicago, los demócratas sufrieron también derrotas. El demócrata "rebelle" Vincent Impellitteri fué elegido Alcalde de Nueva York por una mayoría de casi 200.000 votos y el jefe de policía del Condado de Cook, Daniel Gilbert, fué vencido por el republicano John Babb.

El Presidente Truman, quien está realizando una excursión por el río Potomac en el yate presidencial "Williamsburg", se manifestó "decepcionado" por las derrotas de los dirigentes parlamentarios oficialistas.

## MURIO DIRECTOR DE "LA NACION", DE BS. AIRES, LUIS MITRE

BUENOS AIRES, 8.—(U. P.)—El doctor Luis Mitre, director de "La Nación", falleció a los 81 años de edad. El deceso se debió a un síncope cardíaco.

Mitre, nieto del ex Presidente...

## NOTICIAS DE AMERICA LATINA

### ARGENTINA

BUENOS AIRES, 8.—(U. P.)— Se anunció que el buque alero "Arpón", de la Compañía Argentina de Pesca, que iba de llegar desde las islas Georgia del Sur, trayendo a su bordo a los 51 naufragos del ballenero argentino "Ernesto Tornquist", que enolló en dichas islas, regresará pronto a esa ba. pesquera con los abastecimientos y equipos necesarios para el inicio de la pesca en la estación que comienza ahora.

### COLOMBIA

BOGOTA 8.—(U. P.)— El vespertino "El Espectador", al mentar editorialmente hoy las elecciones norteamericanas, dice: "Los resultados de las elecciones de ayer de Estados Unidos parecen mostrar la tendencia habitual en un electorado visible en extremo a los instrumentos de la propaganda, a seguir una administración ejecutiva al cent y a iniciar su fase más difícil".

### PERU

LIMA, 8.—(U. P.)— Por tercer día consecutivo se cumplen hoy las labores del Quinto Congreso de la Sociedad Latinoamericana de Cirugía Plástica y Reparadora.

En la mañana y en la tarde se realizaron sesiones operativas en el hospital del Seguro Social Obrero de Lima. Anoche los delegados fueron agasajados en el Country Club por el Ministro de Salud Pública. Hoy fueron festejados en el Hotel Crillon por los representantes de "The Winthrop Products Inc."

### URUGUAY

MONTEVIDEO, 8.—(U. P.)— El personal de los bancos oficiales del Estado realizará mañana un paro simbólico de 10 minutos como protesta por no conseguir que se equiparen sus saldos al de los personales de los bancos particulares más el veinte por ciento sobre éstos, que ellos venían pidiendo.

MONTEVIDEO 8 (U. P.)— El Gobierno uruguayo dispuso el 9 de noviembre sea izada la bandera a media asta, en todos edificios públicos, en señal de duelo por el fallecimiento del rey Gustavo V de Suecia.

Una batería de artillería disparará cinco salvas a mediodía hasta la puesta de sol continuará disparando un cañonazo con intervalos de media hora.

En los momentos de arriarse el pabellón, se disparará una salva, esta vez, de 21 cañonazos.

## ¡ ENFERMIAS QUE SANGRAN !

El masaje de las encías estimula la circulación y las fortalece.

Limpie su dentadura y dé masaje a sus encías con IPANA, de agradable sabor, que dejará en su boca una deliciosa sensación de frescura y aseo.

## ¡ DIENTES PICADOS !

Recuerde que el aseo escrupuloso de su dentadura le ayudará a "evitarse" molestias.

CONSULTE A SU DENTISTA

Note la "estimulante" sensación de IPANA. Ayuda a su boca con una de las más agradables de las pastas dentales.

Use IPANA y mantenga su boca fresca y aseoada perfectamente

Use siempre IPANA PASTA DENTAL

IPANA

## COMPRA AHORA BICICLETAS NACIONALES TIPO FRANCESES



CREDITOS UNICOS DISTRIBUIDORES CASA MANDEL A PARTIR DE SABADOS ATENDIENDO TODO EL DIA

## CAJA DE FONDOS COMPRO

TRATAR: Portial Bulnes 414 PRIMERA ESCALERA ENTRANDO POR MERCEO

## UN ANTEOJO

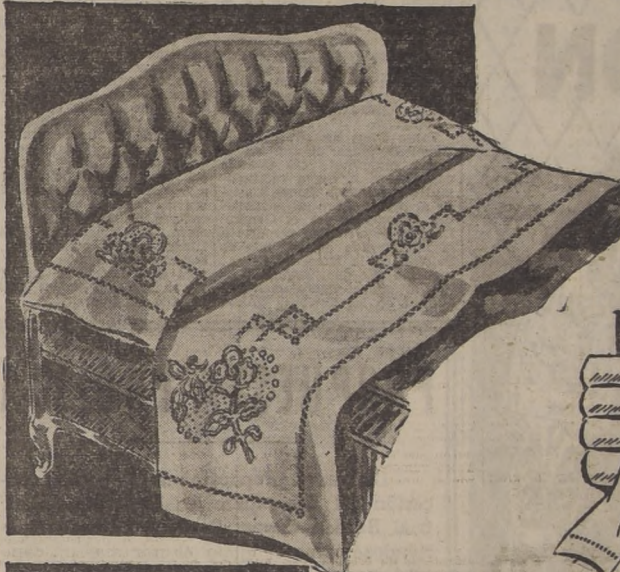
ES UN AMIGO INAPRECIABLE FALLANDE LA VISTA VEA AL OCULISTA Y luego a "OPTICA AHUMADA" Exactitud en el despacho de recetas A. ROTTER Y CIA. AHUMADA 324

# INCREDIBLE, PERO CIERTO!

## ...PERO NO ES DE Ripley

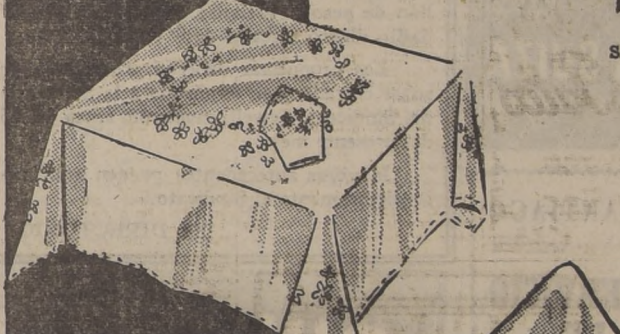
### SON OFERTAS DE Casa Garcia

VINISIMOS juegos de cama en rica crea cruda de extraordinaria duración con calados y bordados con puntada a la aguja y realce, compuesto de 1 sábana, 2 fundas y 1 almohadón para 1 1/2 plaza \$ 520 y 1 plaza \$ 450.-



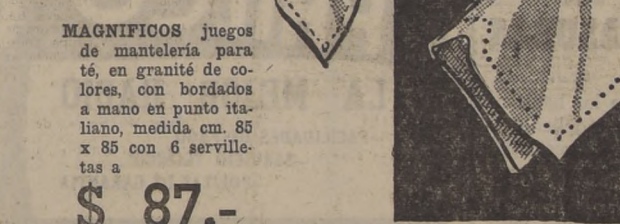
SABANAS de crea cruda retorcida, con ancha basta calada, tamaño cm. 180 x 260 a \$ 215 180 x 250 a \$ 168.--

FUNDAS de tocuyo retorcido, con ancha basta calada para 1 1/2 plaza, \$ 39 y 1 plaza \$ 35.-

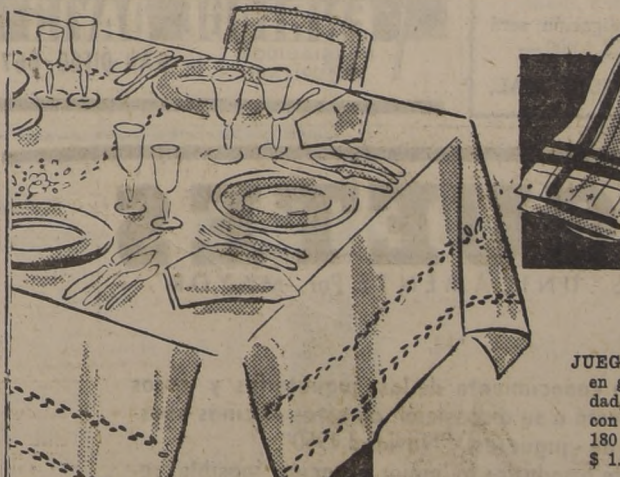


MAGNIFICOS juegos de mantelería para té, en granité de colores, con bordados a mano en punto italiano, medida cm. 85 x 85 con 6 servilletas a \$ 87.-

SERVILLETAS de granité blanco con basta calada, para comida, c/u. \$ 19.-



REPASADORES de osnaburgo a cuadros, de colores especial para cocina, tamaño 75 x 75 cm. c/u. \$ 23.-



JUEGOS de Mantelería para comida, en granité blanco de riquísima calidad, con calados y finos bordados, con 12 servilletas, tamaños cm. 180 x 350, \$ 1.140; 180 x 300, \$ 1.050, y 180 x 250 \$ 980.--

Compre con tranquilidad. Ubique cómodamente su auto frente a nuestra casa

A CASA QUE VENDE MAS Y MAS BARATO EN CHILE

# CASA GARCIA

ALAMEDA esq. AVENIDA ESPANA. Reembolsos: Casilla 3224.

### "FAJA TAMPON" DE COMUNISTAS EN COREA PROPONEN INGLESES A E. U.

LONDRES. 8 (U. P.).—Se ha sabido que militares y diplomáticos británicos están urgiendo a Estados Unidos a que permita a los comunistas chinos ocupar una "faja tampion", dentro de Corea, a lo largo de la frontera manchuriana.

Los británicos están convencidos de que China está dispuesta a librar una guerra en gran escala antes que permitir a las fuerzas de las Naciones Unidas bajo el mando del General Mac Arthur, avanzar hasta el río Yalu, junto a sus ricos centros industriales manchurianos.

Gran Bretaña cree que la ocupación temporal china de una faja de unos 48 kilómetros de profundidad al sur de Yalu, sería una transacción que podría evitar la guerra y salvar el prestigio tanto de la China roja, como de Mac Arthur.

Un funcionario británico dijo que la "posición comunista china es realmente comprensible". Para ellos, después de haber combatiendo durante 13 años contra los japoneses y Chiang Kai-shek, otro enorme ejército está avanzando por la península coreana hacia una de sus más ricas zonas. Naturalmente, se trata de un ejército de las Naciones Unidas. Ustedes saben, y nosotros también, que ese ejército no invadirá la Manchuria. Pero los chinos no están convencidos de ello.

"Supongamos que un ejército de las Naciones Unidas estuviese ahora avanzando al norte a través de México hacia El Paso. ¿Creen ustedes que Estados Unidos titubearía un minuto en hacer cruzar sus tropas la frontera mexicana para oponerse a ese avance?"

**RADIOS**  
de AUTOMOVIL  
nuevos y usados, para todo coche.  
VENDO DE OCASION  
**ALAMEDA 230**

*Relojes*  
**ACRON**

**LA GRAN MARCA SUIZA**  
IMPORTADORES: LA VOGUE LTDA. MONJITAS 715-SANTIAGO

MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO

**IMPUESTO DEL SERVICIO DOMICILIARIO DE EXTRACCION DE BASURAS**

Se pone en conocimiento de los habitantes de la Comuna de Santiago, que deben cancelar a los Recaudadores, el Impuesto del Servicio Domiciliario de Extracción de Basuras, tal como lo establece el Art. 4.º de la Ley de Rentas Municipales y la Ordenanza para el Cobro del mismo servicio.

El incumplimiento a esta obligación, será sancionado con multas hasta de \$ 1.000.—

**EL TESORERO MUNICIPAL.**

# Invitada China Roja a explicarse ante la NU

## CONSEJO DE SEGURIDAD INVITO UNA DELEGACION AL DEBATE SOBRE COREA

### SE TRATARA SU INTERVENCION EN LA GUERRA

LAKE SUCCESS, 8 (UP).—El Consejo de Seguridad aprobó por 8 votos contra 2 y una abstención, invitar a una delegación de comunistas chinos a asistir al debate sobre el informe del General Douglas Mac Arthur, en que se acusa a los comunistas chinos de haber intervenido en Corea. Estados Unidos votó en favor de la invitación, mientras Cuba y China nacionalista se opusieron, y Egipto se abstuvo.

Esta ha sido la primera vez que Estados Unidos ha votado en favor de la admisión de representantes de los comunistas chinos en los debates de los organismos de las Naciones Unidas.

La proposición aprobada por el Consejo fue presentada por el delegado británico, Sir G. Jebb, y en la misma "se invita" y no "se cita"—como ha pedido Estados Unidos— a los representantes del régimen de Peking. El Consejo, por otra parte, rechazó la propuesta rusa de invitar a representantes del régimen comunista chino a participar en "todo" el debate sobre la cuestión coreana, que ha sido más o menos continuo desde que los norcoreanos invadieron Corea del Sur, el 25 de junio.

El delegado norteamericano, Warren Austin, declaró en la sesión vespertina del Consejo, que si las Naciones Unidas decidían escuchar las explicaciones de los comunistas chinos sobre la intervención de sus fuerzas en Corea, debían "citar" más bien que "invitar" a los representantes del régimen de Peking.

Tanto Gran Bretaña como la Unión Soviética dijeron en la sesión matutina del Consejo que debían invitarse representantes comunistas chinos a asistir al debate sobre las acusaciones formuladas por el General Douglas Mac Arthur, respecto a la intervención del régimen de Peking en la lucha de Corea.

Austin dijo que "Estados Unidos se opone vigorosamente a admitir en las Naciones Unidas a un representante del régimen comunista chino"; pero admitió que posiblemente "podríamos obtener de testigos del régimen comunista chino algunos informes que podrían guiarnos en la tarea de evitar el estallido de una guerra mundial, es decir, evitar que se extienda la lucha que actualmente se libra en Corea."

Austin agregó que "si el Consejo de Seguridad adopta el punto de vista de los miembros que han hablado anteriormente (Gran Bretaña y Rusia), creo que ese régimen (el comunista chino), no debe ser invitado, sino más bien citado, para que eviten que se extienda la guerra a la comunidad de las naciones aquellas explicaciones que pueda proporcionar".

El delegado soviético, Jacob Malik, pidió la palabra inmediatamente que terminó Austin, y dijo que si los representantes de China comunista asisten al debate del Consejo, podrían pedir a Estados Unidos que explique la actuación de sus Fuerzas Armadas y la actitud de Estados Unidos respecto a Formosa.

Malik dijo que "Estados Unidos parece olvidar que estamos tratando sobre la invitación a representantes de un Estado soberano, cuyo Gobierno rige a centenares de millones de personas. Por ello, la palabra "citar" que el representante norteamericano ha usado aquí, está fuera de lugar. Ya es hora de que Estados Unidos comprenda que no hablamos de ese modo a los Estados soberanos. Esas son las palabras que los colonizadores utilizaban con el esclavo. El Gobierno de Estados Unidos se ha proclamado gobernante del mundo, y tomado para sí el derecho de dar órdenes a los pueblos. Pero los pueblos resisten tal imposición".

**PROPUESTA PUBLICA**

Llábase a propuesta pública para la concesión del Economato del Sindicato Industrial Braden Copper Sewell y Mina, requiriéndose como condiciones mínimas un capital bancario a la vista de \$ 1.000.000 (un millón de pesos), y fianza de garantía propiedad o dinero efectivo de \$ 300.000.

Las propuestas deberán presentarse en sobre cerrado y en duplicado a la Secretaría del Sindicato, Sewell, casilla 33, antes del 15 del presente mes.

Mayores antecedentes pueden solicitarse directamente al Sindicato.

**EL DIRECTORIO**

**PHILCO**

**LA MEJOR RADIO**

—FACILIDADES DE PAGO  
—SERVICIO TECNICO  
—POLIZAS DE GARANTIA

**ENRIQUE DAVIS**  
DISTRIBUIDOR AUTORIZADO SAN DIEGO 667

## Reforma agraria aprobó la NU

### Comisión Económica aprobó vasto plan para zonas atrasadas

LAKE SUCCESS, 8.—(UP).—(Por James Cane).—La Comisión Económica de la Asamblea General de las Naciones Unidas aprobó unánimemente una proposición de gran alcance, encaminada a una reforma agraria en las regiones atrasadas del mundo. Sólo hubo la abstención de Argentina.

El principio de la reforma agraria, que ha sido una de las plataformas comunistas de más importancia en las regiones atrasadas, como Corea, tuvo el apoyo completo de Estados Unidos.

El apoyo norteamericano, previsto en el discurso inaugural de la Asamblea General del Secretario de Estado, Dean Acheson, se esperaba que en los círculos de las Naciones Unidas diera a la democracia el estilo norteamericano una oportunidad mejor en la contienda ideológica económica con el comunismo ruso en las regiones poco desarrolladas del Extremo y Medio Oriente, África y América Latina.

El acuerdo estipula un análisis por la Secretaría de la estructura agraria "en particular de los sistemas de propiedad de tierras en los países y territorios deficientemente desarrollados en los cuales pueda basar el Consejo Económico y Social recomendaciones concretas a la Asamblea General de 1951."

Instauró también el Consejo sus recomendaciones en los siguientes puntos específicos: Primero.—Institución de una reforma agraria adecuada;

Segundo.—Ayuda financiera por los Gobiernos afectados a los trabajadores agrícolas, arrendatarios y terratenientes pequeños y medianos;

Tercero.—Construcción por los Gobiernos o grupos cooperativos de pequeñas fábricas y talleres de reparaciones de maquinaria agrícola y de empresas de base local para el tratamiento de los productos agrícolas;

Cuarto.—Reformas de los impuestos encaminadas a aliviar las cargas que pesan sobre los pequeños campesinos y campesinos arrendatarios;

Quinto.—Promoción de "fincas de propiedad y trabajo familiar" y "fincas cooperativas" y otras medidas para fomentar la seguridad y el bienestar de los pequeños campesinos.

La Comisión aprobó también por unanimidad otra propuesta relacionada con ésta, presentada por la delegación de Egipto, pidiendo un estudio encaminado al desarrollo de las tierras áridas.

Un párrafo de la propuesta dice: "Es esencial, si se quiere fomentar la distribución equitativa de las tierras y elevar el nivel de vida, que, entre otras medidas, se aumente la extensión actualmente en cultivo mediante la preparación de las zonas áridas."

La propuesta pide también el estudio por la Secretaría para su presentación al Consejo Económico y Social, al que se pide que después adopte medidas tales como las siguientes:

Primera.—"Dedicar suficientes peritos técnicos y económicos al estudio de los problemas científicos y prácticos pertinentes" para el fomento de las zonas desérticas;

Segunda.—Promoción y coordinación de las actividades de los órganos de las Naciones Unidas en esa dirección;

Tercera.—Facilitación de ayuda técnica asignada a los Gobiernos afectados.

Antes de aprobar la propuesta, la Comisión derogó por votación abrumadora una enmienda haitiana estableciendo que en cualquier caso de reforma agraria se garantice a los pequeños campesinos "la posesión de pertenencias familiares inalienables".

La enmienda fue derrotada por 16 votos contra 3 y 27 abstenciones. Sólo Francia y República Dominicana apoyaron a Haití. La propuesta tenía por objeto salvaguardar el derecho de posesión de los campesinos que reciben tierras del Gobierno de acuerdo con las leyes haitianas vigentes.

## REFUTO ACHESON QUE SEAN "VOLUNTARIOS" CHINOS LOS QUE COMBATEN EN NORCOREA

WASHINGTON, 8 (U. P.).—El Secretario de Estado, señor Dean Acheson, refutó la declaración rusa de que todas las tropas comunistas chinas que luchan en Corea están formadas por "voluntarios". Dicha declaración fue atribuida al Ministro de Relaciones Exteriores soviético, señor Andrei Vishinski.

El señor Acheson expresó que quien crea en eso "creería en cualquier cosa". Añadió que el Gobierno norteamericano presta cuidadosa consideración a la proposición rusa de que se reúnan los Ministros de Relaciones Exteriores de Estados Unidos Gran Bretaña, Francia y Rusia para ocuparse de la desmilitarización alemana; pero a la vez hizo notar que Estados Unidos no tiene prisa en contestar.

Recordó el señor Acheson que en la última conferencia de dichos ministros se plantearon asuntos ajenos a las negociaciones del tratado de paz con Austria, el cual no pudo ser concertado. Declaró que Alemania es sólo uno de los problemas que se dan para el Oriente del occidente, y no puede aislarse de "zonas similares" de tensión en otras partes. Otras naciones son objeto de la creciente "guerra de nervios", y en algunos casos de una verdadera agresión. Agregó que "por esas razones el mundo libre se rearme y lo seguirá haciendo hasta que sean eliminados los temores justificados".

Terminó diciendo que el Departamento de Estado no ha cambiado comunicaciones con el Gobierno comunista chino sobre el status de la zona del río Yalu.

## ACHESON NO PIENSA RENUNCIAR SU CARGO

WASHINGTON, 8.—(U. P.).—El Secretario de Estado, Dean Acheson, declaró: "No tengo la menor intención de renunciar", a pesar de las demandas postelectorales de los republicanos, de que debe abandonar su cargo.

Acheson expresó en la conferencia de prensa de esta tarde, que las elecciones no tendrían efecto alguno en la dirección de su política extranjera. Dijo que ello incluye su manejo de la situación en el Extremo Oriente, sobre el cual los republicanos han desatado especialmente sus críticas, y sostenido que los resultados de las elecciones eran un repudio de Acheson.

Preguntado si estaba de acuerdo con la interpretación de los republicanos, Acheson contestó negativamente, que esa interpretación no caía dentro de la competencia o la responsabilidad del Secretario de Estado, "pero, por lo que respecta a mi renuncia, no tengo la menor intención de renunciar".

Dijo que esperaba que el nuevo Congreso, con una pequeña mayoría democrática, no se opondría a las peticiones de fondos de la Administración, para financiar el rearme y la ayuda económica en ultramar, y que no creía que las elecciones afectarían la dirección de la política externa de Estados Unidos.

Esta mañana, los republicanos habían exigido el retiro del Secretario de Estado Acheson, basándose en que el resultado de las elecciones equivalían a un "mandato" de los electores.

**OPTICA CHILENA**

DE A. RODRIGUEZ PRADO  
ESPECIALIDAD  
RECETAS DE MEDICOS OCULISTAS  
SANTO DOMINGO 832  
FONO: 32071

*Preferida!*  
para beberla pura o mezclada con su licor favorito.

**AGUA DE MESA**  
**Andina**

**\$10.000-**  
EN PREMIOS  
OSEQUIA MENSUALMENTE  
**JABON rococo**

**JUGUETES**  
VENTAS UNICAMENTE Por MAYOR

Ponemos en conocimiento de las jugueterías y casas del ramo, que está a su disposición en estas oficinas nuestro muestrario de juguetes, "Navidad 1950".

Con el fin de brindarles la mejor atención posible, recomendamos solicitarnos la visita de nuestro vendedor, o si prefieren, pueden pasar personalmente a imponerse del surtido que ofrecemos este año.

**HUERFANOS 757 WALLACE & CO. TELEFONO 36190**  
OF. 601

**NOVIEMBRE** Rebajados **25%** TODOS LOS PRECIOS

Para comprar barato visite **SASTRERIA J. Garcia**

**ARTURO ALESSANDRI 30 - ex Estado**

ANTALONES DE CASIMIR, pura lana, en varios colores . . . . .	\$ 375.-	CHAQUETAS Sport, género de lana a cuadros grandes, finísima confección . . . . .	\$ 995.-
PANTALONES DE CASIMIR semipeinado, de gran calidad . . . . .	\$ 495.-	AMBOS de casimir con pequeños dibujos, forro de seda, a . . . . .	\$ 985.-
PANTALONES de casimir peinado, confección muy fina . . . . .	\$ 535.-	AMBOS de gabardina nacional, muy durables y elegantes, selecto colorido, a . . . . .	\$ 1.385.-
CHAQUETAS SPORT, colores jaspeados, de gran moda . . . . .	\$ 935.-	AMBOS de casimir fino, tipo tropical, especial para verano, a . . . . .	\$ 1.295.-
TERNOS DE MEDIDA, casimir peinado, oveja de l.a azul, negro y fantasía, hechura fina, a . . . . .	\$ 3.800.-		



EL CRILLON.— Grupo de asistentes al té de despedida de soltera ofrecido por sus amistades en honor de la señorita Eliana Vásquez González, en los salones de este establecimiento.

SORTEO.— La Comisión receptora de radio nos encarga esta rifa, que ella se encargará de comunicar a las personas que han adquirido boletos para el sorteo el día 7 de diciembre.

DIPLOMATICAS.— Por vía aérea regresó ayer de Buenos Aires, Río de Janeiro y Montevideo, el Consejero de la Embajada de Colombia, señor César Garrido.

—Se encuentra en Buenos Aires la señora Martha Rodríguez de Trebino, esposa del Primer Secretario de la Embajada Argentina, señor Jorge A. Trebino.

—En el mismo punto, la señora Susana Riso de Fernández Lan, esposa del Agregado Civil de la Embajada Argentina, señor Julio Fernández Lan.

—El martes pasado el Consejero de la Embajada de Ecuador, señor Jorge Fernández Salazar y señora Aída Sánchez de Fernández, ofrecieron un cocktail en honor del coronel Alberto Mittmann, Agregado Adjunto Militar, Naval y Aéreo, a la misma Embajada, y señora Massy de Mittmann, con motivo del próximo regreso a su patria.

DESPEDIDA DE SOLTERA.— Ayer tuvo lugar en los salones del Hotel Carrera, el té de despedida de soltera que sus amistades ofrecieron en honor de la señorita Lucía Ureta Espifera.

FIESTA DE FANTASIA.—

A la fiesta de fantasía, ofrecida en su residencia por la señorita Mónica Gundelach Montalva, asistieron las siguientes personas:

Isabel Reyes Heckert, Mónica Figueroa Bla, Julieta Gundelach Montalva, Nacla Rowe del Río, Carmen Isabel Gundelach Montalva, Mónica Baquedano Rowe, Begaña de Elarriaga Arechabeta, Judith Prado Aguirre, Gloria Ferrer Ducaud, Carmen Sartori Hevia, Alberto Baquedano Rowe, Raúl Aristegui Ruiz, Jaime Rowe del Río, Leonardo Fernández Martínez, Alfredo Sartori Hevia, Patricio Ferrer Ducaud, Patricio Prado Aguirre y Absalón Prado Sánchez.

TE.— El personal de la Sección Aérea del Correo Central, festejó el sábado pasado con un té en el Waldorf, a su jefe don Carlos Reyes de la Barra, con motivo de su onomástico.

Asistieron las siguientes personas: señora Carolina Eckert de Reyes, Julia García Vergara, Teresa Nieto Zapata, Hortensia Amaro González, Sylvia Malcheli Clementi, Meche Pérez del Villar,

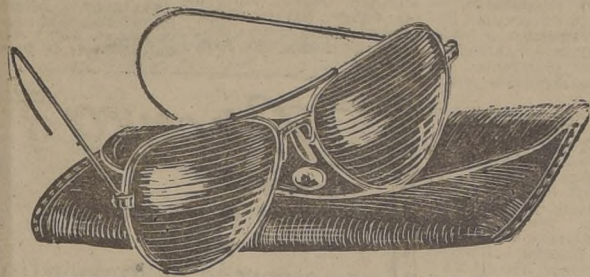


EN LA HOSTERIA DE PROVIDENCIA.— Con motivo del próximo viaje a España de la señorita María Barrios, un grupo de sus amistades le ofreció una manifestación en la Hosteria Providencia.

Sergio Pifia Lazo, Sergio Muñoz Sapiani Litzana, Manuel Ríos Aravena, Floridor Cortés, López Aguilera y Marlo Varón de Lillo, Roberto León González, Carlos Gas Moncada.

ENFERMO.— Se encuentra de cuidado el poeta don Samuel A. Lillo.

¡SEMANA DE LOS ANTEOJOS!  
A PRECIOS REBAJADOS



TIPO CORRIENTE

Cristales verdes, diseñados en forma elegante y ovalada, ajustan bien a la cara, enchapados, para caballeros y señoras:

Con estuche: ANTES ..... \$ 350.—  
AHORA ..... \$ 300.—



IRROMPIBLES

Enchapados, atornillados, terminación de primera, para caballeros, y tipo especial para damas.

Con estuche: ANTES ..... \$ 450.—  
AHORA ..... \$ 400.—

**CASA FIONA**  
UNION CENTRAL 1063 (Costado T. METRO)

**CALCETINES**

COMPRELOS DIRECTAMENTE EN LA FABRICA

\$ 8.80 - 9.80 - 11 - 12 - 13.80 - 15 - 18 - 20, etc.  
VENTAS DESDE UN PAR

SAN FRANCISCO 1760 --- TELEFONO 52562

**MAGNIFICOS DEPARTAMENTOS**

EN TEATINOS N.º 666

ARRENDAMOS PARA ENTREGA INMEDIATA  
Tipo: 2-3 dormitorios y Duplex con pieza y baño de servicio.

**DISPONIBILIDADES AGOTANDOSE**

TRATAR:

CAJA DE SEGURO OBLIGATORIO,  
SECCION PROPIEDADES

Agustinas 1253 — Oficina 506, de 12 a 17 horas

# DEBUTA HOY

## EL FAMOSO BARITONO FRANCÉS

# JEAN SABLON

el astro francés de fama mundial

en los

### Programas Internacionales de Medias Nylon Laban



**Suma y sigue...**

Laban, el primero y el mejor en medias, es también el primero y el mejor en radio. Además de haber iniciado en Chile la presentación continuada en radio, de las más grandes atracciones del cartel internacional, ha logrado superarse presentando, cada vez, las figuras de mayor atracción.

A los nombres de Imperio Argentina, Hugo del Carril, Los Indios Tabajaras, Elvira Ríos, Eladia Blázquez, Jenaro Salinas, presentados este año, hay que agregar ahora a

**JEAN SABLON**

el más melódico de todos los cantantes melódicos del mundo y verdadero creador de este género.

Antes Sablon impuso:

"J'attendrai..."  
"Vous qui passer sans me voir"  
"La fiacre"

Ahora Sablon popularizará:

Clopin Clopat  
Maladie d'amour  
La Chanson de Paris  
El Samba de Pedro Gómez  
y muchos éxitos más!

**POR PRIMERA VEZ EN CHILE!**  
y el estilo de las grandes emisoras del mundo

**SABLON**

cantará acompañado por el organista Pepe Carrera y la gran Orquesta de Radio Minería dirigida por Vicente Bianchi

es otra iniciativa de Laban!

Programas Internacionales de **Medias Nylon Laban**

Martes - Jueves - Sábados: 10:30 a 11 P. M.

RADIO SOCIEDAD y la Cadena Laban:  NACIONAL DE MINERIA

Radio La Serena,  Melro de Viña del Mar, Simón Bolívar de Concepción, Baquedano de Valdivia, Austral de Punta Arenas, Radio Aguirre Cerda, de los Andes, Radio Sago de Osorno, La Frontera de Temuco



EN EL NURIA.—Manifestación en honor de la señorita Ana Mac-Auilife, visitadora social, por su regreso al país. La señorita Mac-Auilife fué becada por la NU

**De interés para LAS NOVIAS...**

ECONOMIZAN COMPRANDO DIRECTAMENTE EN LA FABRICA QUE PROVEE A LAS PRINCIPALES CASAS DEL CENTRO

Bouquet, Adornos, Coronas, Bicosas, anacardas, Tel de Seda, Artículos muy finos. Victoria 808 (Casi esq. Av. Portugal) Teléfono 50482.

VISITENOS SIN COMPROMISO

**MODAS CENTRO**

GRAN VENTA DE PROPAGANDA A PRECIOS REBAJADOS

Vestidos elegantes desde \$ 800.— Traje sastre, desde \$ 1.200.— Abrigos 84 y chaquetones, desde \$ 1.400.— Toda hechura de 1.a

FACILIDADES DE PAGO SIN RECARGO

**MONEDA 1054**  
2º PISO OFICINA 3  
(ENTRE AHUMADA Y BANDERA)



**DINNER-DANSANT EN EL WALDORF, CON JEAN SABLON.**— Gran entusiasmo ha despertado el dinner-dansant organizado por la Unión de los franceses, que tendrá lugar hoy en el Waldorf, con motivo de la primera presentación en Chile del célebre "chansonnier" francés Jean Sablon.

Las tarjetas de entrada están en venta en este establecimiento, la Casa Muzard y la Librería Francesa. El producto de la venta de estas entradas se repartirá entre "Aerium des Orelx", obra social patrocinada por Madame Mermoz, para acoger a los huérfanos de aviadores civiles y militares, y la Casa de reposo para ancianos franceses en Chile.

Se ruega reservar las mesas con anticipación.



**UTIL**  
**ARRIENDA**  
Preciosos trajes de novias, modistas, damas Pielles. También chaquet, frac smoking, — Loza, servicio, mantiles, cortinas alfombras y radioelectrolas. — (Fono 36953)

**Don Atilio Ovalle Blanchett.**

Profundo sentimiento de pesar ha producido la muerte inesperada de don Atilio Ovalle Blanchett, practicante jefe de los servicios médicos de la Compañía Chilena de Electricidad. Su fallecimiento ha sido extraordinariamente lamentado porque se trataba de un hombre de corazón bondadoso, que hacía el bien con la sonrisa en los labios, especialmente a los humildes. Murió precisamente cuando terminaba de atender a un enfermo, a quien quiso acompañar hasta su casa. Se le produjo un derrame cerebral y falleció en la Asistencia Pública.

Aparte de sus actividades de largos años en la ciudad empresa, fué entusiasta deportista, miembro de varios clubes de fútbol, como Colo Colo, Unión Arauco y México. Sus funerales tendrán lugar en la mañana de hoy, en el Cementerio General. El cortejo partirá desde la Iglesia de los Padres Carmelitas, en Independencia, esquina de Borgoño, donde se oficiará una misa de cuerpo presente, a las 10.30 horas.

**EN EL EXTRANJERO.**— Se encuentran en Buenos Aires el señor Fernando Winter Ellzalde y señora Teresa María Lopez de Winter.

**BAUTIZO.**— En la Parroquia San Francisco de Solano, por el Rvdo. Capellán de Ejército, señor Ahumada, fué bautizada Angela Margarita, hija de don Eduardo Becerra González y de la señora Margarita Muñoz de Becerra.

Fueron sus padrinos el mayor de Ejército señor Carlos González Encina y señora Maruja Benavente de González.

**DEL EXTRANJERO.**— Después de haber visitado Perú y Bolivia, ha regresado la señora Raquel Mesa Campbell de Merino Segura, esposa del Ministro de Obras Públicas, don Ernesto Merino Segura.

**DAMAS LIBANESAS OBSERVIARÁN A ESPOSA DE S. E.**— En un gran té-nasta organizado en su honor, el Comité de Damas de la Cruz Roja Libanesa, hará entrega a la esposa de S. E. señora Rosa Markmann de González Videla, de un cheque que responde a fondos recolectados en la colonia, a favor de las obras sociales que patrocina nuestra Primera Dama. Alrededor de 250 personas han adherido a este homenaje, a la esposa del Presidente de la República, el cual tendrá lugar en el Hotel Carrera a las 17 horas.

**EN HONOR DE DON VICTOR M. PENJEAM.**— El 18 del presente tendrá lugar el almuerzo que los hijos de las provincias de Colchagua y O'Higgins, y sus amigos y colegas, ofrecen en honor de don Victor M. Penjeam, con motivo de su nombramiento de Ministro de la Corte de Talca.

Las adhesiones se reciben en la Galería Alessandri número 19-A. Oficina 703, de 11 a 12.30 y de 17 a 19 horas, fono 84035.

**EN LA EMBAJADA DE CHILE EN PARIS.**— El Embajador de Chile, don Joaquín Fernández, ofreció un almuerzo de despedida al profesor don Hernán Alessandri, que presidió la delegación chilena al Congreso Internacional de Cardiología, en París. A dicho almuerzo asistieron, además del festejado, las siguientes personas:

Ministro de la Salud Pública e Interior de Relaciones Exteriores, Sr. Pierre Schnelker; Decano de la Facultad de Medicina, señor León Blinet; Decano de la Facultad de Farmacia, señor René Fabre; profesor señor Georges Duhamel, miembro de la Academia Francesa; profesores señores Jean Delay, Camille Llan, Arnault Znanek, Etienne Bernard, Lucien de Genes, Henri Chabannier; doctores señores Raymond Heim de Balsac, J. J. Gournay, Paul Truffer, Biancani, Juan Garafull, Raúl Allendes Moreno, y señor Alfonso Fabres, Secretario de la Embajada.

**EN EL INSTITUTO CHILENO-NORTEAMERICANO DE CULTURA.** Conferencia del doctor Carlos Alberto Urrutia. — Hoy a las 19 horas el doctor Carlos Alberto Urrutia, presidente de la Comisión de Divulgación y Educación Cancerológica y secretario general de la "Liga Chilena contra el Cáncer", dará una conferencia "El problema del cáncer en Chile", en el Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura. Huérfanos 698, esquina de Mac Iver. El doctor Urrutia ilustrará su conferencia con la extraordinaria película en colores norteamericana, "What's Cancer" ("Lo que es el cáncer"), que está de paso en Chile. El público en general queda invitado.

—Últimos días de la Exposición Hermansen.— La exposición de cuadros bimenacionales de Emilio Hermansen que ha llamado mucho la atención de los principales críticos de arte del país, permanecerá abierta hasta el 11 de los corrientes, en el Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura.

**A LA COLONIE FRANCAISE.**— Le Comité de la Section de Santiago de l'Union Nationale des Combattants a l'honneur d'inviter la Colonie Française, à prendre part aux cérémonies qui auront lieu le dimanche 2 novembre prochain en commémoration de l'armistice du 11 novembre 1918, et de la capitulation de l'Allemagne du 8 mai 1945.

9.45hs: Chapelle de St. Andrew's War Memorial Church (Holanda 155) Remise d'une gerbe de coquelicots à la mémoire des soldats britanniques, victimes des deux dernières guerres.

11hs. au Cimetière Général: cérémonie funèbre à la mémoire des soldats français morts pour la Patrie. Messe de campagne.

13hs. à la Maison de France, banquet des Combattants, sous la présidence de Monsieur Hervé Grandin de l'Épervier, Ambassadeur de France.



FIESTAS DE LA PRIMAVERA.—Patricia y María Angélica Quijada, posan para este diario

**A BORDO DE LA M. N. "ANTONIO USODIMARE".**— El jueves 16 del presente llegarán a Valparaíso, a bordo de la Motonave "Antoniotte Usodimare", procedente de Europa, las siguientes personas:

Señor Pedro Figueroa, Ana Figueroa, Violeta Figueroa, Ramón Figueroa, Edith Focides, baronesa Renata Gersdorff, Marina Gersdorff, L. L. Gersdorff, Hans Gersdorff, Ida Cruenberg, Ernesto Kiss, Elena Kiss, Sydney Leese, Juan Passacqua Elena Passacqua, Natalina Ravera, Ramón Rosende, hijo del Embajador chileno en Roma, María Teresa Santandreu, Silvio Serri.

**RESIDENCIA.**— Don Gerardo Monsalves y señora Josefina Latrce de Monsalves y familia, han trasladado su residencia en Miraflores 124.

**LIENZO**  
FINO PAÑALES  
\$ 26.80 metro

Tecuyo pañales . . . \$ 21.60  
Moleton colores . . . 33.60  
Opal blanco . . . 29.80  
Batista importada . . . 44.—  
Pique afranelado . . . 54.40  
Batista 12 hilo . . . 112.20

LA GENERAL DE TEJIDOS  
Depósito No 1 — Morandé 617

**SINDICATO DE AGRICULTORES PROFESIONALES DE QUILICURA**  
En la Junta General celebrada el 26 de septiembre de 1950 presidida por el Inspector de la Dirección del Trabajo, señor Ricardo Poblete, se eligió el siguiente directorio:  
Presidente, señor Abelardo Marín Aranda.  
Secretario, señor Carlos Manjano Trujillo.  
Tesoroero, señor Juan Larraín Trujillo.  
Directores, señores Juan Segundo Larraín Barahona y Francisco Guajardo Carrasco. EL SECRETARIO.

**Ciró**  
Exhibe modelos de sombreros de cóctel y para matrimonios.  
FLORES — PLUMAS Y CINTAS  
AHUMADA 340  
Galería Edwards, Subterráneo LOCAL 30 — FONO 89828

**SILLAS DE PASEO**  
y velocípedos, cómprelos más baratos en la fábrica:  
GRAN AVENIDA PARADERO 10  
V. BLANCO VIEL  
No 1202

**MATERNIDAD SEWELL**  
AVENIDA MANUEL MONTT 1593  
Estudios en E.E. UU. de Norte América  
CONSULTAS de 15 a 20 horas

**MES DE MARIA**  
por R. Vergara Antúnez  
Edición del Año Santo con la Oración y retrato de S. S. Pio XII acaba de aparecer.  
PRECIO . . . \$ 20.—  
EMPASTADO . . . 30.—  
PASTA DE TELA 40.—  
Descuentos para Libreros y revendedores, de 10 a 75 ejemplares, 30 o/o; de 76 arriba, 30 o/o.  
Los pedidos de provincias se despachan por estricto orden de llegada.  
Incluyendo valor sin cargo de remisión.  
Estampas y recuerdos de La Compañía. Impresiones rápidas de estampas y otros recuerdos.  
Zamorano y Caperán  
Casilla 362. Telef. 80728-27-28  
COMPANIA 1015 — STGO.

**PACITO** LA FABRICA DE RODADOS MAS ACREDITADA DE CHILE  
VENTAS  
MAC-IVER 220-IRARRAZAVAL 2536  
FABRICA AV. ZARIARTU 1275-TELEFONO 52532

**Don Sertorio Yáñez de la Peña.**

En la mañana de ayer el caballero en esta breve encabezamos esta Antigua Funcionario de la Empresa, en la que por espacio de más de 40 años, el señor Yáñez ocupó el cargo de jefe de los pocos meses que se habían tirado de sus labores acogerse a los beneficios de jubilación.

Hombre de acendrados principios, que lo llevó a ser estricto con los deberes de su obligación y a honrarla e integrarla lo rodeó siempre de un aprecio de sus jefes y compañeros, entre los que dejó una gran huella de su vida y de la de jovialidad, que a los pocos meses que se habían tirado de sus labores acogerse a los beneficios de jubilación.

Los funerales del señor Yáñez se efectuarán esta mañana a las 16.30 horas en el Cementerio General, por el cortejo desde su habitación, Gutenberg 84, a la estación de ferrocarril, para el traslado a los campos de la ciudad.

**EX ALUMNAS DEL INSTITUTO N.º 5.**— La reunión de las ex alumnas del Instituto N.º 5, programada para el 13 del presente, ha sido postergada para el día 13 de diciembre.

**VIAJEROS.**— De Buenos Aires han llegado el señor García Navero de De la Torre y señora María García Navero de De la Torre.

**Lorenzo**

Calzado de lujo para damas presenta:

SUS MODELOS DE TEMPORADA

alameda 55-tel.65828

AHORA SON **5 MILLONES** QUE SORTEARA LA

LOTERIA DE CONCEPCION

EL PROXIMO

SABADO 11 DEL PRESENTE

COMPRE SU BOLETO DONDE

**J. SPOERER Y CIA. LTDA.**

HUERFANOS 1055 LOCAL 323

El entero \$ 500. — El vigésimo \$ 25.

Otro acierto formidable de **REX** la COMODA CAMA AUTOMATICA

PATENTE ARGENTINA 56707 EN CHILE PAT. SOLICITADA 391/50

**DISTINTA A TODAS**

- MANEJO AUTOMATICO
- TERMINACION ESMERADA
- SISTEMA PATENTADO
- SOMIER METALICO
- CERRADO GUARDA LA CAMA
- DESPACHOS A PROVINCIAS

SEA DE LOS PRIMEROS EN CONOCER ESTA **Maravilla**  
En venta en las mejores casas del ramo y en **MONEDA 741**  
FCA. AGUIRRE 1270 FONO 90865

QUIEN NO CONOCE LA FCA. MIREN DE CHILOE 1109 CASI ESQ. AVDA. MATTIA

VENDE DESDE UN PAR \$350-

El mismo CALZADO que en el centro Ud. paga \$ 890.—, en la fábrica SOLO \$ 450.—

CHILOE 1109, casi esquina AVENIDA MATTIA Camine un poco más y se convencerá. Compre 2 pares por el valor de uno.

— CHILOE 1109 — UNICA FABRICA DE LA FAMOSA CHALA ROMANA (M. R.) SOLO \$ 198.—

50 modelos en un solo par finamente terminada. correas intercambiables, varios colores.

CHILOE 1109 CASI AV. MATTIA REEMBOLSOS EN EL DIA \$450-

VENTAS POR MAYOR Y MENOR



# SUPLEMENTO DEPORTIVO: LUNES Y JUEVES

## Contentos con su tercer puesto llegaron los basquetbolistas

### EN UN MARTÍN, A LAS 18.40 HORAS, ARRIBÓ EL RESTO DE LA DELEGACION

En un avión "Martín" de la Línea Aérea Nacional llegaron ayer, a las 18.40 horas, los restantes integrantes del equipo chileno de básquetbol que se clasificó en el tercer puesto del Campeonato Mundial, que se desarrolló en Buenos Aires. Anteriormente había arribado Ezequiel Figueroa, el capitán del cuadro, que fue entrevistado en forma exclusiva por LA NACION.

Llegaron ayer al presidente de la delegación, señor Humberto Terán; el director, señor Sergio Molinari; el médico, doctor Antonio Losada; los entrenadores Kenneth Davidson y Luis Valenzuela y los jugadores Juan Ostolo, Víctor Mohana, Germán Fernández, Marcos Sánchez, Juan Gallo, Pedro Araya, Enrique Marmentini, Eduardo Cordero, Mario Ramos y Raúl López, además del árbitro Gonzalo Buines y del kinesiólogo Rubén Astrudillo.

**EN LOS CERRILLOS**  
Familiares y dirigentes se habían congregado en Los Cerrillos a esperar a los jugadores, que fueron muy aplaudidos al desembarcar del avión. LA NACION conversó con varios de los integrantes, y sus opiniones los resumimos en seguida:

**SERGIO MOLINARI** (director): "Conquistamos un merecido tercer puesto gracias a la calidad técnica del cuadro. No debimos perder con Egipto, pero habían muchos lesionados".  
**LUIS VALENZUELA** (entrenador): "Ampliamente satisfecho del rendimiento del team, que estuvo mucho mejor que en la Olimpiada".  
**ANTONIO LOSADA** (médico): "Anduvimos con mala suerte, por que al final tuvimos muchos lesionados. De todos médicos, el tercer puesto no merece discusión alguna".  
**ENRIQUE MARMENTINI** (jugador): "El cuadro siempre tuvo un rendimiento parejo, pero sintió el peso de una campaña muy fuerte".

**FINALIZO TORNEO DE BASQUETBOL.**—En la cancha Real se puso término a un campeonato de básquetbol femenino organizado por el Deportivo Fontemar. El quinteto del D. F. B. obtuvo el título de campeón al vencer en la final a Montemar por 45 a 32. El tercer lugar correspondió a Ferroario Alameda, que superó a Solo Colo, por 31 a 28.

**JUGARA EN QUILLICURA.**—El Deportivo Presidente González Videla se presentará el domingo en Quillicura, donde enfrentará a tres cuadros adultos al Deportivo Colonia de esa ciudad.

**VENCIO POR 5 A 0.**—El conjunto superior de fútbol del Deportivo Defensor Mapocho ganó fácilmente al elenco de igual categoría del Escudo de Chile por 5 a 0. En el semifondo también ganó al Defensor, con su segundo cuadro, por 1 a 0.

**FESTEJARAN AL CABRERA GANA.**—Con un paseo que se efectuará el domingo a Las Vertientes, serán festejadas las

**FALLECIO FUNDADOR DEL C. COLO COLO**

Después de rápida enfermedad, falleció el socio fundador de Colo Colo, señor Attilio Ovalle Blachet, quien durante muchos años prestó importante colaboración a la entidad popular.

Los funerales del señor Ovalle se efectuarán hoy, a las 10 horas, en el Cementerio General, pariendo el cortejo desde calle San Domingo N.º 735, Club Social de los empleados de la Cia. Chilena de Electricidad.

Colo Colo se hará representar en los funerales de su socio fundador por una delegación compuesta por socios honorarios y directores de la entidad.

### ¡Termine su afeitada a la perfección!



### ¡Haga Esto!

Para comenzar el día con todo entusiasmo, vierta Aqua Velva en la palma de la mano al terminar su afeitada. Aplíquela al rostro con una ligera fricción. Al instante nota usted esa sensación de frescura... de limpieza y bienestar... que ha hecho de Aqua Velva la loción para después de afeitarse más popular del mundo.



### CIRCUITO "ALFREDO RIOJA" SE CORRERA

El próximo domingo se llevará a efecto la prueba atlética denominada "Alfredo Rioja", que organiza el Club Atlético Tranviario en honor del Gerente de la Empresa de Transportes Colectivos.

El circuito se correrá sobre una distancia de 20.200 kilómetros, cuya partida será dada desde calle Catedral con San Martín.

Valiosos premios se han instituido para esta competencia en la que participarán numerosos atletas que en otras oportunidades han intervenido con buen éxito. Todos los elementos inscritos para este torneo, deberán obtener el certificado métrico del doctor de la Asociación Médico del doctor de la Asociación co 259

### EN RANCAGUA Y CURICO SE JUEGAN 2 LANCES OFICIALES DE LA DIVHA

En su última reunión, el directorio y consejo de la División de Honor Amateur dispuso el siguiente programa para el domingo venidero, y que corresponde a la 7ª fecha de la segunda rueda del campeonato oficial de 1950:

**EN RANCAGUA.**—CANCHA BRADEN.—A las 16.30 horas: América con Santiago National.—Árbitro, señor J. Castro. Turno, del Maestranza Central.

**EN CURICO.**—CANCHA CARABINEROS.—A las 16.30 horas: Alianza con Israelita Macabí.—Árbitro, señor J. Chanda. Turno: del Walter Müller.

**EN LOS ANDES.**—EN CANCHA DEL TRANSANDINO.—Se presentará el domingo, el seleccionado de la División de Honor Amateur, que tendrá como rival al club dueño de casa.

berán obtener el certificado métrico del doctor de la Asociación Médico del doctor de la Asociación co 259

### TITO FERNANDEZ Y GONZALEZ IRAN AL GRAN PREMIO

Tito Fernández e Ismael González determinaron ayer participar en el "Gran Premio Argentino Libertador San Martín", que a fines de mes se iniciará en Buenos Aires.

Fernández llevará como copiloto a Jorge Soza Valencia y González lo hará con el mendocino Corroza. En consecuencia, ya son cuatro

### EN COLINA SE ENCONTRO TERRENO PARA HABILITAR UN AUTODROMO

Los dirigentes de la Asociación de Volantes de Chile, señores Antonio Muza Méndez y Salomón Kripper, visitaron ayer en la mañana unos terrenos en Colina que se prestan admirablemente para habilitar en ellos un autódromo, necesidad largamente sentida por el deporte mecánico nacional.

—Estos terrenos son justamente lo que buscábamos—nos expresó el señor Muza—, ya que son completamente planos y se puede establecer en ellos una pista de aproximadamente cuatro kilómetros. Asimismo, en el centro existe una pequeña colina para situar el público.

Nos agregó el señor Muza, que los citados terrenos son de propiedad fiscal, y se solicitaría la concesión de ellos por determinado tiempo.

Los representantes seguros con que cuenta Chile en esa importante competencia de más de seis mil kilómetros: Bartolomé Ortiz, Andrade-Verdugo, Fernández y González. Es posible que a fines de semana decida su intervención el crack Lorenzo Varoli.

# Compre hoy **Visión**

La primera revista de noticias y gráfica editada y publicada especialmente para la América Latina, y escrita en castellano.



★ Reportajes verídicos sobre los últimos acontecimientos mundiales.

★ Noticias de actualidad —¡rápidamente a ud. por avión!

★ Lea **Visión** si quiere un análisis gráfico, vivido, exacto y completo de las noticias mundiales.

### Visión DARÁ A UD. QUINCENALMENTE:

- Noticias Mundiales**—Resumen de los acontecimientos de palpante interés.
- Naciones Unidas**—Noticias del momento y comentarios exclusivos.
- Mundo Mercantil**—Figuras destacadas, productos e industria; información valiosa para el mundo en general.
- Deportes**—Lo más reciente en beisbol, futbol, natación, tenis, polo, basketball, y patinaje.
- Personalidades**—Reseñas y fotografías de las figuras mundiales que ocupan la atención pública.
- Cine**—Reportajes sobre las estrellas e industrias cinematográficas de Hollywood, América Latina y Europa.
- Ciencias**—La última palabra sobre Agricultura, Salubridad, Medicina y ciencias en general.
- Artes**—Lo sobresaliente en el mundo del Arte, Música, Baile y Literatura.
- Cultura**—Religión, Educación y Socorro Social al día, en el mundo entero.

Para ver todo este cuadro necesita Ud. **Visión**



**REDACTORES DE Visión**—Prominentes periodistas norteamericanos y latinoamericanos residentes en Nueva York. Reportajes mundiales de corresponsales y fotógrafos que recorren América Latina y los centros de interés para captar la noticia del momento.

Compre hoy mismo el primer ejemplar. De venta en todas partes. Vale \$ 20.-

# El HOCKEY al día

Ya no se habla otra cosa que del próximo Campeonato Nacional de Hockey, que se llevará a efecto los días 8, 9 y 10 del mes de diciembre. Se barajan nombres de jugadores, entrenadores y kinesiólogos. En cada jugador hay un anhelo grande de ser seleccionado, lo que, por lo demás, constituye una legítima aspiración. Nosotros, con lo que hemos visto a través de los torneos de este año, creemos que los que más méritos tienen para representar a Santiago, son los siguientes elementos: arqueros, De la Fuente (Ferro) y Rojas (Castilla); backs, Benito (Cataluña) y Muga (Audax); delanteros, R. del Castillo (Unión), Bendek (Palestino), Navarrete (Ferro), O. Ahumada (Ferro) y Sourji (Cataluña). Este último siempre que mejore su juego. Como reservas: Castro (Ferro), Avendaño (Palestino) y Portella (Audax). En cuanto a entrenadores, tenemos dos competentes "coachs", como son Elias Reyes de la U. Católica, y Casali, del Audax. Como árbitros, son numerosos puestos en el Unión Española, gran y Verdugo. En nuestro próximo comentario daremos todos los pormenores de esta brillante competencia que se avecina, y que contará con la concurrencia de 7 Asociaciones.

LA MEJOR reunión en lo que va corrido del campeonato oficial fue la realizada el domingo pasado, en cuya fecha se enfrentaron los equipos de Audax con Everton y Palestino con el Unión Española. Haremos un somero análisis de estos encuentros, refiriéndonos primeramente al que sustituyeron los rojos de Santa Laura con Palestino. Desde la partida ambos conjuntos se emplearon con vehemencia y amor propio, con mejor fortuna por parte de los ibéricos, que por intermedio de R. del Castillo le perforaron 3 veces la valla a Burrell, con goles que éste no tenía nada que hacer. Respecto de esto mismo, diremos que realmente hasta la fecha no se había visto un gol de más jocosidad que el segundo que convirtió R. del Castillo, desde una posición imposible y con una violencia fantástica; parece que este elemento es el que más potencia sabe darle a sus tiros. Tal como iban las cosas, parecía que inevitablemente al cuadro del Palestino le esperaba una goleada. Pero este team no es de los que se amilanaban, y el veterano jugador Bendek armó sus voltes, y mediante bien hilvanadas jugadas llevó el marcador 2 a 3, con goles del mismo Bendek y de Farra. Esta resaca tuvo la virtud de desinflar a la Unión, y eso que el árbitro señor Verdugo no sancionó un legítimo gol de los árabes. En la etapa complementaria salió Vergara y entró en su replazo el jugador argentino Scavo, quien, sin sobresalir, dio mayor peligrosidad a la delantera del Palestino, por su forma técnica de jugar y por

los 2 tantos que marcó de buena factura, aprovechando precisos pases de Bendek. Avendaño y Farra se encargaron de llegar a la media docena. Por otra parte, la Unión sacó fuerzas de flaqueza, y con goles de Lacramette y R. del Castillo cerró el marcador 6 a 5. Diremos, sí, que H. del Castillo tuvo el empate en sus manos al servir un tiro que fue aclamado como gol, y que, por desgracia para los "pepes", salió desviado.

EL PARTIDO de fondo fue muy estrecho. Se enfrentaban dos invictos que tenían muchos méritos, y el numeroso público que se presentó a verlo, no salió defraudado, estuvo en suspenso hasta el último minuto, y el mejor comentario que le podemos hacer a estos conjuntos es que llegaron a la cancha en perfecto estado de entrenamiento y con ansias de hacer suyos los codiciados puntos. Haremos algunas anotaciones al margen. El Audax se presentó con un plan premeditado a base de su jugador Fortella, elemento que, sin desconocer sus buenas condiciones, se ve descontrolado para armonizar el juego; en cambio Muga y Burroni se constituyen en la piedra angular del equipo, ya que Chito Pellegrini es muy "herno" aún para primera división. El arquero Cristino atajó cuanto fue posible. Respecto del Everton, se pudo apreciar que la falta táctica de colocar al jugador Raúl Lara adelantado, ya que este jugador fue completamente anulado por la defensa contraria, al extremo que tuvo que ir a buscar pelotas; además de esta circunstancia, lo encontramos muy lento en su accionar. Los hermanos Finalterry, grandes figuras, en especial Alfonso, que, indiscutiblemente, es el mejor delantero del país; Robles en la zaga, se mostró como un "don" back pero abusando del levantamiento de la chueca. Si el árbitro, señor Villagrán, le hubiera sancionado esta tendencia, a lo mejor otro habría sido el resultado del match. El arquero Cordero se mostró muy indeciso, y se comentaba que cuando a este guardameta le perdieran el miedo los delanteros capitalinos y le dispararan desde lejos, muchas amarguras haría pasar al cuadro villanovino. Referente al arbitraje del señor Villagrán, muy bajo, en especial en los cobros de las faltas y en la injustificada expulsión de Burroni.

YA ES UN HECHO el Campeonato Cuadrangular Internacional, que tendremos durante los días 18 y 19 del presente mes, con la intervención del fuerte conjunto mendocino Bodegas y Viñedos Giel, y de los tres equipos de colonias: Audax, Unión y Palestino, este último organizador de la competencia. Se espera un éxito completo, tanto deportivo como económico, ya que no hay duda de que la afición corresponderá a este gran esfuerzo. Sabemos de muy buena fuente que a este torneo

# "Mi combate con Reyes no llegará a su fin"

## Mañana llegan los pugiles de Chiloé

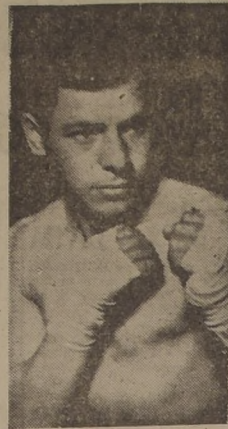
Son cuatro valientes

Mañana debe llegar a esta capital la delegación de box que envía la Asociación de Chiloé al Campeonato Nacional, que se inicia la noche del sábado próximo en el Teatro Caupolicán.

La delegación de pugilistas de la región austral, viene integrada por los siguientes aficionados: Jorge Huineo, mosca; René Cárcamo, gallo; Cornelio Calbuena, pluma, y Ramón Barrientos, liviano.

El peso gallo, René Cárcamo, se adelantó en su viaje, y ya se halla en esta capital alojado en la casa 1603, Casa D. Posiblemente los pugiles sureños se entrenen en el gimnasio de la Universidad Católica, bajo la vigilancia del entrenador don Oscar Glaverini.

Cárcamo que es estudiante y sólo cuenta con 17 años de edad, nos manifestó que no obstante ser nuevo en esta clase de competencias, viene dispuesto a dejar bien en alto el nombre del box chilote, pues su fuerte radica en la pelea franca, ya que no entiende de boxeo estilizado.



PUGILISTA CHILOTE.— Primera vez que viene a Santiago el aficionado René Cárcamo de la categoría gallo, integrando el equipo de Magallanes. Espera hacer un buen papel.

## Declaraciones del argentino Vargas que pelea mañana

—Nunca olvidaré que en el cuadrilátero del Estadio Caupolicán, realicé mi primera pelea de profesional, debutando con un triunfo —nos dice el pugilista argentino Osvaldo Vargas, que hace dos semanas venció por retiro el octavo round a Carlos Uzabaga.

—De modo que usted no era profesional?

—No. Vine a Santiago a debutar. Tenía interés en hacer del box una profesión, ya que son muchos los pesos gallo que en Sud América seguirán este camino.

—¿Cuántas peleas hizo de aficionado?

—Alrededor de cincuenta combates. El último frente a Pascual Pérez, con quien perdí por puntos en cinco rounds.

Osvaldo Vargas cuenta con 21 años de edad, es natural de Córdoba, y hace solamente 4 años que boxea. Peló los cuartos finales de la selección olímpica para ir a Londres el año 48, donde fue eliminado por Arnaldo París. Se clasificó campeón de Córdoba los años 47 y 48. Hablando del box cordobés, interviene su entrenador don Alfredo Ponsati, hombre vastamente vinculado al box argentino y con un enorme bagaje de experiencia.

—Somos de la provincia de Córdoba —agrega con cierto orgullo—, de donde salieron los mejores figuras del box argentino, como Raúl Rodríguez, Guillermo López, Domingo Archino, Conrado Vera, Jaime Averbuchi y los hermanos Jorge y Amado Amar. De esa tierra de campeones es Vargas.

—¿Y qué nos puede decir de la pelea de mañana?

Interviene el propio Vargas, diciéndonos: difícil mi pelea con Reyes, porque el chileno es bueno de veras y tiene golpe violento. Pero lo único que podría decirles, es que como yo también golpeo duro, el combate no llegará a su fin.



CANDIDATA.— La señorita Orfelía Figueroa es la candidata con más opción a conquistar el título de Reina del Deportivo Población Montiel, que celebrará próximamente sus fiestas.

## CITACIONES

AUDAX ITALIANO.— Futbolistas de primera, segunda y tercera división infantil, el domingo a las 9 horas, en Santa Laura.

DEPORTIVO SERGIO GALVEZ.— Reunión general, hoy a las 21.30 horas, en la secretaría.

## TROFEO "LA NACION" EN TORNEO SABATINO

PARTIDAS EN 5 CANCHAS

En las canchas del Estadio Popular Santiago Morning, continuará desarrollándose el sábado el campeonato Sabatino en el cual se disputan en Primera serie, el trofeo del Diario de los Deportistas, LA NACION, y en 2.ª división la Copa "Casa de Artículos Deportivos El Estadio".

El programa elaborado para esta oportunidad es el siguiente:

CANCHA N.º 1.— 15 horas. Ruble, 2.ºs equipos; 16.15 horas. Sanitas con: Enrique Meyer. Lereros equipos; 17.30 horas. Fundación Ruble con Enrique Vanini; 1.ºs equipos. Turno y árbitros: Kalita.

CANCHA N.º 2.— 15 horas. Enrique Meyer con Sanitas 2.ª serie; 16.15 horas. Parqueta Kupfert con Maestranza Velásquez; 1.ª serie; 17.30 horas. Oscar Palacios con José Maiza; 1.ª serie. Turno y árbitros: Geográfico Militar.

CANCHA N.º 3.— 15 horas. Maestranza Velásquez con Parquets Kupfert; 2.ºs cuadros; 16.15 horas. Oscar Palacios con José Maiza; 2.ºs cuadros; 17.30 horas. Geográfico Militar con

MARIA ELENA ES CAMPEON ZONAL BASQUET FEMENINO

CHUQUICAMATA (pelea).— El seleccionado básquetbol femenino María Elena, se clasificó campeón zonal, al derrotar al equipo de la zona de Antofagasta, que se disputó el título el día 19. El primer tiempo del encuentro que resultó igualado, se decidió en el tercer tiempo, cuando María Elena, con un tiro de campo libre, consiguió el gol que le dio el triunfo. El tercer lugar del zonal de básquetbol femenino lo obtuvo, Chuquicamata.

Kalita. Los cuadros de árbitros: Fundación Ruble; 1.ºs cuadros: Kalita, Splindid con Echeverría; 16.15 horas. Kalita Geográfico Militar; 17.30 horas. Echeverría con Kalita; 1.ª serie. Turno y árbitros: Maestranza Velásquez.

CANCHA N.º 4.— 15 horas. Carshow con Inter Americano con Carshow; 2.ºs equipos; 16.30 horas. Inter Americano con Carshow; 1.ª serie; 17.30 horas. Inter Americano con Carshow; 2.ª serie; 17.30 horas. Turno y árbitros: Enrique Meyer.

## LA ADUANA NO DEJO PASAR 2 NEUMATICOS AL CRACK O. GALVEZ

En su viaje de regreso, la Aduana de Los Andes no dejó pasar al crack Oscar Alfredo Galvez dos neumáticos de fabricación chilena.

Hubo necesidad de desplegar innumerables gestiones para que se diera la autorización necesaria y por último pudo llevarlos.

Galvez manifestó que los neumáticos chilenos le eran indispensables para asegurar un buen desempeño en el próximo Gran Premio Argentino.

vendrán observadores, enviados especialmente por el Gobierno de la República hermana, para informarse debidamente sobre el juego y su reglamentación, ya que Chile es el único país de Sud América que está jugando de acuerdo con los Reglamentos Internacionales.

EL DOMINGO tendremos una fecha más del Campeonato Oficial, y que consulta los encuentros de relativo interés, dada la diferencia de calidad entre los contendores; pero como en la cancha suelen suceder muchas cosas, a lo mejor lo que en el papel se ve de poca importancia, resulta muy distinto en la realidad, ya que cada partido depara sorpresas de magnitud. El programa consulta como match de fondo el de la Católica con Maestranza; árbitro, señor Villagrán. De secundario actual, Colo Colo y Victoria de Peñaflores; árbitro, señor M. Verdugo. Estos dos últimos clubes enfrentarán también a sus segundos equipos, lance que será dirigido por el señor Valenzuela.

## ACTIVIDADES EN LA ASOCIACION DE LA 4.ª COMUNA

La Asociación de Fútbol 4.ª Comuna, fijó para mañana en la cancha Flecha, el siguiente programa oficial de la competencia que controla esta dirigente.

20 horas.— Javierra Carrera con Flecha, 2.ºs equipos femeninos.

21 horas, Flecha con Javierra Carrera, primeros equipos femeninos.

22 horas.— Flecha con Población Igualdad, primeros equipos masculinos.

Turno y árbitros: Población Ecuador.

FUTBOL

La Asociación de Fútbol 4.ª Comuna, ha fijado el siguiente programa para el próximo domingo:

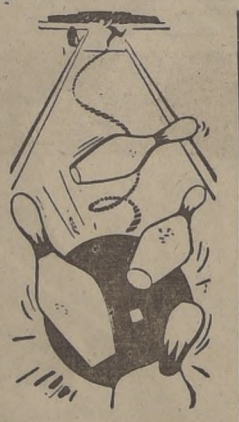
9.15 horas.— Infantiles de 3.ª División.

10 horas.— Infantiles de 1.ª División.

11 horas.— Definición del Campeonato de Terceros equipos adultos entre los equipos de Población Delicias con Población Velásquez. Árbitro señor Jorge Plonitis. Turno, Francisco Arellano.

En la tarde actuará el Club San Lorenzo de Córdoba con sus tres equipos Adultos enfrentando al Deportivo Racing u otro club que se designará.

Sólo un Experto puede hacerlo



Cuando su Ford requiera servicio llévelo donde su Concesionario Ford que dispone de:

- 1.- Mecánicos Ford.
- 2.- Métodos de fábrica.
- 3.- Equipo Ford especial.
- 4.- Genuinos repuestos Ford.

Los concesionarios FORD conocen mejor su Ford

¿QUIERE USTED COMER BIEN?

visite al RESTAURANT FAMILIAR!

CATEDRAL 1294 (a una cuadra de la Plaza de Armas) BUENA COCINA BAJOS PRECIOS

SASTRERIA SEWELL

OFRECE TERNOS DE MEDIDA Y CONFECCION. CASIMIRES Y COLORIDOS DE GRAN NOVEDAD

10 MESES PLAZO

ESMERALDA 889



A 142 mts. 10 cms de ALAMEDA se encuentra la Casa de los Deportistas

# CASA SEDERAP

CHACABUCO 26-E, al llegar a Roma

Quien da a conocer el resultado de su exitoso Concurso efectuado en Radio Cervantes: qué distancia de Alameda se encuentra CASA SEDERAP?

1.º premio: \$ 1.000.— Lionel Hernández

Aproximaciones: NORBERTO GUTIERREZ: 1 lámpara velador.

RICARDO GUZMAN: 1 pelota de fútbol

Las personas nombradas, pueden retirar sus premios a cualquier hora del día.

Casa SEDERAP CHACABUCO 26-E

Abierto de 8 a 8 de la noche, sin interrupción

Aquí

ESTA SU

# PORVENIR

CON POCO DINERO PUEDE UD. SER PROPIETARIO POBLACION BIAUT, LA CISTERNA

\$ 5.000.- SITIOS TOTALMENTE URBANIZADOS. ENTRE LOS PARADEROS 23 AL 25 DE LA GRAN AVENIDA. CON EXCELENTE MOVILIZACION. ENTREGA INMEDIATA. ESCRITURA DEFINITIVA.

DE PIE

CUOTAS MENSUALES DESDE.

\$ 1.100.- SIN COMISION

Una fácil inversión que asegura su porvenir...

TRATAR CON SUS PROPIETARIOS HUERFANOS 757 2.º PISO OF. 201

# CASIMIRES DE TOME

EL MEJOR SURTIDO EN PALM - BEACH

## PRECIOS DE FABRICA

# DEPOSITO DE CASIMIRES

ROSAS 1199 ESQ. MORANDE

# LA MENDOCINA

TRAJES DE MEDIDA Y CONFECCION FINA

SAN DIEGO 255 TELEFONO 66665

(Bolsillo contra robo)

## CRÉDITOS

# Colo Colo y Magallanes frente a Wanderers y Everton

Es bien interesante la próxima fecha oficial

Por estar ocupado el Estadio Nacional, donde finalizará el domingo la "farandula" organizada por la Federación de Estudiantes, en celebración de la Fiesta de la Primavera, el fútbol profesional debió disponer de programas dobles, uno el sábado y otro el domingo, dejando sólo a Colo Colo-Wanderers en la cancha de la U. C. COLO COLO — WANDERERS. El partido de albos y portafios es uno de los más importantes de la 16.ª fecha, principalmente para aquellos, que en el momento siguen a Unión Española, el puntero de la competencia. En este compromiso Wanderers se presentará con su plantel completo, con excepción de Coloma, a quien esperan que se recupere del principio de contusión cerebral que experimentó en el partido con Everton. Según lo anunció don Arsenio Fernández, presidente de la entidad porteña, la formación de la delantera será la siguiente: Molina, Campos Valdibentz, Fernández y Díaz, esto es, la titular del cuadro.

### EL SABADO

Se disputarán en Santa Laura dos encuentros, en los cuales deberán abundar las acciones pujantes y no poco emotivas: Ferrobádminton - Iberia y Audax Italiano - Santiago Morning. En aquél match, los austríacos serán obligados a esfuerzos por el team que prepara Luis Tirado, y en el último, los "bohemos" tratarán de recuperar el terreno perdido con sus contrarios recientes.

### EL DOMINGO

El domingo, y también en Santa Laura, habrá otro programa doble, que completará los encuentros del Green Cross con Universidad Católica y Universidad de Chile con Unión Española.

Como la Unión sabe que en la confianza está el peligro, no se descuidará ante el team estudiantil, que ha mostrado bastantes flojezas en sus actuaciones oficiales. Los rojos necesitan afianzar sus posiciones de punteros, y de ahí que la directiva haya dispuesto las mayores precauciones, para no tener que lamentarse en el caso de un fracaso. A lo mejor los colegiales se rehabilitan ampliamente con un triunfo sobre el líder.

Magallanes, por su parte, debe hacer otra vez la visita. Ahora tendrá que trasladarse a Viña del Mar, para medirse con el Everton, que no dejará que los albicelestes regresen con los dos puntos.

### PROGRAMA OFICIAL

Es el siguiente:  
**SABADO 11:**  
 Estado Santa Laura. — A las 15 horas: Ferrobádminton con Iberia.  
 A las 16.45 horas: Audax italiano con Santiago Morning.  
**DOMINGO 12:**  
 Estado Santa Laura. — A las 15 horas: Green Cross con U. Católica.  
 A las 16.45: Universidad de Chile con Unión Española.  
 Estado de la U. C. — A las 16 horas: Colo Colo con Wanderers.  
 Estado El Tránsito. — A las 16 horas: Magallanes con Everton.



### PLATENSE APLICÓ SEVERA SANCION A SU JEJE MEDIO

**BUENOS AIRES (SCP).** — La comisión directiva del Club Platense consideró la actuación del equipo en recientes partidos y en modo especial la del centro half Manuel Rodríguez. Por ser un elemento indisciplinado —dice la resolución— y dados sus antecedentes desfavorables, y debido a que su desempeño ha sufrido altibajos deliberados, se dispuso separarlo en forma definitiva de todos los equipos prohibiéndole toda actividad deportiva como jugador dentro de la entidad. Pese a ello, Platense cumplirá hasta su terminación con el contrato que dicho futbolista tiene suscrita con la entidad. Rodríguez será reemplazado por el eje medio de la reserva, Maldonado.

**ATRAVIESA POR BUEN PERIODO.** — De los cracks de la "U", uno de los que mantiene sus condiciones es José Sepúlveda, que se ha visto muy bien en las últimas presentaciones del team estudiantil. El domingo vigilará a Armingol, el eficiente alero de la Unión.

### Team de polo de E. U. ganó en Buenos Aires

**BUENOS AIRES (SCP).** — En el Campeonato Abierto de Polo de la Argentina debuta el equipo norteamericano Bostwick Field, que también intervendrá en representación de su país, en el Campeonato de Polo de las Américas, que se disputará posteriormente. Formaron el team estadounidense: Bostwick 8, Peter Perkins 8, George Oliver 9, y Luis Smith 7. Total: 32. El cuadro argentino La Espadana fue integrado con Carlos Debastoux 5, Tomás Garrahan 6, Héctor Zavalla 6, y Luis Garrahan 5. Total: 22. La expectativa que había despertado la presentación de la poderosa formación norteamericana atrajo a numeroso público que siguió con interés las alternativas de la brega. La Espadana es un equipo que ha intervenido en torneos de handicap por lo que no se le asignaba ninguna chance en la emergencia. Sin embargo cumplió una meritoria labor, constituyéndose en un adversario difícil para los del Norte jugando de igual a igual, y manteniendo el control del juego en varios pasajes del mismo. Finalmente el equipo norteamericano se impuso por 11 a 9; score que habla elocuentemente de la labor desarrollada por los locales.

**EFICIENTE CENTRO HALF.** — Osvaldo Sáez, viene produciendo halagadoras performances, las que espera repetir en el partido del domingo frente a Wanderers, donde seguramente custodiará a José Fernández.



**MANUEL SALAMANCA.** — El otro día, haciendo algunas comparaciones, el entrenador señor Luis Tirado, anotó que el crack del Magallanes, era uno de los pocos que sabía desmarcarse. Así es, en efecto, pues siempre Salamanca da mucho que hacer a la defensa rival.

## EN HONOR DE D. ALBERTO GOMEZ MORENO, DIRECTOR GENERAL DE EDUCACION FISICA DE COLOMBIA

De regreso a su patria, Colombia, luego de haber participado en el Congreso Panamericano de Educación Física, realizado en Montevideo, se encuentra en esta capital, el distinguido profesor señor Alberto Gómez Moreno, Director General de Educación Física de Colombia, país que ha sido designado como sede del Cuarto Congreso Panamericano.

El profesor Gómez Moreno, acompañado del Inspector de Educación Física Secundaria del Ministerio de Educación, señor Ernesto Sepúlveda Opazo, visitó en la mañana de ayer el Intermedio Nacional Barros Arana, en donde sus colegas de asignatura y el Rector del Establecimiento, señor Orlando Cantuarias Valdizosa, lo festejaron con un almuerzo íntimo en los comedores del Colegio.

En la noche, el Instituto de Educación Física, ofreció una comida al profesor señor Gómez Moreno, en la sede social del Club Deportivo de la Universidad de Chile, acto al cual asistieron autoridades y profesores del plantel.

### Mesa Directiva del Población Chacabuco

El Deportivo Población Chacabuco, que próximamente conmemorará el 27.º aniversario de su fundación, ha elegido la siguiente mesa directiva: Presidente, señor Carlos González; vicepresidente, señor Edwin Vallejos; secretario, señor Manuel Orellana; prosecretario, señor Pablo Ramírez; tesorero, señor Orlando Parada; directores, señores René Walker y René González.



**ERNAN FERNANDEZ.** — Da en momento flimitada confianza a defenza de los rojos. Junto a Isaac Fernández y Asares forma un trío a quien cuesta superar.



**BUEN INSIDER.** — Enrique Hornmábal ha estado con mala suerte para hacer goles. A lo mejor frente al Audax...

## ¡Vejamos que opine el PÚBLICO!

**¡ADELANTE COLO COLO!**  
 Para satisfacción general de todos los socios y simpatizantes del cuadro albo, debiera dar mayor consistencia a su línea ataque, la cual ha estado muy débil en sus últimos compromisos, como simpatizante de Colo Colo me atrevo a decir que temo a la mejor defenza y apoyo; no a una delantera que inspire confianza a sus miles de partidarios.

Es que hay en todo el territorio nacional; tal vez esto se conseguiría colocando de interior derecho al gran internacional Arturo Parías, vale decir, por Santos Arias que es aún muy novel y promisorio.

Colo Colo debiera formar de la siguiente manera:

Escuti  
 Torres Campos  
 Machuca Sáez G. Muñoz  
 Parías Jiménez Muñoz  
 Aranda Castro  
 Rosalino Vargas G., San Fernando.

**QUIEN DESEE SERVIRSE  
 CABEZA DE TERNERA  
 ACORDA AL  
 RESTORAN MAYO  
 Mas Iver 555 - Fono 35935**

### R. PLATE INVITADO PARA IR A EUROPA

**BUENOS AIRES.** — (UP.) — El Club River Plate ha recibido invitaciones para que su equipo titular juegue una serie de partidos en varios países de Europa, en Estados Unidos y Perú, cuando termine la actual temporada de Buenos Aires.

Se cree que varias proposiciones serán aceptadas.

## Ofertas de Primavera LIQUIDACION TOTAL POR TERMINO DEL NEGOCIO

**AMBOS FRESCOS TROPICALES**  
 ANTES: \$ 3.450.  
 AHORA: \$ 2.800.

**PANTALONES ESTILO N. AMERICANO**  
 ANTES: \$ 1.040.  
 AHORA: \$ 655

**LOZANO**  
 SAN ANTONIO Y MONJITAS  
 SABADO ABIERTO TODO EL DIA

## El Parque Forestal frente a su ventana

Infórmese ahora mismo acerca de los 5 últimos departamentos terminados del Edificio "Forestal", con vista al Parque y frente al Palacio de Bellas Artes.

Desde \$ 390.000 a \$ 1.000.000. Facilidades. Entrega inmediata.

ARQUITECTOS Luis Mitrovic  
 Germán Lamarca

Vendemos por orden de uno de nuestros mandantes

**BANCO SUD AMERICANO**  
 COMISIONES DE CONFIANZA

PubliPRESS

EL BORGOÑO YA ES CAMPEON

En la Copa República: 8 triunfos y 1 derrota

El Borgoño, es el primer campeón que, por este año, ha designado ya la Asociación Amateur de Fútbol de Santiago. Ganó la Copa República, con 8 triunfos y 1 derrota, a manos del Balmaceda Juniors. La posición actual de los equipos que compiten en la Copa República, es esta:

Table with columns: CLUBES, P.J., P.G., P.E., P.P., Ptes., Clásif. Lists teams like BORGONO, BALMACEIDA JUNIORS, DEPORTIVO LIBERTAD, etc.

RESERVAS: FERRO GANO A LA "U"

Por la primera fecha de la competencia de clausura de la División de las Reservas, que lleva por nombre el de "Alfonso Abbet de la Torre", y que se hace por eliminación, se jugaron los encuentros cuyos resultados se señalan en seguida:

CANCHA SANTA LAURA.— Iberia (4) — Magallanes (2); Unión Española (3) — Santiago (1). FERROBADMIN.— Ferrobadminton (4) — U. de Chile (0).

CHACARITA JUNIORS JUGARA EN SANTIAGO

Anunciado desde Buenos Aires que el equipo superior de Chacarita Juniors vendrá a jugar tres partidos a Santiago, inmediatamente después de finalizar el Campeonato de la Asociación Argentina de Fútbol.

BOTERIA "SAN AGUSTIN"

MIRAFLORES 421. Calzado hecho a mano, para damas y caballeros. ESPECIALIDAD EN BOTAS DE MONTAR. TELEFONO 35171

DENTADURAS INMEDIATAS

Después extracciones. Dentaduras artificiales con o sin paladar. CORONAS, PUNDA para dientes averiados o antistéticos. Los últimos procesos en estética dental. RAPIDEZ EN LA EJECUCION. CLINICA DENTAL "EDWARDS". Pasaje Agustín Edwards 29, Entrepiso 111, entrada por Ahumada 312 — FONOS 67378.

ESTANTES CAMAS 10 MESES PLAZO

CASA BRONCELAN SAN PABLO 2715

MUEBLES CONFORTABLES "PRAGA"

MERCED 631 - FONOS 30117. Gran exposición de toda clase de muebles confortables, comedores de estilo y muebles sencillos. Composturas, transformaciones fundas, etc. Precios sumamente bajos. Créditos. Visitemos sin compromiso alguno.

FCA DE CORTINAS METALICAS

Y Cerrajería Artística en general. REPARACIONES RAPIDAS; CHAPAS DE SEGURIDAD. RIVADENEYRA. Atiende llamados de provincias. Arturo Prat 1444-Fono 51074

SILLAS DE PASEO CREDITOS SIN PIE

METALUX MONJITAS 843 ENTREPISO. \$ 2.000 mensual, parcelitas agrícolas en San Bernardo desde 1.500 m2. Excelente inversión. Pie convencional. 50 MESES PLAZO. Tratar: ALAMEDA 1315, segundo piso. Oficinas: 25-26, Fono 87598, Santiago.

SELECCIONARON A ESCRIMISTAS PARA EL PANAMERICANO EN LAS TRES ARMAS

La Federación Chilena de Esgrima ya constituyó el equipo de preseleccionados para los próximos Juegos Panamericanos, el que quedó integrado por los siguientes elementos: FLORETE — (VARONES): Erto Pantaja (Club Hosp. Militar); Enrique Accorsi (Club Audax Italiano); Héctor Gacitúa (Club Cía. de Gas); Jaime Caignard (Asoc. Valparaíso); Serafín Cuevas (Escuela de Artillería); y Joaquín Sinek (Asociación Valparaíso). FLORETE — (DAMAS): Violeta Valencia de Cañón (Univ. Católica); y Graciela Silva (Córdobas).

ESPAÑA. — Serafín Cuevas (Esc. Artillería), Nilo Floody (Esc. Militar), Hernán Illanes (Cía. de Gas), Enrique Accorsi (A. Italiano), Erto Pantaja (Hosp. Militar), Julio Moreno L. (Escuela Militar), Oscar Codou (R. C. 2 Cazadores), y Enrique Bravo (Asoc. Valparaíso).

SABLE. — Julio Moreno J. (Esc. Militar), Andrés Newbauer (A. Italiano), Serafín Cuevas (Esc. Artillería), Juan Fernández (R. C. 2 Cazadores), Iván Bowen (Asoc. Valparaíso), Norman Shand (Asoc. Valparaíso), Isaac Goldstein (Universidad de Chile), y Jaime Moreno L. (Córdobas).

GANCHA N.º 1. — 14.45 horas: 2º Enero con Población Mac Iver; segundos equipos: árbitro: Juan Henríquez; 15.45 horas: Latorre con Población Delicias, segundos equipos; árbitro: Bernardo González; 17 horas: Población Mac Iver con 2º de Enero, primeros equipos; árbitro: Roberto Sánchez; 18.15 horas: Población Delicias con Latorre, primeros equipos; árbitro: J. Pérez; turno, Población Edwards.

GANCHA N.º 2. — 14.45 horas: Santiago Juniors con Población Igualdad, segundos equipos; árbitro: F. San Martín; 15.45 horas: Solari con Alpatca, segundos equipos; árbitro: Emilio Cantillana; 17 horas: Población Igualdad con Santiago Juniors, primeros equipos; árbitro: Javier Salas; 18.15 horas: Alpatca con Solari, primeros equipos; árbitro: Mario Filidey; turno, Población Delicias.

GANCHA N.º 3. — 14.45 horas: U. Bélgica con Villalonga, segundos equipos; árbitro: Hernán Castillo; 15.45 horas: Dos Américas con Javierra Carrera, segundos equipos; árbitro: Arnel; 17 horas: Villalonga con U. Bélgica.

GANCHA N.º 4. — 14.45 horas: Santiago Juniors con Población Igualdad, segundos equipos; árbitro: F. San Martín; 15.45 horas: Solari con Alpatca, segundos equipos; árbitro: Emilio Cantillana; 17 horas: Población Igualdad con Santiago Juniors, primeros equipos; árbitro: Javier Salas; 18.15 horas: Alpatca con Solari, primeros equipos; árbitro: Mario Filidey; turno, Población Delicias.

GANCHA N.º 5. — 15.45 horas: 5 de Abril con Fco. Arellano, dos equipos; árbitro: C. Cantillana.

BOLETOS DE EMPEÑO ORO-JOYAS COMPRAMOS. Antes de vender, consultenos. RELOJERIA Y JOYERIA "DRUVI" SAN ANTONIO 80. Esquina Moneda — FONOS 61766 —

RADIOS SIN PIE NUEVA YORKE

RELOJERIA "FONTENA" MORANDE 448. Compostura garantida de relojes en 24 horas, vidrios en 5 minutos. Créditos en relojes y joyas a 10 y 12 meses plazo. PARA NOVIOS: Argollas grabadas desde \$ 600.— PAR.

CINTURON SENCILLO Y FANTASIA FORRAMOS

SAN ANTONIO 470. Entre Merced y Monjitas. FABRICA "REX"

JOYAS

Compra-venta de brillantes, oro, platino, plata, boletos de empeño, relojes, objetos de porcelana. Pagamos los mejores precios. AHUMADA 161 DIAMANT CLUB. FONOS 80981

CALZADO CREDITOS DAMAS CABALLEROS Y NIÑAS

CARTERAS CREDITOS. Solo a un precio de 30 unidades. SAN DIEGO 1889

Primera etapa del Certamen Popular de Fútbol "General Osvaldo Puccio"

Con 14 partidos se inicia el domingo

2 Series: "Humberto Agüero" y "B. Ortiz"

Latorre, actual campeón de la Asociación de la Cuarta Comuna, con Población Delicias, vicecampeón; Población Mac Iver con 2º de Enero, Solari con Alpatca y Dos Américas con Javierra Carrera, son los partidos que sobrepasan en la etapa inicial del Campeonato "General Osvaldo Puccio", que empieza el domingo en las canchas del Estadio Popular Santiago Morán.

Esta importante competencia, que está llamada a alcanzar el más franco de los éxitos, por el número y la calidad de los participantes, se ha dividido en dos series denominadas "Bartolomé Ortiz" y "Humberto Agüero", como un homenaje al campeón chileno de automovilismo y al presidente del Santiago Morning. La clasificación de estas series quedó así:

SERIE HUMBERTO AGÜERO.— Unión Alpatca, Deportivo Latorre, Población Delicias, Solari, J. A. Innovación, Población Carrera, Fco. Arellano, 5 de Abril, Población Velásquez y Víctor Medina.

SERIE BARTOLOME ORTIZ.— Población Mac Iver, Sto. Juniors, Pobl. Igualdad, Dos Américas, Pobl. Edwards, Unión Balmaceda, Javierra Carrera, 2º de Enero, Villalonga y Carlos Avila.

El programa fijado para el domingo en las canchas del Estadio Popular Santiago Morán en su fecha inicial será presidido por el general don Osvaldo Puccio Guzmán y consta de los siguientes partidos:

GANCHA N.º 1. — 14.45 horas: 2º Enero con Población Mac Iver; segundos equipos: árbitro: Juan Henríquez; 15.45 horas: Latorre con Población Delicias, segundos equipos; árbitro: Bernardo González; 17 horas: Población Mac Iver con 2º de Enero, primeros equipos; árbitro: Roberto Sánchez; 18.15 horas: Población Delicias con Latorre, primeros equipos; árbitro: J. Pérez; turno, Población Edwards.

GANCHA N.º 2. — 14.45 horas: Santiago Juniors con Población Igualdad, segundos equipos; árbitro: F. San Martín; 15.45 horas: Solari con Alpatca, segundos equipos; árbitro: Emilio Cantillana; 17 horas: Población Igualdad con Santiago Juniors, primeros equipos; árbitro: Javier Salas; 18.15 horas: Alpatca con Solari, primeros equipos; árbitro: Mario Filidey; turno, Población Delicias.

GANCHA N.º 3. — 14.45 horas: U. Bélgica con Villalonga, segundos equipos; árbitro: Hernán Castillo; 15.45 horas: Dos Américas con Javierra Carrera, segundos equipos; árbitro: Arnel; 17 horas: Villalonga con U. Bélgica.

GANCHA N.º 4. — 14.45 horas: Santiago Juniors con Población Igualdad, segundos equipos; árbitro: F. San Martín; 15.45 horas: Solari con Alpatca, segundos equipos; árbitro: Emilio Cantillana; 17 horas: Población Igualdad con Santiago Juniors, primeros equipos; árbitro: Javier Salas; 18.15 horas: Alpatca con Solari, primeros equipos; árbitro: Mario Filidey; turno, Población Delicias.

GANCHA N.º 5. — 15.45 horas: 5 de Abril con Fco. Arellano, dos equipos; árbitro: C. Cantillana.

BOLETOS DE EMPEÑO ORO-JOYAS COMPRAMOS. Antes de vender, consultenos. RELOJERIA Y JOYERIA "DRUVI" SAN ANTONIO 80. Esquina Moneda — FONOS 61766 —

CATRES de BRONCE

10 MESES PLAZO. CASA BRONCELAN SAN PABLO 2715

NOVIOS ARGOLLAS

Oro, 9 K. . . . \$ 500  
Oro, 14 K. . . . 800  
Oro, 18 K. ctes. . . . 1.050  
Oro, 18 K. gruesas. 1.300  
El par grabadas y selladas JOYERIA BLEHOLDER BANDERA 268 SANTIAGO. Recombolsos a provincias enviando la mitad del valor.

CASIMIPRES ITALIANOS

Recién llegados, de finísima calidad, colores de verano, con fúerres, rebajas del precio oficial, ofrece: Marcelo Uranga COMPANIA 1291 - OF. 214

JOYAS

Compra-venta de brillantes, oro, platino, plata, boletos de empeño, relojes, objetos de porcelana. Pagamos los mejores precios. AHUMADA 161 DIAMANT CLUB. FONOS 80981

ANAFES PRIMUS

M. R. Y SUS REPUESTOS LEGITIMOS EN CASA PRIMUS SAN DIEGO 59 ARMERIA SAN DIEGO



GANARON EN BUENOS AIRES.—Desde los años que se juega rugby en nuestro país, nunca un equipo chileno había ganado a un argentino. El cupo el honor al elenco del Stade Français, que visitó últimamente la capital transandina invitado por el Atlético San Isidro, quien lograra esta proeza inesperada. Y, como para confirmar el progreso que ha experimentado este deporte en Chile, algunos días después, en Santiago, el seleccionado nacional debiera al C.U.B.A., campeón argentino, por el categórico score de 6-13. El cuadro del Stade Français venció por 15-14 al combinado Hindú-Olivos, perdiendo el primer encuentro contra el combinado C.U.B.A.—Pucará por 23-5, y el último match 30-8. El solo hecho de salir airoso en un match en cancha extranjera, da la pauta del repunte obtenido por nuestro rugby. Los elementos que más sobresalieron en Buenos Aires son: Hernán Vicuña, full back; Paul Ohaco, wing forward; Rodolfo Pincas, Hooker; Andrés Duroneo, Marcelo Bonnefoy y Marcelo Collin. En el grabado aparecen los integrantes del Stade Français, de izquierda a derecha, de pie: Paul Ohaco, Andrés Duroneo (capitán), Martín Álvarez, Marcelo Bonnefoy, Marcelo Collin, Christian Raab, Sergio de Castro y Hernán Vicuña. Sentados, en el mismo orden: Roberto Melra, Thomas Sargent, Leonardo Kitzner, Ricardo Luchsinger, Rodolfo Pincas, Eduardo de la Fuente y Jorge de Amestí.



EN LA COMPETENCIA DE CORREOS Y TELEGRAFOS.— Equipo representativo del Deportivo Carteros, que está actuando con buen éxito en el campeonato interno de fútbol de Correos y Telégrafos. En el grabado están de pie, de izquierda a derecha: Tulio Cortés, presidente; Luis Gómez, Mario Favre, Carlos Guzmán, Orlando Morales, Francisco Venegas, Juan Donoso y Juan Valadés, entrenador. Agachados, en el mismo orden: Luis Devia, Juan Zuñiga, Víctor Guarda, José Rubliar y Víctor Munga.

SE ARRIENDA LOCAL ESQUINA Y CASA

SAN ISIDRO 1999. Tratar: VICTOR MANUEL 2049

TERNOS de medida y 1/2 confección, a los más bajos precios, a 10 MESES PLAZO

SASTRERIA BOSTON SAN PABLO 1011

SIGLOFF DISTRIBUIDOR

EL REY de las BICICLETAS. CATRES COLCHONES SOMMIERES. FACILIDADES ROSAS 1166

CAÑERIA DE COBRE "MADECO"

PARA INSTALACIONES DE AGUA POTABLE Y VAPOR. DESDE 3/8 HASTA 4 PULGADAS. DISTRIBUIDORES: ESCOBAR E HIJOS LTDA. ARTURO PRAT 153 — CASILLA 2522 — SANTIAGO —

CLINICA DE CORBATAS

LAS DEJAMOS COMO NUEVAS. Lavado... \$ 6.— Virado... 15.— AVDA. B. O'HIGGINS 193

HOY PUEDE QUEDAR CONFIRMADA LA VENIDA DEL CONJUNTO DE ESPANIA

Aunque hasta anoche no se había confirmado oficialmente la llegada del conjunto de fútbol de España que actuará en el reciente Campeonato Mundial de Buenos Aires, se sabe ya que el grupo, que incluye a esta capital para cumplir tres compromisos.

Los jugadores ibéricos, que tuvieron una acertada selección, se presentarán el sábado en Santiago frente a la selección local. El domingo en Valparaíso y el martes volverán a jugar en la capital.

ESTA DE DUELO EL DEPORTIVO ENFIELD

El Deportivo Enfield está de duelo por el fallecimiento del señor Astill Ovalle, presidente honorario de la institución. Con tal motivo adoptó los siguientes acuerdos: 1.º suspender todos sus actos oficiales por tres días; 2.º enviar una ofrenda floral; 3.º asistir a los funerales que se realizarán hoy; 4.º llevar luto por 30 días en todos sus uniformes; 5.º suspender la sesión en señal de duelo.

FUERA DE PELIGRO ESTA OSCAR ROSSA

Oscar Rossa, que se accidentó el sábado último en los preparativos para el "Circuito General Bernardo O'Higgins", se encuentra totalmente fuera de peligro y ya está restableciéndose en su casa. Se constató que Rossa no había sufrido ninguna fractura, como se temió al principio, sino que simples contusiones y magulladuras.

UN EQUIPO HUNGARO JUGARA EN COLOMBIA

BOGOTÁ, 8.— (UP).— Todos los diarios traen grandes titulares en que informan sobre la llegada de un team húngaro integrado por exilados políticos de Hungría, que se unieron a fin de ayudarse económicamente en Gran Bretaña. Según las informaciones periodísticas, el equipo europeo jugará 15 partidos en diferentes ciudades del país contra equipos colombianos.

ACEPTA DESAFIOS EL CLUB ESPARTA

El Deportivo Esparta acepta desafíos de instituciones que tengan equipos de división especial y juvenil. Los interesados deberán dirigirse a Avenida Carvajal 0185, Gran Avenida, paradero 18.

Planchadoras IMPORTADAS

para Feas. de Ropa Hecha Sastrerías y talleres de planchados ENTREGA INMEDIATA Lowenstein & Stewart S. A. C. Santo Domingo 1140 FONOS 35051 - CASILLA 2196

COMPRAMOS RELOJES MALOS

MAC IVER 765 — Esquina Esmeralda — TALLER DE RELOJERIA

MANDE A LAVAR SU ROPA

Lavandería Automática Americana MERCED 618. Camisas para caballeros, en 72 horas, lavadas en forma impecable. Ropa blanca, lavamos a \$ 8 el Kg. con los mejores materiales y el equipo más moderno. Utilice nuestro servicio a domicilio. Solicite precios. LIMPIADOS EN SECO

CHEQUES LETRAS - PAGARES ESCRITURAS

Cobramos sin ningún gasto judicial para el cliente. Personal especializado, rapidez y seriedad. HUERFANOS 979. OF. 829. Fonos 89026 y 61802

FACILIDADES SIN PIE METALUX MONJITAS 843-ENTREPISO

DIENTES ANTIESTETICOS

y en posición irregular, red. ben perfecta armonía en aspecto con fundas de porcelana. Dentaduras artificiales últimos sistemas, con o sin paladar. Se coloca la dentadura postiza inmediatamente después de haber hecho las extracciones. Pida terminación urgente Clínica Dr. A. RODRIGUEZ Pasaje Agustín Edwards 29 Entrepiso 111. Entrada por AHUMADA N.º 312 — FONOS 67378

MARQUESAS CROMADAS

CREDITOS SIN PIE METALUX MONJITAS 843 ENTREPISO. MODAS "LIBERTY" OFRECE: Trajes sastré, tres cuartos, vestidos, carteras, etc. 10 meses plazo AHUMADA 118 OFICINA 5 — FONOS 89000

SE DARA COMIENZO A SELECCION DE BILLAR A 3 BANDAS. En el "Manila" de... Manana, en la Academia de Huérfanos... Se dará comienzo a la Selección de Billar a 3 Bandas, que ha organizado la Federación Chilena. Los dos elementos que se clasificaron primeros en esta prueba, representarán a Chile en el Campeonato Sudamericano de Billar a 3 Bandas, que se celebrará el 15 y 16 de diciembre en Buenos Aires. El título de campeón mundial deberá defenderlo Pedro Rodríguez.

# Muy dura será la regata "La Nación"

### Gran festival de remo en honor de la prensa EN EL PUERTO, EL DOMINGO

Con la clásica reunión anual en honor de la prensa prosigue el domingo en Valparaíso el campeonato porteño de remo, cuyo cómputo encabeza el Club de Regatas Valparaíso, seguido muy de cerca por el Canottieri, mientras que el British Rowing Club, el Club de Regatas Neptuno y la Unión Española de Deportes, bastante distanciados, se bastan para recuperar posiciones.

De siete pruebas consta la reunión náutica matinal que se ocella como una de las más interesantes del año por cuanto en ella participarán tripulaciones de todas las categorías, es decir, novicios, cadetes, juniors y seniors, lo que constituye una novedad dentro del sistema habitual de competencias en el puerto. Es que se trata de los preparativos para los Juegos Panamericanos de Buenos Aires y todos toman sus medidas para lograr destacarse y ser considerados en el seleccionado chileno.

### GRAN CLASICO

Hace tres años que en esta tradicional reunión en honor de la prensa se viene disputando la copa LA NACION, cuyas bases de competencia establecen que ganará aquel club que durante tres años seguidos o alternados se adjudique la regata de cadetes "A", en yolas de mar, a 4 remeros con timonel, sobre mil metros. Hasta ahora, tres clubes han logrado inscribir su nombre en nuestro trofeo: el Valparaíso, el Neptuno y el Canottieri. Los tres tienen grandes probabilidades de repetir la inscripción, pero también se muestran con mucha opción las tripulaciones del British Rowing Club y de la Unión Española de Deportes. Se presenta, pues, atractiva, en todos sus aspectos, esta clásica prueba regatística y puede asegurarse con respecto de sus resultados.

El resto del programa es también excelente y dará margen a una tenaz lucha entre el Club Valparaíso, por mantenerse en el puesto de puntero, y el Canottieri, tratando de superarlo para recuperar el estílo de honor que mantuvo durante ocho años consecutivos. Una reunión como pocas.

con Walter Müller; Cancha Eugenio Matte; Deportivo Flecha con Eugenio Matte Beneficencia; Cancha Santa Flomema, Small Star con Caraca; y Cancha Cuarta Zona Metropolitano con Cuarta Zona.

### DIVISION DE HONOR.

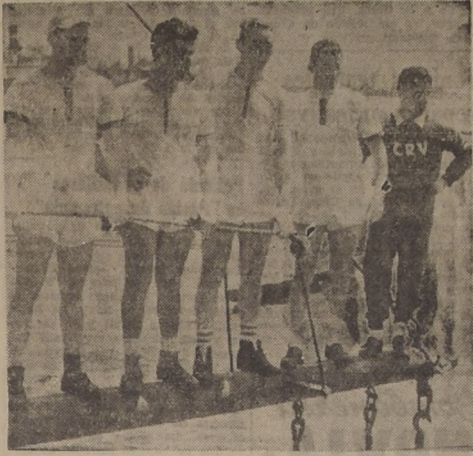
Estadio Nacional, cancha 4, Loma Blanca con Arauco de Providencia; Cancha Arco Iris de Ñuñoa, Liverpool-Wanderers con Arco Iris de Ñuñoa; Estadio Nacional, cancha No 6, Chelsea con Pro. pa; Estadio Nacional, cancha No 3 Manuel Acovedo con Carlos Walker; Estadio Nacional, cancha No 2, Río de Janeiro con Nacional; El Salto; Estadio Nacional, cancha No 7, Olimpia con Santos Aybar.

### COPA UNION.

Estadio Escuela de Artes, Lautaro Atlético con Germinal; Estadio Nacional, cancha No 5, La Cruz con Everton y Cancha Fábrica de Gas, Teniente Godoy con O. de Gas.

### COPA REPUBLICA.

Estadio Nacional, cancha No 8, Naciones de Ñuñoa con Juventud Avenza.



ESTAN FIRMES.—Los remeros del Club de Regatas "Valparaíso", puntero del campeonato, están favoritos en el clásico LA NACION. Son ellos, de izquierda a derecha: Guillermo Beckdorf, stroke; Reynaldo Fajardo, Máximo Walker, Fernando García Huidobro y Mario Troncoso, timonel. Vienen de ganar en la reunión de apertura, y no están dispuestos a ceder terreno.

### "GANAREMOS A LA U. DE CHILE", DIJO MARIO IMBELLONI

Conversamos ayer en la tarde con Antonio Mario Imbelloni, el puntero derecho de Unión Española, y una de las principales figuras del cuadro, quien nos expresó su optimismo para el match del domingo con Universidad de Chile.

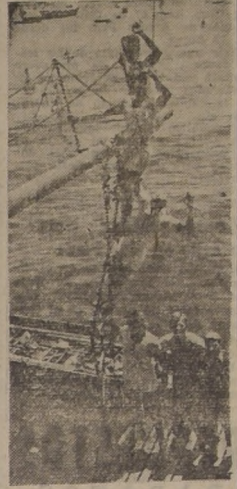
"No soy amigo de hacer pronósticos, pero estimo que ganaremos. Unión es un cuadro muy completo, en el que existe mucha comprensión entre dirigentes y jugadores y que, además, tiene... suerte. Eso lo reconocemos como factor necesario para llegar a nuestra meta, que es ser campeones del fútbol profesional".

### QUINTETO ESPAÑOL GANO EN TUCUMAN

TUCUMAN, 8. — (UP). — El equipo español de básquetbol participante en el reciente Campeonato Mundial de ese deporte en Buenos Aires, venció al cuadro del club Old Boys, por la cuenta de 70 puntos contra 48.

El primer tiempo terminó en favor de los jugadores visitantes, por 34 puntos contra 14.

Los españoles dominaron ampliamente, pero luego el juego se equilibró, para dar interés al espectáculo que fue presenciado por una enorme cantidad de público.



VAN AL DESQUITE.— Los cadetes del "Neptuno" quieren desquitarse y están decididos a ganar la copa LA NACION. De arriba a abajo: Fernando Koenigkasser, Klaus Appuhn, Ernst Koch, Hermann Kuhlmann, stroke; Carlos Brückner, entrenador; y Eduardo Kohlitz, timonel. Estos remeros tienen muy buena opción en las regatas del domingo en honor de la prensa.

## TROFEO DONADO POR S. E. SE DISPUTA EN TORNEO HIPICO DE CARABINEROS

En disputa de un premio donado por S. E. el Presidente de la República, se dará comienzo mañana al Concurso Hipico Oficial que organiza la Escuela de Carabineros, en su jardín de saltes de Antonio Varas 1842.

En total, este torneo comprenderá seis reuniones, que se desarrollarán en el espacio de tres días, con la asistencia de jinetes del Santiago Paperchase Club, Universidad Católica, Club San Cristóbal, Regimiento Cazadores, Prefectura de Viña del Mar, Prefectura de Santiago y Escuela de Carabineros.

Entre los participantes que figuran con mayor opción en las diversas pruebas, cabe citar a Mary Serra, Olga Gianoni, Pablo Espinoza y Héctor Garretón, por el Santiago Paperchase Club; Julio Zegers, Salvador Larrain, Uwe Fush y Patricia Clara, por el Club San Cristóbal; Gabriela Alessandri, Isabella Ovalle Valdivieso, José García Huidobro y Eduardo Cuevas, por la Universidad Católica; al capitán Ricardo Lura y a los subtenientes Gerardo Cortés, Mario Correa y Hernán Podestá, del Regimiento Cazadores, y a los tenientes Leopoldo Rojas, César Mendoza, Héctor Rodríguez y Alro Muñoz, del Cuerpo de Carabineros.

El programa de mañana se iniciará a las 10 horas.



JOVEN TIMONEL.— Valparaíso cuenta con el timonel de regatas a remo más joven del país, Guillermo H. Walker, hijo del famoso remero, "el colorín" Walker, del British Rowing Club. El domingo se embarca en la regata LA NACION, y tiene grandes posibilidades de triunfar. Pesa 48 kilos y cuenta con 17 años.

### EL DOMINGO PROXIMO EL SMALL STAR CON CARIOCA: CLASICO

Entre los seis partidos por el Campeonato de la División de Fútbol de Santiago que se fijaron para el domingo sobresale el tradicional "clásico" entre los clubes Small Star y Carioca.

En la clasificación oficial, Small Star marcha mejor, clasificado ocupando el cuarto lugar a cuatro puntos del puntero, Cuarta Zona, que ahora enfrentará al Metropolitano. Alianza-Viguera y Deportivo Copal, serán otros de los que llamarán la atención debido a que el Copal aventaja a su rival por un punto, es decir, 15 contra 14.

En la División de Honor respaldan los punteros invictos con once partidos, Santos Aybar, frente al Deportivo Olimpia y Arco Iris de Ñuñoa con Liverpool-Wanderers cotejo por demás equiparado y en abierta lucha por ocupar el segundo lugar en la clasificación oficial.

La programación completa del próximo domingo es la siguiente:

### DIVISION DE ASCENSO.

Estadio Famae— Banfield de Yungay con Deportivo Famae; Cancha Papelera; Deportivo Copal con Alianza-Viguera; Estadio Walter Müller; Fortín Mapocho

### CARRERA DE AUTOS A CONCEPCION SE HARÁ PROXIMO MES

La próxima competencia automovilística local será la carrera entre Santiago y Concepción, que constituirá uno de los números principales del programa de festejos en celebración del IV Centenario de la capital penquista.

Esta prueba se hará en diciembre, una vez que regresen los cracks que intervendrán en el Gran Premio Argentino.

Existe la idea de que la citada carrera se realice en día sábado, ya que las autoridades de Concepción, tienen el propósito de que inmediatamente después, los participantes intervengan en un circuito en la misma ciudad.

En estos momentos se está trabajando en obtener premios que estén de acuerdo con la trascendencia que espera asignarse a la competencia.

### BASQUETBOL EN LA POBLACION NAVARRETE

En la Población Navarrete se realizará el domingo a las 9.30 horas, un festival de básquetbol en que intervendrán cuadros femeninos y masculinos del Población Navarrete y Deportivo Olímpico Medina.

### FALLECIO FUNDADOR DEL CLUB "MEXICO"

Ha fallecido en esta capital el señor Athlio Ovalle Blanchell, ex presidente del México Boxing Club, y que fuera uno de los más entusiastas socios de esta antigua institución boxeril.

El señor Ovalle fue fundador del México, socio del Colo Colo, Director Honorario del Club Unión Arauco y del Club Borgoño, y hasta últimamente se hallaba vinculado al deporte del hockey en patines.

Los funerales del señor Ovalle tendrán lugar hoy en la mañana, después de una misa que se oficiará a las 10 horas en la iglesia Las Carmelitas, en calle Borgoño esquina de Avenida Independencia, de donde saldrán sus restos hasta el Cementerio General.

### GRANDES OFERTAS EN AMBOS CHAQUETAS SPORT, TRAJES DE CONFECCION Y MEDIDA

Consulte créditos

**Roffe**  
SAN DIEGO 107  
FONO 81108

### EL ERVICIO DEL TRABAJO

## Abierto

día y noche  
SABADOS, DOMINGOS Y FESTIVOS\*

### Las necesidades del hombre de trabajo han obligado a la Estación de Servicio de SALFA - ahora ampliada - a permanecer abierta día y noche todos los días del año incluso sábados, domingos y festivos.

Sábados y festivos hasta las 18 horas

## Ud. ya no tendrá que esperar

hasta el lunes para llevar al garage su máquina Chevrolet o Mack. En cualquier momento y en cualquier día será atendido de inmediato por los calificados expertos de SALFA.

El equipo Especial de SALFA es lo más completo que se haya visto nuncal.

No olvide que nuestro Station Wagon lo lleva y lo trae desde y hasta el Centro, en pocos minutos, sin costo alguno para Ud.

ESTACION DE SERVICIO

## SALINAS, FABRES Y Cía. LTDA.

Beaucheff esquina Rondizzoni

### RELOJES IMPORTADOS DE SUIZA

## Joyeria ERLA

FONO 88590

### HUERFANOS 1177.

GRAN SURTIDO EN RELOJES DE ORO ANILLOS, AROS Y ARTICULOS PARA REGALOS.

SOLICITE CREDITO SIN RECARGO

## Propuestas

Solicitanse cotizaciones por arrendamiento de la Ramada Oficial en el Rodeo que se efectuará en Hospital los días 18, 19 y 20 del presente mes.

Bases y antecedentes consultarlos en la oficina de la Hacienda o fono 7, Hospital.

Las propuestas se cerrarán a las 12 horas del día 12 del presente.

LA COMISION

## Nuevo!

### NUTRE Y ESTIMULA EL APETITO

Aumenta poderosamente el valor nutritivo de las comidas. Es un alimento valioso para grandes y chicos. Reconstituye a los débiles y vigoriza a los sanos. Es recomendado para los niños, durante todo el periodo del crecimiento.

Especialmente indicado para quien espera la llegada de la cigüeña... y durante todo el periodo de la lactancia. En cantidad de sólo 20 gramos por día (dos cucharaditas de las de té bien colmadas), proporciona el requerimiento diario de vitaminas del complejo B (B<sup>1</sup>, B<sup>2</sup> y Acido Nicotínico), las que se encuentran habitualmente en déficit en nuestras raciones alimenticias. DEBE CONSUMIRSE COMO COMPLEMENTO DE TODA ALIMENTACION. De preferencia se recomienda tomar esta levadura mezclada con agua azucarada y en dos porciones diarias. Resulta un ALIMENTO MUY ECONOMICO.

### LEVADURA SECA DE CERVEZA

FUENTE NATURAL de VITAMINAS DEL COMPLEJO

ANALISIS: Proteina 8.2%, Hidratos 72.0%, Humedad 19.8%

PREMIOS: 1948, 1949, 1950

PREMIOS MEDICO 500 GR. COYAL

## LEVADURA SECA DE CERVEZA

EN VENTA EN: GATH & CHAVES LTD., Restaurant Naturista, A la Ville de Nice—Sección Comestibles, Farmacias: Huérfanos, La Catedral, York, Bentjerodt, Franco-Inglesa, Andrade, Klein, Botica Petrizio y Almacenes o Emporios de prestigio.

## DENTRO de 48 HORAS HABRA NUEVOS MILLONARIOS

### La Lotería de Concepción Sortea el Sábado

## MAS DE ONCE MILLONES DE PESOS en premios, con un gordo de \$ 5.000.000

¿Por que no hace algo práctico para ganar de golpe lo que tal vez no pueda ganar en toda su vida?

## DINERO y PODER... marchan juntos!

### LOTERIA de CONCEPCION

sortea pasado mañana! Entero \$ 500 - Vigésimo \$ 25

**SE FIJO FECHA PARA EL ESTRENO DEL FILM "ESPLENDOR SALVAJE"**

Ha sido definitivamente fijado para el día 13 del presente, este el lunes próximo el estreno de la película de R. K. O. Radio Pictures titulada "Esplendor salvaje".

Esta cinta es el producto de una expedición realizada al continente negro, por Armand Denis y Lewis Collier, y que dio como resultado captar en su medio natural a las fieras.

Igualmente, esta película muestra una numerosa tribu del interior de África en sus costumbres curiosas, sus bailes y una serie de extrañas celebraciones. La coronación de un monarca da lugar a que veamos los hombres más altos del mundo, los builes más extravagantes, y una serie de mutilaciones físicas consideradas por ellos, como obra embellecedora.

"Esplendor salvaje", que ha merecido entusiastas declaraciones de los profesores a quienes



Una escena de "Esplendor salvaje", film RKO que se estrenará el día 13 en el Teatro Florida.

**T U R F**  
**SE PUSO PUNTO FINAL EN EL CASO DE COMBATIENTE**

Presidido por don Carlos Poudensan y con asistencia de los miembros representantes de las diversas instituciones hípicas, en la tarde de ayer celebró sesión el Consejo Superior de la Hipica Nacional, en cuya tabla figuraba, en primer término, la presentación hecha por el propietario de Combatiente, en orden a que se otorgara al Club Hípico de Santiago el derecho de fletar la pista de la letra y espíritu del Reglamento de Carreras, en cuanto a la relación con el Título del Dopaje.

El Consejo, por la unanimidad de sus miembros, acordó expresar, según nos informó un autorizado vecino, "que el Club Hípico de Santiago había dado fiel cumplimiento a la letra y espíritu del Reglamento de Dopaje, y que cuanto se había resuelto en el caso de Combatiente, se ajustaba estrictamente a las disposiciones vigentes".

Con este trámite, queda a firme la resolución que ya dimos a conocer oportunamente a través de nuestras columnas, quedando solamente por investigar si el doping bajo cuyos efectos corrió dicho caballo en "El Ensayo" pudo haber sido suministrado por manos ajenas a su estabulación.

De establecerse este último, tanto el Consejo Superior de la Hipica, como el Club Hípico de Santiago, están llanos a reintegrar a cualquiera persona que pruebe fehacientemente su inocencia, termino diciéndoles nuestro informante.

**ANUNCIA UN BAILE EL CLUB RADIAL DE CHILE**

El próximo domingo con un baile de fantasía se efectuará el segundo escrutinio para elegir la reina del Club Radial de Chile en sus salones de Arturo Prat 131 desde las 19 horas.

Este nuevo programa de las festividades radiales de primavera contará con la colaboración de los destacados artistas de las radios de la capital, concurso de disfraces, etc.

El público auditor también podrá asistir, y para tal objeto ya se encuentran en venta las entradas para esta gran fiesta primavera.

**"Amarga condena", cinta de éxito en cine Plaza**

Continúa exhibiéndose en el cine Plaza, la producción de Warner Bros "Amarga condena", film que mereció un premio en el Certamen de Cine de Venecia, por el magnífico trabajo que realiza su protagonista Eleanor Parker.

Esta película iniciará mañana su tercera semana de proyecciones continuadas.

**FIESTA DE LOS EMPLEADOS DE COMPAÑIAS CINEMATOGRAFICAS**

Con una alegre y concurrida fiesta en la Quinta La Cabaña, de Peñafiel, fue celebrado ayer el día de los empleados de las compañías cinematográficas que tienen sus oficinas en Santiago.

Hubo un almuerzo, seguido de un acto de variedades, en el que tomaron parte empleados de la RKO y Paramount.

Como maestro de ceremonias ofició Luis Anzures.

Especial relieve tuvo la elección de "la mejor compañera".

El Jurado lo formaron los señores Víctor Alvarez, de la firma Alvarez, Giménez y Cia. Ltda.; Luis Devoto, de "Películas Argentinas"; Raúl Fuentealba, de Paramount, y la señorita Marija Villanueva, también de Paramount, reina de los empleados cinematográficos de 1949.

La designación de "Mejor compañera" recayó en la señora Julia de Carter, antigua empleada de Alvarez, Giménez y Cia. Ltda., a quien se le tribuó una prolongada ovación.

Don Raúl Fuentealba hizo entrega a la señora de Carter de una hermosa pulsera.

**SIENKIEWICZ DARA UN CONCIERTO el DOMINGO**

Edward Sienkiewicz, notable cellista polaco es el artista programado por Radio Sociedad Nacional de Agricultura, para dar a conocer el domingo, a las 11.30 horas en el Teatro Opera.

Es este el ciclo de Conciertos de Gala que la SNA ofrece a los auditores de todo el país, para dar a conocer los grandes valores musicales de nuestro país.

Las entradas gratuitas para el recital del cellista Edward Sienkiewicz, se solicitan en las oficinas de la SNA: Agustinas 718.

**Película de pandilleros es "Pasión desenfadada"**

La Warner Bros ha hecho muchas grandes películas de pandilleros, con ases del cine como Humphrey Bogart, James Cagney y otros, su melodrama "Pasión desenfadada", suirá mañana al cartel del rotativo Roxy. La linda actriz Virginia Mayo y la hermosa Viveca Lindfors viven sus intensas rivalidades, sus tragedias y sus romances en este film, en que Gordon Mac Rie y Dane Clark tienen los papeles principales, Edmond O'Brien también figura en muchas de sus más contundentes escenas. La acción es tan movida que no hay un instante en que no se sienta vibrar en el ambiente la amenaza de un pistoletazo, en que no se sospeche que desde la sombra pueda surgir el crimen, y en que no se dude de si la próxima escena será de vida o muerte.

**"Lo que la carne hereda", de la 20th Century Fox**

La 20th Century Fox exhibirá en el cine Real el drama "Lo que la carne hereda", realización que ya concitó el aplauso, en sus exhibiciones anteriores, en el Rex, y que pasará el martes al cine de la calle Compañía.

El reparto está integrado por Jeanne Crain, Ethel Barrymore, Ethel Waters y William Lundigan.

**ROBERTO PARADA EN "VOLPONE"**



"VOLPONE" ha servido para destacar una vez más la interpretación que los elementos del Teatro Experimental de la Universidad de Chile realizan de cada una de sus obras. Roberto Parada, que aparece en la foto, cumple en el rol de "Volpone" una labor sobresaliente.

**WALTER WANGER EL REALIZADOR DE "JUANA DE ARCO" PRESENTA "TULSA"**

**LEO-FILMS EN TECHNICOLOR**

**SUSAN HAYWARD**

**ROBERT PRESTON** **PEDRO ARMENDARIZ**

**ITALIANI:** EGGIOVI UN NUOVO CAPOLAVORO DELLA CINEMATOGRAFIA ITALIANA VINCITORE DI PREMIO INTERNAZIONALE E DI UN "OSCAR" DELL'ACCADEMIA DI HOLLYWOOD:

**LADRI DI BICICLETTE**

E UN FILM CHE PARLA IL LINGUAGGIO UNIVERSALE DEL CUORE REALIZZATO DAL NOTO REGISTA "SCUSCIA", VITTORIO DE SICA.

**OGGI AL TEATRO METRO**

**REPUESTOS BARATOS**

**SILVINES \$ 245.-**  
**BUJIAS CHAMPION \$ 85.-**  
**ALAMEDA 2827**  
**FONO 91786 - CASILLA 872**

**CLINICA DENTAL**

ESPECIALIDAD EN DENTADURAS ARTIFICIALES Radiografías y toda clase de trabajos dentales Diariamente de 2 a 6 P. M. HONORARIOS MODICOS Avda. Matta 784

**MARQUESAS CROMADAS**

CREDITOS SIN PIE **METALUX MONJITAS 843 ENTREPISO**

**MEDIAS NYLON**

PRIMICIA Super velo Gilda, tálion y costura, Marrón . . . \$ 170 Super velo, tálion sombra Gilda . . . \$ 160 Super velo, costura negra Gilda . . . \$ 150 Muy fina, costura negra Gilda . . . \$ 100 BLUSAS Popelina bordadas, de seda manga larga . . . \$ 180 Manga corta . . . \$ 150 Despacho contra reembolso Julio Prado 1855 y Portal Bulnes 414, Esquina Merced.

**RADIOS SIN PIE UN AÑO PLAZO METALUX MONJITAS 843 ENTREPISO**

**MUEBLES GRANDES FACILIDADES DE PAGO**

DORMITORIOS-COMEDORES MUEBLES SUELTOS **LIRA 219. (CASA PARTICULAR)**

**OPTICA PINCUS**  
Womeda 1033

**"ADAM" SASTRERIA**  
HECHURAS FINAS CONFECCIONES  
**CREDITOS**  
Catedral 1274

**ULCERAS DE LAS PIERNAS**

Esta afección crónica y rebelde se cura con absoluta seguridad, sin reposo, ni cama, ni pomadas, bastando sólo atenciones periódicas. Para mayores informes, solicite un folleto informativo, gratis.

**CARMEN 78**  
FONO 36638

**PARA SUS NIÑITOS CAMISAS "CARLITOS"**

YA ESTAN EN VENTA EN **Arturo Prat 70**

**FABRICA Confecciones Nylon**

CUADROS DE GUAGUAS, POR DOCENAS. PRECIOS ESPECIALES A COMERCIANTES **San Pablo N° 1639**

**Bombonería NOVIA**  
ONCE: \$ 14.-  
Té, café, chocolate, panecillos, galletas, mermeladas, macarones, mac Kay, mantecquilla mermeladas  
**Huérfanos 1006**

**CREDITOS PASCUAL SANDIEGO 928**

**GALAMINA HIDRAULICA**

SEÑOR CONSTRUCTOR: Invierte y economice dinero, empleando en sus construcciones "GALAMINA HIDRAULICA", el mejor, más resistente y durable techo de cartón, fabricado en Chile. Especial para casas de emergencia, campamentos de costa, condillera, galpones y gallineros **CALEZ LOS MUERMOS N.º 44 TELEFONO 83464 - 93860 CASILLA 948 - SANTIAGO**

**Sensacional oferta DE Novedosos juguetes**  
Antigua y acreditada fábrica ofrece al comercio, Departamentos de Bienestar, Comités de Navidad y Sindicatos un extenso y variado surtido de juguetes de madera a precios sin competencia. Solicite cotización y haga su pedido oportunamente. **Los Muermos N.º 44 FONO: 83464 - 93860 CASILLA N.º 948 SANTIAGO**

**Pelotería EUROPEA**  
Inauguró su departamento de modas LE OFRECEMOS: Trajes, Abrigos, Trajes de baño, Faldas, Blusas, Medias Nylon. GRANDES FACILIDADES DE PAGO **SANTO DOMINGO 1033 AL LADO DE LA COMPAÑIA DE GAS**

**TAPICERIA DE AUTOMOVILES DE JUAN VERGARA A.**  
Se hace toda clase de tapicería y fundas, ajustes de puertas, cambio cremalleras y correa para vidrio, cambio vidrios inastillables, arreglos de chapas manillas con llaves, pisos de goma, etc. Todo trabajo se entrega en el día. **DIEZ DE JULIO N.º 365 INTERIOR TELEFONO 35320**

**CONFECCIONES LINAS CREDITOS**  
UNICO SISTEMA SIN NINGUN RECARGO **ESMERALDA 885 ENTREPISO**

**Fábrica de Ropa Interior, fina "DAMITAS"**  
**MERCED 712**  
Plazuela frente a la Basílica de la Merced (rincón) FONO 32935  
Para preparar los nuevos modelos de Primavera y Verano. **LIQUIDAREMOS** totalmente todas las existencias en Ropa Interior. Hay: Combinaciones, Camisones, Manillas, Batas de levantar, Blusas, etc. **NOTA:** Trabajo sobre medida. Ropa Interior para novias se tomará sólo con no menos de 25 días previos

**HOTEL ESPAÑA**  
PIEZAS CON PENSION DESDE \$ 110.-  
COCINA ESPAÑOLA Abonos por diez almuerzos \$ 350.-  
Se reciben pensionistas de mesa **MERCED 770 TEL. 33502 - SANTIAGO**

**LABORATORIO DENTAL "R A K O S"**  
Repara en una hora. Dientes quebrados, reemplaza en 30 minutos.  
**DENTADURAS ROTAS PASAJE MATTE 81-2-0 FIBRO OFIGINA 222 ESMERALDA DIAGONAL, HUÉRFANOS CON ESTADO**  
Despachos de provincias en el mismo día. Atención permanente de 9 A. M. hasta 8 P. M.

**Hoy REX**  
EL TEATRO DE LOS GRANDES ESPECTACULOS MATINEE-TARDE Y NOCHE

**James STEWART**  
**LA FLECHA ROTA**  
(BROKEN ARROW)

Con JEFF CHANDLER, LU BRANLEY

**NADA PUEDE APACAR LA LLAMA DE NUESTRO AMOR NI EL COLOR DE TU PIEL, NI EL COLOR DE LA MIA!**

**SEDAS Y ALGODONES**  
Ventas directas al público con precios bajísimos

**Algunas ofertas:**  
Seda estampada . . . \$ 78  
Seda estampada im-primé . . . 118  
Taffetán de seda . . . 105  
Aspé . . . 98  
Reversible fino . . . 108  
Cuadrillé, colores de moda . . . 115  
Estampado de algodón . . . 48  
Percale importada . . . 53  
Popelina hilo, importada . . . 75  
Además, gran surtido en telas y tejidos de lana para primavera.

**FABRICA UNIVERSAL TEXTIL LTDA.**  
**Irarrázaval 440** (Frente al Teatro Andes)

**GUIA DEL ESPECTADOR**

**TEATROS**

ALCAZAR (8012) - Vermouth y noche: El heladero.  
ALMAGRO (83425) - Rotativo de 15 horas: Fiel a tu recuerdo y Montana.  
AMERICA (82443) - Rotativo Capitan China, En las garras del Job y Amargo dequite.  
ANDES (4381) - Vermouth y noche: Fauso y Entrada legal.  
AUDITORIUM (84688) - Matinee, vermuth y noche: Fantasia.  
AVENIDA MATTA (51455) - Rotativo de 15 horas: Casablanca, Amor o pecado y Retando al peligro.  
BALMACEDA (82788) - Rotativo de 15 horas: Fiel a tu recuerdo y Montana.  
BANDERA (83111) - Matinee vermuth y noche: Esclavas del amor.  
BAQUEDANO (85050) - Matinee vermuth y noche: El espectro de la rosa y Desesperación.  
BLANCO ENCALADA (91787) - Rotativo de 14 horas: Capitan China, Oro maldito y Sangre gitana.

**CINES**

ALAMEDA (91254) - Rotativo de 13 horas: La adorable coqueta, Una cana al aire, Toros y toreros y Serial.

**CHILE (60728)** - Rotativo de 14 horas: Nido de las vibras, Hogares sin madre, Ralces de pasión y Rosa la apache.  
**CARRERA (86685)** - Rotativo de 14 horas: Fiel a tu recuerdo y Montana.  
**CAUPOCAN (85912)** - Rotativo de 16 horas: Amantes de Carmen, Sueños de mi vida y España vengadora.  
**CENTRAL (33555)** - Matinee, vermuth y noche: La sinfonia trágica.  
**CERVANTES (85599)** - Matinee, vermuth y noche: El heladero.  
**CLUB DE SEROKAS (33350)** - Rotativo de 14.15 horas: Juego de pasiones y Noticias.  
**COLISEO (89075)** - Rotativo de 15 horas: El demonio de la noche, Fauso y Rie como quieras.  
**COLO N (90577)** - Rotativo, Sangre gitana, Capitan China, Rie como quieras y Noticias.  
**CONTINENTAL (80735)** - Matinee, vermuth y noche: Mala hierba.  
**DIECIOCHO (83778)** - Rotativo de 16 horas: Capitanes del mar y Soy charro de levita.

**CASA DE LOS TROYA, Capitan en el mar y El zorro.**  
**COUSIRO (50537)** - Rotativo de 14 horas: El gran tenorio, La sirena de la playa y Noche tras noche.  
**EL GOLFO (488 y 257)** - Vermuth y noche: Arena movieda.  
**ESMERALDA (84300)** - Rotativo de 13.30 horas: Contrabando humano, Sangre gitana y En las garras del Job.  
**FLORIDA (84289)** - Matinee, vermuth y noche: Pecadora sublime.  
**FRANKLIN (80754)** - Rotativo de 14 horas: La adorable coqueta, Una cana al aire y Toros y toreros.  
**HOLLYWOOD (43389)** - Rotativo de 15 horas: En las rejas, Entrada legal y El demonio de la noche.  
**IDEAL CINEMA (92188)** - Rotativo de 16 horas: Una cana al aire, Tobilán las campanas y Esta rubia es un demonio.  
**IMPERIAL (51112)** - Rotativo de 15 horas: Yo conocí esta mujer, Capitanes del mar y Recuerdos de un angel.

**INDEPENDENCIA (62702)** - Rotativo de 14 horas: El demonio de la noche y Rie como quieras.  
**ITALIA (41883)** - Rotativo Amargo dequite, Sangre gitana y Rie como quieras.  
**LUX (87630)** - Rotativo de 11 horas: Mujercitas y Noticias.  
**MANUEL RODRIGUEZ (86959)** - Rotativo de 16 horas: Oro maldito, Capitan China y En las garras del Job.  
**MAJESTIC G. Av. 3372 (50151)** - Rotativo: Los niños nos miran y Alma de bohemo.  
**MARCONI (42807)** - Vermuth y noche: Montana y Fiel a tu recuerdo.  
**MONUMENTAL (91555)** - Rotativo de 14 horas: Capitan China, Sangre gitana y Los hijos de la aventura.  
**MINERVA (91484)** - Rotativo de 13 horas: Amargo dequite, Yo conocí esta mujer, Una cana al aire y Noticias.  
**MIRAFLORES (30009)** - Rotativo de 15 horas: Con las horas contadas y Capitanes del mar.

**MELRO (83361)** - Matinee, vespertina, vermuth y noche: Ladrones de bicicletas.  
**MIAMI (85813)** - Rotativo de 11 horas: El justiciero y Serial.  
**NACIONAL (Fuente Alto) (124)** - Rotativo de 15 horas: Heriberto ideal Una mujer cualquiera, Divorcio a besos y Agregados.  
**NACIONAL (33388)** - Rotativo de 16 horas: Ciudad de conquista, El gran val y Hermanos de sangre.  
**NORMANDIE (87749)** - Matinee, vermuth y noche: El séptimo velo y Linderos perdidos.  
**NOVEDADES (91594)** - Rotativo de 16 horas: Capitanes del mar, La 9 lección de química y Orgullo y casta.  
**RUROA (43132)** - Rotativo de 14 horas: Tres lanceiros, Bengala, Amargo dequite, Una cana al aire y Serial.  
**OPERA (30176)** - Rotativo de 11 horas: Romance de los siete mares y Agregados.  
**O'HIGGINS (86929)** - Rotativo de 15 horas: El demonio de la noche, Contrabando humano y Fauso.

**ORIENTE (4138)** - Vermuth y noche: Mala hierba.  
**PLAZA OVALLE (José Ureta-Iquique)** - Rotativo, de 17 horas: Casablanca, Clase negro y Serial.  
**PLAZA (84714)** - Matinee, vespertina, vermuth y noche: Amarga condena y Agregados.  
**PORTUGAL (34816)** - Rotativo de 16 horas: Ciudad de conquista, El gran val y Hermanos de sangre.  
**PRINCESA (83298)** - Rotativo de 16 horas: Soborno, Adorable coqueta y La voragine.  
**PRINCIPAL (39011)** - Rotativo de 11 horas: Noticias, Cortos, Descriptivas, Dibujos y Serial.  
**PROVIDENCIA (8073)** - Rotativo de 16 horas: Oro maldito, Recuerdos de un angel y Primavera en la sierra.  
**REAL (85535)** - Matinee, vermuth y noche: Knochek.  
**RECOLETA (63074)** - Rotativo de 15 horas: Sangre gitana, El ensueño de mi vida y Revancha.  
**REX (31143 y 31144)** - Matinee, vermuth y noche: La flecha rota.

**REPUBLICA (800)** - Rotativo de 14 horas: Primavera en las frías, Amargo dequite, Una cana al aire y Noticias.  
**RIALTO (41857)** - Rotativo de 15 horas: Casablanca, Capitanes del mar y Yo conocí esta mujer.  
**ROXY (80809)** - Rotativo de 11 horas: Falsa felicidad y Serial.  
**SAN MIGUEL (817)** - Rotativo de 15 horas: Sangre gitana, Capitan China y El demonio de la noche.  
**SANTA LUCIA (33698)** - Rotativo de 16 horas: Amargo dequite, Una cana al aire y Noticias.  
**SANTIAGO (3288)** - Rotativo de 16 horas: Capitanes del mar y Yo conocí esta mujer.  
**SELECTA (92194)** - Rotativo de 16 horas: Sangre gitana, Capitanes del mar y Yo conocí esta mujer.  
**VALENCIA (61351)** - Rotativo de 16 horas: Sangre gitana, Capitanes del mar y Yo conocí esta mujer.  
**VICTORIA (30021)** - Rotativo de 11 horas: Después de la tormenta y Serial.

# ELSA AGUIRRE MUESTRA SU BELLA ESTAMPA EN "OJOS DE JUVENTUD" CON SUS RITMOS DEL CARIBE VIENE AL MUNICIPAL KATHERINE DUNHAM



La sensual Elsa Aguirre, tal como aparece en la superproducción Pel Mex "Ojos de Juventud".

arrancada con realismo casi brutal de esas bajas foscas en que se desenvuelve una humanidad heterogénea, sufrida y pasional, tierna y malevola, "Ojos de juventud", es una estampa vivida de esos barrios donde el dolor y el amor se arrastran por las calles. Drama fecundo de emociones; historia de un romance que surge del fango y pretende a toda costa purificarse; amor de un hombre que es un ciego al lado de una maravillosa mujer, tan bella de cuerpo como cortopida de alma; flor de vicio que el amor de un hombre trata de redimir inútilmente.



KATHERINE DUNHAM, ataviada para una escena de "La Ag'Ya", danza de profundas raíces negras.

Katherine Dunham ha realizado el supremo esfuerzo de llevar a través de todos los meridianos terrestres el clima peculiar de las danzas, costumbres, ritos y canciones interamericanas, enriquecida por la acción y el talento de la creadora de la escuela de danzas de Nueva York. La brillante coreógrafa e intérprete Katherine Dunham. Los americanos han definido el espectáculo de la Dunham como un "musical-hall show", es decir, una combinación bien sincronizada de elementos distintos, que todos ellos, por separado, representan un valor positivamente bello y que en conjunto engendran un espectáculo originalísimo de gran colorido y contenido espiritual.

# "EL JUSTICIERO", DRAMA DE EMOCION, PRESENTARA HOY EL ROTATIVO MIAMI

Con un argumento fuerte e interesante fué filmado "El Justiciero", que lleva como estrella a Randolph Scott y que hoy se estrena en el cine Miami. Diferente y llenos de emociones y novedades, este film de aventuras tiene escenas de acción fulminantes y seguramente provocará gran interés y emoción en el espectador.

## Domingo Soler es el "Comisario de turno"

Domingo Soler es el actor de "Comisario en turno", la original y divertida comedia mexicana que muy pronto conoceremos. Este actor le da carácter a su personaje, Luis Aguilar tiene una actuación especial en esta cinta con su voz e interpretación. Leonora Amar, luce su hermosura en un estado de ánimo que emociona.

## "Sinfonía trágica" en el cine Central

Continúa exhibiéndose con éxito en el Teatro Central la magnífica superproducción Allied Artists, que distribuye la "Sinfonía Trágica", titulada "La sinfonía trágica". Hoy, en funciones de matinee, vermouth y noche, el Teatro Central presenta esta gran producción sinfónica, participando en los papeles estelares Audrey Long, Gale Sherwood, Frank Sundstrom, Sir Cedric Hardwicke, Mitchell Raunmy, etc., bajo la dirección de Benjamin Glaser.

## NINON SEVILLA ACTUA EN EL FILM "COQUETA"

Un argumento apasionante es el que relata el tema de "Coqueta", que Columbia Pictures, presenta desde el lunes próximo en el Teatro Club de Señoras. Ninón Sevilla, la electrizante cubana, con el celebrado músico-poeta Agustín Lara y el cotizado galán Víctor Juncos, tienen a su cargo los papeles centrales de "Coqueta".

## EN EL REAL IRA "EL OTRO YO DE MARCELA"

"Argentina Sono Films", de acuerdo con la empresa del Real, estrenará en dicha sala "El otro yo de Marcela", versión de la pieza del mismo título original de Pongal Rosa y Carlos Olivari.



El que fué bandolero, cuando deja de serlo, resulta temible enemigo para los que persisten en vivir al margen de la ley. Tal es el tema de "El Justiciero", cinta de emocionante acción que estrena hoy el rotativo Miami.

## "LA INOLVIDABLE" ES UN PROXIMO ESTRENO: REX

El encanto y la distinción impapan en "La Inolvidable", producción de Samuel Goldwyn, y una de sus recientes obras del cine que estrenará "Películas Argentinas", en el Teatro Rex. David Niven, Teresa Wright, Evelyn Keyes y Farley Granger desempeñan los roles estelares en esta dramática narración de dos amores surgidos bajo el mismo techo, en un espacio de 50 años de diferencia.

## "LADRONES DE BICICLETAS" ESTRENARA HOY EL METRO

"Ladrones de bicicletas" que se estrena hoy en el Teatro Metro y que ha sido exhibida anoche en una brillante velada artística y social a favor de la Cruz Roja Chilena de Providencia, bajo los auspicios de la señora Rosa Markman de González Videla, es una obra magistral de la cinematografía italiana que revela toda la agitación y el angustioso realismo en la vida de una familia humilde, acosada por la adversidad. La película, altamente dotada de variedad, de una profunda emotividad y hasta destellos humorísticos, es indudablemente una obra de exquisito arte, a la cual, con toda razón se dió el nombre de "la película que habla el lenguaje universal del corazón".

HOY-CENTRAL. Aclamada por todos. Como la mas grandiosa producción sinfónica del año. Ca Sinfonia Trágica. Toda la gloriosa música de TCHAIKOVSKY. Distribuye Filmica Chilena.

## Animadas reuniones en el Parque "El Rosedal"

Gran éxito prometen alcanzar en El Rosedal las fiestas primaverales el sábado y domingo próximo. Para esas ocasiones la Empresa de Benjamín Rodríguez Guzmán ha decidido celebrar reuniones de carnaval, realizando un gran concurso de disfraces con más de quince mil pesos en premios.

## Las hermanas Lago y Jazz Casino, en Violín Gitano

Mañana viernes se iniciará una temporada de grandes atracciones en el boite Violín Gitano, que animarán el trío armónico de las "Hermanas Lago", artistas cubanas de prestigio continental y la orquesta Jazz Casino, sensación de los últimos carnavales de Buenos Aires.

## Jean Sablon conversa con periodistas santiaguinos

Una atenta invitación de Publil Hermanos llevó ayer hasta el "Waldorf" a un grupo de periodistas que querían conversar con el cantante francés, Jean Sablon. La tarjeta invitación hacía saber que "Sablon procuraría tener respuesta para todas las preguntas que sus nuevos amigos de Chile quisieran formularle."

## Alumnas de Carmen Cuevas en fiesta de arte típico

Próximamente se presentará en el Teatro Municipal el famoso conjunto de arte típico formado por las alumnas y alumnos de la gran profesora de guitarra, Carmen Cuevas Mackenna. Estos conciertos exclusivos de música popular han constituido en las temporadas anteriores un éxito que aún recuerdan los aficionados con especial grado.

METRO. Ladrones de Bicicletas. La gran producción de VITTORIO de SICA. Distribuida por METRO-GOLDWYN-MAYER. Para adultos y menores.

—¿Usted es casado?... —No, Soltero... —¿Tiene familia?... —Sí, Tengo a mi madre. Compré para ella unas tierras en Brasil. Ella vive en su "fazenda", como la llaman allá, en Sao Paulo... —¿Tiene algún recuerdo especial de su anterior estada en Chile?... —Muchos. Uno especialmente: la chicha baya... Hasta aquí el interrogatorio ha marchado por las líneas periodísticas más o menos tradicionales.

HOY Bandera. NO DEJE DE VER LA PELICULA MAS DISCUTIDA QUE NO SERA EXHIBIDA EN NINGUN TEATRO DE BARRIO. "ESCLAVAS DEL AMOR". (DEBIL D'ANNERS)

HOY ROTATIVO DE 11 A 24 HORAS MIAMI. RANDOLPH SCOTT. EL JUSTICIERO. WILLIAMS JORY NIGH. COLOR POR CINECOLOR!

TEATRO DE ENSAYO DE LA UNIVERSIDAD CATOLICA. LA LOCA DE CHAILLOT. DE GIROUDOUX — HOY, A LAS 18.45 HORAS — TEATRO MUNICIPAL.

TEATROS PERSONA JOVEN. responsable, serio y sin velos, conocedor del desenvolvimiento y rodaje de cinematografía, ofrece sus servicios para cualquier puesto relacionado con el ramo de salas de cine. CORREO CENTRAL N. C.

BOLETIN DEL TIEMPO

El mal tiempo de la región sur ha seguido un plano de desarrollo, con lluvias y viento de predominio, desde Punta Arenas. En el resto del país se ha mantenido, en general, un buen tiempo...

TURNO DE BOTICAS

Table with 2 columns: Farmacia Ubicación and Turno. Lists various pharmacies and their operating hours.

ARMARÍA DE TURNO PERMANENTE HASTA LA UNA DE LA MAÑADRADA. Anuncio de una tienda de ropa.

Agencia de "LA NACION" MAULE N.º 1006. Anuncio de una agencia de viajes.

ALHAJAS, JOYAS. Anuncio de joyería con precios y detalles de productos.

ARMERIA "SAN DIEGO". Anuncio de una armería con variedad de armas.

ARMERIA "SAN DIEGO". Anuncio de una armería con variedad de armas.

ARMERIA "SAN DIEGO". Anuncio de una armería con variedad de armas.

ARMERIA "SAN DIEGO". Anuncio de una armería con variedad de armas.

ARMERIA "SAN DIEGO". Anuncio de una armería con variedad de armas.

ARMERIA "SAN DIEGO". Anuncio de una armería con variedad de armas.

ARMERIA "SAN DIEGO". Anuncio de una armería con variedad de armas.

ARMERIA "SAN DIEGO". Anuncio de una armería con variedad de armas.

ARMERIA "SAN DIEGO". Anuncio de una armería con variedad de armas.

TARZAN - (2835) - Un disparo - Por Edgar Rice Burroughs



CUANDO EL CAPITAN WEST LLEGO, BETTY, SU SOBRINA, HABIA DESAPARECIDO. GRITÓ UNA Y OTRA VEZ EL NOMBRE DE LA JOVEN, MAS NO HUBO RESPUESTA.



WEST HIZO ENTONCES UN DISPARO AL AIRE, Y QUE SUCEDE PREGUNTÓ EL DR. WONG. MI SOBRINA HA DESAPARECIDO RESPUESTA LE ALUDID.

RAMONA. QUE ESTE TARDE TIENE QUE IR A COMPRARSE ZAPATOS... QUE ES EL QUE VOY A PROBARME. Anuncio de zapatos.

7.-ARTICULOS PARA EL HOGAR.

MUEBLES ALTA calidad. Enorme surtido. Muebles para niños. Amplios créditos. Mueblería "Confort".

7.-ARTICULOS PARA EL HOGAR.

CATRES METALICOS, somieres. Colchones lana. Colchones algodón. Frazadas. Colchas. Cubrecamas.

7.-ARTICULOS PARA EL HOGAR.

MUEBLES ALTA calidad. Enorme surtido. Muebles para niños. Amplios créditos. Mueblería "Confort".

7.-ARTICULOS PARA EL HOGAR.

MUEBLES ALTA calidad. Enorme surtido. Muebles para niños. Amplios créditos. Mueblería "Confort".

7.-ARTICULOS PARA EL HOGAR.

MUEBLES ALTA calidad. Enorme surtido. Muebles para niños. Amplios créditos. Mueblería "Confort".

7.-ARTICULOS PARA EL HOGAR.

MUEBLES ALTA calidad. Enorme surtido. Muebles para niños. Amplios créditos. Mueblería "Confort".

7.-ARTICULOS PARA EL HOGAR.

MUEBLES ALTA calidad. Enorme surtido. Muebles para niños. Amplios créditos. Mueblería "Confort".

7.-ARTICULOS PARA EL HOGAR.

MUEBLES ALTA calidad. Enorme surtido. Muebles para niños. Amplios créditos. Mueblería "Confort".

13.-COMPRAVENTA.

VENA, vando piedad de Eucalipto y Monte, desde diez q. por canchales. Fono 91839. 17 N.

14.-CONSEJOS UTILES.

ALTO PRECIO compramos contados mecánicas, escribir, contadores, joyas, boletines, etc.

15.-DEPORTES.

CLASES Natación. Piscina "Sufoa". J. M. Infante 2310. Teléfono 4697.

16.-DOCUMENTOS-EXTRAVIADOS.

AVISO.- Habléndose extraviado Cheque A. 748090 del Banco de Chile.

17.-DIVERSOS.

CASIMIRE Oveja Tomé. Enorme surtido a precios antiguos. Depósito Santo Domingo 1074.

18.-EDUCACION.

INSTITUTO Comercial. Cursos rápidos. Contabilidad, Matemática, etc.

18.-EDUCACION.

CORTE MODA infantil. Tercera sistema práctica. Instituto "Alonso Figueroa".

18.-EDUCACION.

ARMANDINI Academia. Cursos rápidos. Facilita el aprendizaje.

18.-EDUCACION.

ARMANDINI Academia. Cursos rápidos. Facilita el aprendizaje.

18.-EDUCACION.

ARMANDINI Academia. Cursos rápidos. Facilita el aprendizaje.

PROPIEDADES VENDIDAS

SECTOR INDEPENDENCIA. \$ 125.000.- SAN LUIS. Casa de un piso, compuesta de 3 piezas, W. C., cocina y pasadizo.

SECTOR AVENIDA MATTA

\$ 360.000.- PLACER. Casa de un piso, concreto. Cinco habitaciones, cocina, pieza de baño, dormitorio y servicio empleada.

SECTOR QUINTA NORMAL-BARRIO PILA

\$ 1000.000.- ANTONIO EBNER. Casa de un piso, ladrillo y cemento. Dos piezas, W. C., cocina y patio.





